

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 109 (1991)
Heft: 164

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 13.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 109. Jahrgang

Dienstag

27. August 1991

Verlag und Redaktion: Effingerstrasse 3, Postfach, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21.
 Abonnementspreise: Schweiz Fr. 85.– jährlich; Ausland Fr. 112.– jährlich.
 Inseratentnahme: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 78 Rp.
 Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Edition et rédaction: Effingerstrasse 3, case postale, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21.
 Prix de l'abonnement pour 12 mois: Suisse fr. 85.–, étranger fr. 112.–.
 Régie des annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 78 cts.
 Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés

Berne, 109e année

Mardi

27 août 1991

AMTLICHER TEIL – PARTIE OFFICIELLE – PARTE UFFICIALE

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich – Zurich – Zurigo

16. August 1991

C.S.S. Computer Service and Support Zambellis & Kreis AG, in Birmensdorf, Weissenbrunnstrasse 41, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 8. 8. 1991. Zweck: Handel und Dienstleistungen in allen Sparten der Computer-Branche; kann sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, nutzen, veräußern, belasten. Grundkapital: Fr. 50 000. Liberierung: voll, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat von 1 bis 5 Mitgliedern: Hanhart Eugen, von Märwil, in Oberwil-Lieli, Präsident, mit Einzelunterschrift; Zambellis Ringo, Bürger von Zimbabwe, in Ebikon, mit Einzelunterschrift, und Weber Maurice, von Wattwil, in Wil SG, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

19. August 1991

IHM AG, in Zürich, Gladbachstrasse 5, Zürich 6, c/o Otto Summermatter (Neueintragung). Statutendatum: 28. 6. 1991. Zweck: Kauf, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften, ferner Handel, Marketing und Entwicklung von technischen Produkten aller Art. Grundkapital: Fr. 200 000. Liberierung: voll, 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat von 1 bis fünf Mitgliedern: Mönch-Kaufmann Hans, von und in Zürich, Präsident, und Brunner Silvia, von Glarus, in Schönenberg ZH, beide ohne Zeichnungsberechtigung sowie Mönch Hans, von Zürich, in Meilen, mit Einzelunterschrift.

19. August 1991

H. Stocker AG, in Stäfa, Bahnhofstrasse 2 (Neueintragung). Statutendatum: 18. 7. 1991, 12. 8. 1991. Zweck: Handel mit Büchern, Papeterie- und Büroartikeln, Büromaschinen und -möbeln und EDV-Zubehör aller Art; kann Neubauten errichten, Liegenschaften aller Art kaufen, umbauen, verkaufen und verwalten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000. Liberierung: voll, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma H. Stocker, See-Papeterie, in Stäfa, mit Aktiven und Passiven gemäss Übernahmebilanz per 31. 3. 1991, mit Aktiven von Fr. 457 019.85 und Passiven von Fr. 132 730.05 zum Preise von Fr. 324 289.80, wovon Fr. 100 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Stocker Heinrich, von Stäfa und Hombrechtikon, in Stäfa, Präsident, und Stocker-Schelling Verena, von Stäfa und Hombrechtikon, in Stäfa, beide mit Einzelunterschrift.

19. August 1991

H. Stocker, See-Papeterie, in Stäfa (SHAB Nr. 290 vom 14. 12. 1981, S. 3918). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue Aktiengesellschaft «H. Stocker AG», in Stäfa, erloschen.

19. August 1991

Conexus AG, in Kloten, Schaffhauserstrasse 75 (Neueintragung). Statutendatum: 7. 8. 1991. Zweck: Vertrieb von Telekommunikations- und Informationssystemen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Grundkapital: Fr. 200 000. Liberierung: voll, 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch Publikation im SHAB. Mitteilungen an die bei der Verwaltung verzeichneten Aktionäre erfolgen zusätzlich durch eingeschriebenen Brief an deren letzte bekannte Adresse. Verwaltungsrat von 1 bis fünf Mitgliedern: Brawand Urs, von Matten bei Interlaken und Bassersdorf, in Oberembrach, Präsident; Boss Peter, von Sigriswil, in Aesch BL, und Lütjens Patrick, von und in Küssnacht ZH, alle mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Das Eidg. Amt für das Handelsregister bleibt Donnerstag, 29. August 1991, wegen einer Ausbildungs- und Informationsveranstaltung des Bundesamtes für Justiz geschlossen.

An diesem Tag werden daher weder Firmennachforschungen noch Genehmigungen von Handelsregistererträgen – selbst im dringlichen Verfahren – vorgenommen. In der Folge sind auch Verzögerungen der Publikationen der kantonalen Handelsregistererträge im SHAB nicht auszuschliessen.

Wir bitten Sie um Kenntnisnahme und danken für Ihr Verständnis.

19. August 1991

Enrique Marti AG, in Zürich, Badenerstrasse 414, Zürich 4 (Neueintragung). Statutendatum: 9. 7. 1991. Zweck: Import und Export von Waren aller Art, insbesondere von Lebensmitteln; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Liegenschaften kaufen oder verkaufen. Grundkapital: Fr. 50 000. Liberierung: Fr. 20 000. 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Marti Enrique, von Etziken, in Zürich, ist einziges Mitglied mit Einzelunterschrift. Weiter zeichnet: Mudry Candide, von und in Lens, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

19. August 1991

Binz Textil AG, in Opfikon, Talackerstrasse 17, Glattpburg (Neueintragung). Statutendatum: 30. 7. 1991. Zweck: Import und Export von und Handel mit Textilien; Übernahme von Vertretungen, insbesondere von ausländischen Webereien; kann Grundeigentum an- und verkaufen. Grundkapital: Fr. 100 000. Liberierung: voll, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Stüdi Urs, von Deitingen, in Oberrieden, ist einziges Mitglied mit Einzelunterschrift.

19. August 1991

Christian Gertsch AG, in Hombrechtikon, Heizungs-, Lüftungs-, Klima- und Kälteanlagen (SHAB Nr. 255 vom 1. 11. 1985, S. 4105). Statuten am 28. 6. 1991 geändert. Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist nun voll liberiert. Übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 26. 6. 1991 ein Fahrzeug Mitsubishi Bus L 300 mit Inneneinrichtung und Telefon Natel C, eine Telefoninstallation und eine EDV-Anlage zum Preise von Fr. 25 000, welcher voll auf den Betrag der Nachliberierung von Fr. 25 000 angerechnet wird.

19. August 1991

LDM Metalle AG, in Hedingen, Handel mit Nichteisenmetallen, insbesondere mit Messing (SHAB Nr. 156 vom 15. 8. 1991, S. 3558). Die Gesellschaft ist nicht mehr im Hause Zürichstrasse 24 domiziliert. Sie wird in Anwendung von Art. 711 Abs. 4 OR und Art. 86 Abs. 2 HRGv sowie Art. 88bis HRGv von Amtes wegen als aufgelöst erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des gesetzmässigen Zustandes in bezug auf die Verwaltung und Vertretung sowie das Domizil angesetzte Frist fruchtlos abgelaufen ist. Neue Firma: LDM Metalle AG in Liquidation.

19. August 1991

Star AG, in Zürich 1, geschäftliche Transaktionen jeder Art (SHAB Nr. 124 vom 29. 6. 1989, S. 2710). Sutz Robert, Dr., ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige von Kühne Franz, Dr., sind erloschen. Meyer Alois, Mitglied des VR, ist nun zugleich Präsident desselben; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder des VR: Bosman Aleidus Gerard, Dr., und Krawietz Thomas, von und in Zürich; beide mit Kollektivunterschrift zu zweien; die Procura des Erstgenannten ist erloschen.

19. August 1991

Aawi Data AG, in Wetzikon, Entwicklung und Vertrieb von kommerzieller Software (SHAB Nr. 215 vom 3. 11. 1989, S. 4466). Statuten am 13. 6. 1991 geändert. Neue Firma Aawi Informatik AG. Früh Hanspeter, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates) ist nun Präsident desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift. Neue Mitglieder des VR: Lanzersdorfer Helmut, Mitglied; er führt nicht mehr Kollektivunterschrift zu zweien sondern nun Einzelunterschrift, und Lanzersdorfer Marlis, von Wahlern, in Freienbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

19. August 1991

Eastern Monetary AG, in Zürich 8, Veröffentlichung von Informationen über Kapitalanlagemöglichkeiten auf dem amerikanischen Markt usw. (SHAB Nr. 239 vom 15. 10. 1987, S. 4033). Diese Firma wird infolge Verlegung ihres Sitzes nach Freienbach (SHAB Nr. 153 vom 12. 8. 1991, S. 3498) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

19. August 1991

Holding Rodio AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 84 vom 2. 5. 1990, S. 1713). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 139 vom 22. 7. 1991, S. 3173) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

19. August 1991

Bonneville International Aktiengesellschaft, in Zürich 8, Beratung Dritter im Ausland bei Hoch- und Tiefbauarbeiten (SHAB Nr. 295 vom 18. 12. 1985, S. 4738). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 147 vom 2. 8. 1991, S. 3360) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

19. August 1991

Lisca Leasing AG, in Zürich 4 (SHAB Nr. 162 vom 23. 8. 1991, S. 3693). Die Procura von Meienberg Marie-Theres ist erloschen.

19. August 1991

Standard International Construction Corp., in Zürich 8, Aktiengesellschaft, Hoch- und Tiefbauten jeder Art (SHAB Nr. 22 vom 1. 2. 1991, S. 454). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 143 vom 26. 7. 1991, S. 3265) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

19. August 1991

Equipex AG, in Zürich 2, Handel mit Informations- und Bildverarbeitungsgeräten (SHAB Nr. 269 vom 18. 11. 1986, S. 4410). Neue Adresse: Löwenstrasse 62, Zürich 1.

Bern – Berne – Berna

Büro Aarberg

13. August 1991

Botond, L. Szabo, in Kappelen, Herstellung von Steuergeräten usw. (SHAB Nr. 197 vom 10. 10. 1989, S. 4121). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gem. Art. 68 Abs. 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

Büro Bern

16. August 1991

Benteli-Werd Verlags AG, in Wabern, Gemeinde Köniz (SHAB Nr. 137 vom 18. 7. 1991, S. 3124). Die Unterschrift von Frieda Schneider ist erloschen. Der Prokurist Till Scapa heisst richtig: Till Schaap.

16. August 1991

Genossenschaft Bernanerhaus, in Bern (SHAB Nr. 155 vom 11. 8. 1989, S. 3363). Jürg Widmer, Kurt Hofmann und Bernhard Boegli sind aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder der Verwaltung mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Paul-Hubert Chopard, von Sonvilier, in Muri bei Bern, Präsident; Adrian Augsbürger, von Schangnau, in Hinterkappelen, Gemeinde Wohlen bei Bern, und Manuel Frick, von Bern und Knollau, in Bern. Neues Geschäftsdomizil: Bundesplatz 8, c/o Berner Kantonalbank.

16. August 1991

Einwohner-Erspariskasse Bern, in Bern, Regionalbank, Genossenschaft (SHAB Nr. 148 vom 2. 8. 1990, S. 3099). Jürg Legler, dessen Prokura erloschen ist, führt nun Kollektivunterschrift zu zweien als Vizedirektor.

Inhalt – Sommaire – Sommario

AMTLICHER TEIL – PARTIE OFFICIELLE – PARTE UFFICIALE

3737 Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni
 Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

3744 Abhanden gekommene Werttitel – Titres disparus – Titoli smarriti

3745 Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre pubblicazioni legali

Gesuch um Verlängerung der Geltungsdauer der Allgemeinverbindlicherklärung des Gesamtarbeitsvertrages für das schweizerische Coffeurgewerbe – Demande de prorogation de l'arrêté du Conseil fédéral étendant le champ d'application de la convention collective nationale des coffeiers – Domanda intera a prorogare il decreto del Consiglio federale che conferisce carattere obbligatorio generale al contratto nazionale per la professione del parrucchiere.

Schiffsregister: Eintragungen/Löschungen.
 Divieto di riaprire un negozio in seguito a liquidazione.
 Bénéfice d'inventaire.
 Aufforderung gemäss Art. 89 HRGv – Diffida secondo l'art. 89 ORC.

Aufforderung gemäss Art. 711 Abs. 4 OR, Art. 86 und 88bis HRGv.
 Schuldenruf infolge Fusion – Appel aux créanciers par suite de fusion.
 Liquidations-Schuldenruf – Liquidation et appel aux créanciers – Scioglimento di società e diffida ai creditori.
 Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger – Réduction du capital social et appel aux créanciers.

3748 Marken – Marques – Marchi

Geistiges Eigentum – Propriété intellectuelle – Proprietà intellettuale
 384720–384738

MITTEILUNGEN – COMMUNICATIONS – COMUNICAZIONI

3749 Struktur des schweizerischen Aussenhandels, Juli 1991.
 Structure du commerce extérieur de la Suisse, juillet 1991.
 GATT Code des normes: Notifications.
 Bauausschreibung.
 Concorsi per lavori di costruzione.

INSERATE – ANNONCES – ANNUNCI

16. August 1991

Evangelische Gemeinschaft in der Schweiz, in Bern, Verein (SHAB Nr. 165 vom 25. 8. 1989, S. 3539). Hans Aepli, Jürg Eschbach und Madeleine Haller sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder mit Kollektivunterschrift zu zweien sind: Jürg Eschbach, von Basel, in Stäfa, Präsident; Peter Binder, von Zürich und Regensdorf, in Winterthur, Vizepräsident; Walter Zürcher, von Lauperswil, in Rüttenen, 2. Sekretär.

16. August 1991

Hammer AG, Bern, in Bern, Fabrikation und Handel mit Berufskleidern usw. (SHAB Nr. 108 vom 7. 6. 1991, S. 2468). Marianne Hammer ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neue VR-Mitglieder mit Einzelunterschrift sind: Richard Jutzi, von Linden, in Köniz, Präsident und Marianne Jutzi-Hammer, von Linden, in Köniz.

16. August 1991

Hans Huber AG, in Bern, Buchhandlung usw. (SHAB Nr. 156 vom 14. 8. 1990, S. 3259). Die Generalversammlung vom 25. April 1991 hat die Statuten revidiert. Der Verwaltungsrat besteht nun aus 1 bis 9 Mitgliedern.

16. August 1991

Gerhard Kühni, in Muri b. Bern (SHAB Nr. 49 vom 28. 2. 1984, S. 715). Gerhard Kühni ist neu in Muri b. Bern. Erweiterung der Geschäftsnatur: Durchführung von Trainings, Entwicklung von Lernprogrammen und Lehrmitteln.

16. August 1991

Nova-Taxi AG, in Bern (SHAB Nr. 203 vom 18. 10. 1989, S. 4231). Hans Wägli ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Hans Rudolf Scheuner, bisher VR-Mitglied, führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun als VR-Präsident. Kollektivprokura zu zweien mit einem VR-Mitglied führt neu: René Bösiger, von Untersteckholz, in Grossaffoltern.

16. August 1991

Metzgerei Ryf, in Bern (SHAB Nr. 200 vom 29. 8. 1988, S. 3553). Weiteres Geschäftsdomizil: Schwarzenburgstrasse 120, Liebefeld, Gemeinde Köniz.

16. August 1991

Emil Schenker AG, Zweigniederlassung Ittigen, in Ittigen, technische Produkte auf den Gebieten Sonnen- und Wetterschutz usw. (SHAB Nr. 221 vom 13. 11. 1989, S. 4595), mit Hauptsitz in Schönenwerd. Nachdem diese Zweigniederlassung aufgehoben worden ist, wird der auf sie bezügliche Eintrag gelöscht.

16. August 1991

Schmid Daniel, in Bern, Inhaber der Firma ist Daniel Schmid, von Hallau SH, in Bern. Kurierdienst. Winkelriedstrasse 37.

16. August 1991

Foto R. & P. Schmid, in Bern, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 14. 7. 1976, S. 2006). Die Gesellschaft ist aufgelöst. Die Firma wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht. Aktiven und Passiven gehen über an die hienach eingetragene Einzelfirma «P. Schmid, Foto-Video», in Bern.

16. August 1991

P. Schmid, Foto-Video, in Bern. Inhaber der Firma ist Peter Schmid, von Oberehrendingen, in Bern. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der hievorgelösten Kollektivgesellschaft «Foto R. & P. Schmid», in Bern. Betrieb eines Foto- und Kinofachgeschäftes mit Atelier und Labor. Handel mit Funkanlagen. Spitalackerstrasse 74.

16. August 1991

Max Schönthal Taxis AG, in Bern (SHAB Nr. 190 vom 17. 8. 1988, S. 3407). Hans Wägli, dessen Unterschrift erloschen ist und Max Schönthal sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

16. August 1991

Photo Vision Schuler AG, in Bern (SHAB Nr. 4 vom 8. 1. 1991, S. 72). Die Prokura von Peter Diethelm ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien, jedoch nur zusammen mit einem Verwaltungsratsmitglied, führt neu: Hugo Ortiz, chilenischer Staatsangehöriger, in Liebefeld-Köniz.

16. August 1991

Taxi Wägli AG, in Bern (SHAB Nr. 190 vom 17. 8. 1988, S. 3407). Hans Wägli ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Bruno Wägli, bisher VR-Mitglied und Geschäftsführer, führt seine Einzelunterschrift nun als VR-Präsident und Geschäftsführer.

16. August 1991

A + B Marketingkonzeption AG, in Bern. Mit Statuten vom 9. August 1991 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Erarbeitung von Marketingkonzepten. Sie kann Liegenschaften erwerben, überbauen, verkaufen und verwalten sowie sich an Unternehmungen beteiligen. Das voll libertierte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört mit Einzelunterschrift an: Peter Honegger, von Wald, in Gümligen, Gemeinde Muri bei Bern. Geschäftsdomizil: Justingerweg 16.

Büro Biel

16. August 1991

Fides, Zweigniederlassung in Biel, Besorgung aller Dienstleistungen, die zum Tätigkeitsbereich einer Treuhandunternehmung gehören usw. (SHAB Nr. 163 vom 26. 8. 1991, S. 3721). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Unterschrift des Werner Schildknecht ist erloschen.

16. August 1991

Realini Sohn AG, in Biel, Spezialgeschäft für keramische Wand- und Bodenplattenbeläge usw. (SHAB Nr. 57 vom 9. 3. 1978, S. 730). Josef Realini, Präsident, zufolge Todes, und Hedwig Realini-Hofmann, Vizepräsidentin, sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; die Unterschrift des Josef Realini ist erloschen. Neuer einziger VR: Adriano Realini, bisher Sekretär, führt weiterhin Einzelunterschrift; wohnt nun in Leubringen. Einzelunterschrift wurde erteilt: Marielena Realini geb. Rollo, von Aarburg, in Leubringen.

16. August 1991

Biedermann & Cie. AG in Liquidation, in Biel (SHAB Nr. 224 vom 16. 11. 1989, S. 4654). Die Firma wird nach beendigter Liquidation im Handelsregister gelöscht.

Büro Burgdorf

16. August 1991

Laeng AG in Liquidation, in Burgdorf, Handel mit Schallplatten usw. (SHAB Nr. 134 vom 13. 7. 1989, S. 2928). Die Firma wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht.

16. August 1991

Kentaur-Nuxo AG, in Burgdorf, Vertrieb von Markenartikeln usw. (SHAB Nr. 159 vom 20. 8. 1991, S. 3644). Dr. Bernhard Schaub ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Heinz Schöffler, bisher Präsident, ist nun einziges VR-Mitglied und zeichnet weiterhin einzeln.

Büro Erlach

16. August 1991

Fredi Siegenthaler AG, in Lüscherz, durch Konkurs aufgelöste Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 226 vom 29. 9. 1982, S. 3113). Die Firma wird nach beendigtem Konkursverfahren von Amtes wegen gelöscht.

Berichtigung

Tea-Room Wagnerstübli, Sieglinde Rytz-Hauer, in Erlach (SHAB Nr. 133 vom 12. 7. 1991, S. 3023). Der Sitz befindet sich in Müntschemier, Kerzersstrasse 6a.

Büro Fraubrunnen

15. August 1991

Baumipost G. Guglielmi, bisher in Wabern, Gemeinde Köniz (SHAB Nr. 28 vom 9. 2. 1990, S. 519). Die Firma hat den Sitz nach Jegenstorf verlegt. Inhaber ist Giuseppe Guglielmi, italienischer Staatsangehöriger, nun in Jegenstorf. Import von Baumaternalien. Niederfeldweg 4, 3303 Jegenstorf.

16. August 1991

Medi-Lan AG, in Fraubrunnen (Neueintragung). Statuten: 15. 8. 1991. Zweck: Vertrieb von medizinischen Messgeräten und Handel, Beratung und Schulung im Informatikbereich; kann mit Liegenschaften handeln. Grundkapital: Fr. 50 000, voll libiert, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Heidi Brombacher-Geissbühler, von Basel, in Fraubrunnen, als Präsidentin; Kurt Geissbühler, von Lauperswil, in Hasle bei Burgdorf, und Susanne Wüthrich, in Eggwil, in Hasle bei Burgdorf. Geschäftsdomizil: Hasenmattweg 11, 3312 Fraubrunnen.

Büro Interlaken

14. August 1991

Peter Kaufmann, in Lüttschental, Betrieb des Hotel-Restaurant Stalden (SHAB Nr. 282 vom 2. 12. 1988, S. 4909). Weitere Einzelzeindelungsberechtigte: Ursula Kaufmann, von Mosnang SG und Grindelwald, in Lüttschental.

14. August 1991

Istracorn AG, bisher in Gempfen (SHAB Nr. 79 vom 25. 4. 1991, S. 1731). Statutenänderung: 8. 8. 1991. Sitz nun Murren, Gemeinde Lauterbrunnen, im Oberdorf. Ursprüngliche Statuten: 10. 6. 1982. Zweck neu: Handel mit Waren aller Art sowie Erbringen von Dienstleistungen auf dem Gebiet der Unternehmens- und Personalberatung sowie der Hotellerie und Touristik. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verkaufen und verwalten. Grundkapital: Fr. 250 000, voll libiert, 250 Namenaktien zu Fr. 1000. Verwaltungsrat: ein bis fünf Mitglieder. Ihm gehören wie bisher an: René C. Jaggi, von Aeschi SO, in Nürnberg (D), als Präsident mit Einzelunterschrift, Peter Möller, von Bangerten, in Walchwil und Dr. Markus Bürgin, von Eptingen, in Binningen, beide als Mitglieder mit Kollektivunterschrift zu zweien. Publikationsorgan: SHAB.

16. August 1991

Wohnbaugenossenschaft Bodeli, in Matten bei Interlaken (SHAB Nr. 98 vom 29. 4. 1988, S. 1714). Aus Verwaltung ausgeschieden: Ernst Studer, Unterschrift erloschen. Der bisherige Vizepräsident Peter Bigler, führt seine Kollektivunterschrift zu zweien neu als Präsident. Neu in der Verwaltung: Markus Egger, von Hasliberg, in Interlaken, als Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Büro Langnau (Bezirk Signau)

15. August 1991

Immobig AG, Zweigniederlassung in Langnau im Emmental. Unter dieser Firma hat die Aktiengesellschaft Immobig AG, mit Sitz in Stettlen, durch Beschluss des Verwaltungsrates vom 29. 7. 1991 in Langnau i. E. eine Zweigniederlassung errichtet. Zweck der Gesellschaft ist Kauf und Verkauf, Vermittlung, Umbau, Renovation und Sanierung von Liegenschaften und Miteigentumsanteilen an solchen sowie Ausführung von Generalunternehmeraufträgen usw. Die Gesellschaft wurde am 21. 3. 1988 im Handelsregister von Bern eingetragen (Publikation: SHAB Nr. 77 vom 5. 4. 1988, S. 1302). Die Zweigniederlassung wird durch Peter Bigler, von Worb, in Langnau i. E., mit Einzelunterschrift vertreten. Geschäftslokal: Oberstrasse 64, 3550 Langnau i. E.

Büro Meiringen (Bezirk Oberhasli)

15. August 1991

Alb. Wahlen AG, in Meiringen (SHAB Nr. 134 vom 15. 7. 1991, S. 3051). Kollektivprokura wurde erteilt: Martinelli Gian Carlo, von Arvigo, in Urtenen.

Büro Nidau

16. August 1991

H. R. Müller Malerei-Gipserei AG in Liquidation, in Nidau (SHAB Nr. 7 vom 11. 1. 1988). Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Aktiengesellschaft gelöscht.

16. August 1991

Mainsoft AG (Mainsoft SA) (Mainsoft Ltd), in Nidau, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 16. August 1991. Zweck: Planung, Erstellung und Unterhalt von und Handel mit Software und EDV-Systemen sowie Beratung in EDV-Fragen. Grundkapital: Fr. 100 000, libiert mit Fr. 50 000, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Bruno Schiegg, von Steckborn TG, in Orpund, Präsident; Erwin Haldimann, von Bowil BE, in Port; Peter Ottinger, von Urnäsch AR, in Gerolfingen, Gemeinde Tauffelen, und Michael Zimmermann, von Aetkofen SO, in Grenchen; sie führen alle Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsdomizil: Hauptstrasse 96.

16. August 1991

Darax AG (Darax SA) (Darax LTD), in Nidau, Ringstrasse 26, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 16. August 1991. Zweck: Planung, Erstellung und Unterhalt von Systemen in den Bereichen Informatik und Logistik. Grundkapital: Fr. 100 000, mit Fr. 50 000 libiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Ursula Kunze, deutsche Staatsangehörige, in Biel BE, Präsidentin; Paul Kollros, von La Chaux-de-Fonds, in Biel BE, und Werner Märgler, von Winterthur, in Gerolfingen, Gemeinde Tauffelen. Sie führen alle Kollektivunterschrift zu zweien.

Büro Saanen

13. August 1991

Weggenossenschaft Stöcke, in Gstaad, Gemeinde Saanen (SHAB Nr. 282 vom 2. 12. 1970, S. 2743). Aus der Verwaltung ausgeschieden: Franz Müllener, Präsident; Unterschrift erloschen. Neu in die Verwaltung gewählt wurden: Hansueli Hauswirth-Aebischer, von Gsteig, in Gstaad, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil neu: beim Präsidenten Hansueli Hauswirth-Aebischer, Stöcken, 3780 Gstaad.

Büro Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

16. August 1991

Fokom-Kommunal-Maschinen AG, in Liquidation, in Münsingen (SHAB Nr. 79 vom 25. 4. 1989, S. 1675). Mit Zustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung und der Kantonalen Steuerverwaltung wird die Firma nach durchgeführter Liquidation im Handelsregister gelöscht.

16. August 1991

Raiffeisenkasse Mirchel-Oberhünigen, in Mirchel, Genossenschaft (SHAB Nr. 147 vom 27. 6. 1978, S. 2023). Jakob Iseli, Vizepräsident, dessen Unterschrift erloschen ist, ist aus dem Vorstand ausgeschieden. Das bisherige Mitglied Fritz Walti, von Lützelflüh, in Mirchel, wurde zum Vizepräsidenten mit Kollektivunterschrift zu zweien bestimmt.

16. August 1991

Genossenschaft Schwimmbad und Sportplatz Worb, in Worb (SHAB Nr. 205 vom 3. 9. 1984, S. 3151). Gemäss Protokoll über die Generalversammlung vom 4. 5. 1990 wurden die Statuten revidiert. Publikationspflichtige Tatsachen werden davon nicht betroffen. Peter Fankhauser, Vizepräsident, Angelica Merz-Roggler, Sekretärin, deren Unterschriften erloschen sind, sind aus dem Vorstand ausgeschieden. Neu wurden in den Vorstand gewählt: Ernst Remund, von Mühleberg, in Enggistlen, Gemeinde Worb, Vizepräsident (bisher Mitglied); Silvia Beck-Werlen, von Rohrbachgraben, in Worb, Sekretärin; sie führen beide Kollektivunterschrift zu zweien. Annemarie Hofmann, Mitglied, heisst nun infolge Verheiratung Annemarie Wüthrich-Hofmann und ist heimatberechtigt in Eggwil und Worb.

Büro Thun

16. August 1991

Walter Rothacher, in Blumenstein, Zentralheizungen, sanitäre Anlagen (SHAB Nr. 273 vom 21. 11. 1961, S. 3387). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Büro Wangen an der Aare

16. August 1991

Noldin und Schläppi AG in Liquidation, in Herzogenbuchsee, Führung einer Bauunternehmung usw. (SHAB Nr. 191 vom 2. 10. 1989, S. 4006). Liquidation beendet. Firma erloschen.

16. August 1991

Gygax Peter, Autohandel, in Niederbipp (SHAB Nr. 252 vom 28. 12. 1989, S. 5189). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

16. August 1991

Reformversand und Verlag Günter, in Thörigen, Langenthalstrasse 17e. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Ingeborg Günter, von und in Thörigen. Geschäftsnatur: Reformversand und Selbstverlag.

16. August 1991

Landi Bipperrant GmbH, in Wiedlisbach, Förderung der wirtschaftlichen Interessen der Gesellschafter in Selbsthilfe durch Vermittlung landwirtschaftlicher Produktionsmittel und Verbrauchsgüter usw. (SHAB Nr. 45 vom 6. 3. 1989, S. 900). Die Geschäftsführer Rudolf Meyer-Aebi und Walter Unterhäringer sind aus der Verwaltung ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Geschäftsführer: Martin Feller, von Strättlingen, in Attiswil, und Jürg Villars, von Vauflin, in Mörgen. Beide zeichnen kollektiv zu zweien.

16. August 1991

Restaurant Mamma mia, Nicola De Grandis, in Niederbipp, Untere Dürmühlesstrasse 21. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Nicola De Grandis, italienischer Staatsangehöriger, in Niederbipp. Geschäftsnatur: Betrieb des Restaurants/Pizzeria Mamma mia.

Büro Wimmis (Bezirk Nidemsimmental)

14. August 1991

Ferdinand Amrein, in Spiez, Bäckerei und Konditorei, Lebensmittel (SHAB Nr. 190 vom 16. 8. 1966, S. 2614). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

Das Eidg. Amt für das Handelsregister bleibt Donnerstag, 29. August 1991, wegen einer Ausbildungs- und Informationsveranstaltung des Bundesamtes für Justiz geschlossen.

An diesem Tag werden daher weder Firmennachforschungen noch Genehmigungen von Handelsregistererträgen – selbst im dringlichen Verfahren – vorgenommen. In der Folge sind auch Verzögerungen der Publikationen der kantonalen Handelsregistereintragungen im SHAB nicht auszuschliessen.

Wir bitten Sie um Kenntnisnahme und danken für Ihr Verständnis.

Luzern – Lucerne – Lucerna

16. August 1991

CT Inter Mail AG, in Littau, Bahnhofstrasse 16 (gemietete Räume), 6014 Littau. Neue Aktiengesellschaft. Statuten vom 14. 8. 1991. Betrieb sämtlicher Tätigkeiten, die mit der Direktwerbung und deren Produktion zusammenhängen; Beteiligungen; Erwerb, Veräusserung und Verwaltung von Grundeigentum. Grundkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Präsident: Peter Hummel, von Ennetbürgen, in Küssnacht am Rigi. Vizepräsident und Delegierter: Claude Bütkofer, von Kernenried, in St. Erhard, Gemeinde Knutwil. Mitglied: Bruno Murbach, von Gächlingen, in Port. Sie zeichnen einzeln.

16. August 1991

RPS Rudolf + Pretali AG, in Gisikon. Industriezone Reuss (eigene Büros/Werkstatt), 6038 Gisikon. Neue Aktiengesellschaft, Statuten vom 14. 8. 1991. Zweck: Betrieb eines Autospritzwerkes; Handel mit Fahrzeugen und Fahrzeugersatzteilen sowie Vermietung von Fahrzeugen; Erwerb, Veräusserung und Verwaltung von immateriellen Gütern; Erwerb, Verkauf und Verwaltung von Immobilien. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Einladungen und Mitteilungen erfolgen im SHAB oder durch eingeschriebenen Brief, sofern Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Präsident: Hans-Rudolf Pretali, von Horgen, in Edlibach, Gemeinde Menzingen. Mitglied: Paul O. Fraefel, von Uzwil, in Bern. Mitglied: Stefan Rudolf, von Brüttlen, in Edlibach, Gemeinde Menzingen. Sie zeichnen kollektiv zu zweien.

16. August 1991

Brändli Immobilien AG, in Rothenburg (SHAB Nr. 211 vom 30. 10. 1990, S. 4303). Neues Mitglied mit Einzelunterschrift und zugleich Delegierter ist Rolf Kehl, von Oberegg, in Rothenburg. Er zeichnet einzeln.

16. August 1991
Isag Transport AG, in **Luzern** (SHAB Nr. 99 vom 27. 5. 1991, S. 2258). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 8. Juli 1991 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation erfolgt unter der Firma **Isag Transport AG in Liq.** durch den Liquidator Albert Friedrichs (bisher Direktor). Er zeichnet weiterhin einzeln und wohnt nun in Hergiswil NW. Liquidationsadresse: Grossmatt 3, beim Liquidator, 6052 Hergiswil.

16. August 1991
Megabyte AG, in **Luzern**, Systeme der Kommunikationstechnik usw. (SHAB Nr. 15 vom 23. 1. 1990, S. 264). Dr. Simon Aegerter, Präsident des Verwaltungsrates, ist nun auch Delegierter. Daniel Aegerter, bisher Delegierter, ist nun Mitglied. Sie zeichnen beide weiterhin einzeln.

16. August 1991
Defigon AG, in **Luzern**, Bauprojekte usw. (SHAB Nr. 99 vom 27. 5. 1991, S. 2258). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 8. Juli 1991 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation erfolgt unter der Firma **Defigon AG in Liq.** durch den Liquidator Albert Friedrichs (bisher Direktor). Er zeichnet weiterhin einzeln und wohnt nun in Hergiswil NW. Liquidationsadresse: Grossmatt 3, beim Liquidator, 6052 Hergiswil.

16. August 1991
Hirzenhof A.G., in **Luzern**, Immobilien (SHAB Nr. 131 vom 9. 6. 1988, S. 2374). Dr. Jörg Bucher und Franz Dommann sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neuer Präsident ist Carl Mugglin, von Sursee und Luzern, in Reussbühl, Gemeinde Littau und neuer Vizepräsident ist Hans-Peter Aebi, von Luzern und Seeburg, in Luzern. Sie zeichnen kollektiv zu zweien.

16. August 1991
Chemont AG, in **Hitzkirch**, Treibstoffe usw. (SHAB Nr. 39 vom 16. 2. 1984, S. 559). Benedikt Steinauer, bisher einziger Verwaltungsrat, ist nun Mitglied; er zeichnet weiterhin einzeln und ist nun Bürger von Hitzkirch und Einsiedeln. Neue Präsidentin mit Einzelunterschrift ist Irene Steinauer, Hitzkirch und Einsiedeln, in Hitzkirch.

16. August 1991
Chemie und Papier Holding AG, in **Luzern** (SHAB Nr. 12 vom 18. 1. 1991, S. 236). Statutenänderung vom 15. Mai 1991. Die Firma lautet nun: **CPH Chemie + Papier Holding AG**. 400 bisherige Namenaktien Serie B zu Fr. 500, wurden in 2000 Namenaktien Serie A zu Fr. 100 umgewandelt. Hierauf wurde das Grundkapital von Fr. 520 000 durch Ausgabe von 4800 Namenaktien Serie A zu Fr. 100 um Fr. 480 000 auf Fr. 6 000 000 erhöht. Der Erhöhungsbetrag wurde liberiert durch Verrechnung mit einem Teil einer Forderung gegen die Gesellschaft. Das voll liberierte Grundkapital beträgt nun Fr. 6 000 000, eingeteilt in 35 000 Namenaktien Serie A zu Fr. 100 und 5000 Namenaktien Serie B zu Fr. 500. Weiteres Mitglied des Verwaltungsrates ohne Unterschrift ist Dr. Franz Albrecht-Geiling, von Sursee und Knutwil, in Winterthur. Neue Adresse: Murbacherstrasse 3, 6003 Luzern.

16. August 1991
Ernst Winkler + Partner Luzern AG, Ingenieur- und Vermessungsbüro, in **Luzern** (SHAB Nr. 128 vom 5. 7. 1991, S. 2914). Neuer Geschäftsleiter mit Einzelunterschrift ist Beat Hofstetter, von Horw, in Stans.

16. August 1991
Sägerser AG Langenthal, Zweigniederlassung in Pfaffnau, in **Pfaffnau**, Spenglerarbeiten usw. (SHAB Nr. 224 vom 16. 11. 1990, S. 4569). Die Hauptsitz in Langenthal. Statutenänderung vom 29. April 1991. Die Firma der Filiale lautet nun: **Suder + Oberli AG, Zweigniederlassung in Pfaffnau**. Hans Baumann und Peter König sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

16. August 1991
M & B Treuhand M. M. Blum, in **Luzern**, Franziskanerplatz 6, 6003 Luzern, Einzelfirma (Neueintragung). Betrieb eines Treuhandbüros. Inhaberin: Manuela M. Blum, von Richenthal, in Luzern.

16. August 1991
Papeterie Xaver Lang, in **Reiden** (SHAB Nr. 61 vom 14. 3. 1977, S. 834). Diese Firma ist infolge Geschäftsübergabe erloschen.

16. August 1991
Grafikerwerkstatt Lorenzo Ciliberto, in **Luzern**, Friedenstrasse 5, 6004 Luzern, Einzelfirma (Neueintragung). Betrieb eines Grafik- und Schriftsatzateliers. Inhaber: Lorenzo Ciliberto, von Schafisheim, in Luzern.

16. August 1991
Müller Simon, in **Malters**, Maurerarbeiten (SHAB Nr. 144 vom 25. 6. 1985, S. 2439). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

16. August 1991
Agip-Tankstelle + Garage Max Keiser, in **Ebikon**, Luzernerstrasse 52, 6030 Ebikon, Einzelfirma (Neueintragung). Betrieb einer Tankstelle mit Servicewerkstatt sowie eines Kiosk; Handel mit Neu- und Occasionsfahrzeugen aller Art. Inhaber: Max Keiser, von und in Hergiswil NW.

Berichtigung
Bersetto AG, in **Luzern** (SHAB Nr. 156 vom 15. 8. 1991, S. 3559) und (SHAB Nr. 160 vom 21. 8. 1991, S. 3663). Richtige Adresse: Landenbergstrasse 32 (nicht 45).

Schwyz – Schwyz – Svitto

16. August 1991
Seaking Trading AG, in **Küssnacht am Rigi**. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 2. August 1991 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Planung, Realisierung und Verkauf von kompletten Catering-Systemen (Verpflegungsinfrastruktur) für Unternehmungen, welche sich im weitesten Sinne mit Reisen und Touristik befassen; kann auch Beteiligungen erwerben sowie Finanzierungen durchführen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 1000 Namenaktien zu Fr. 100, voll liberiert. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 26. Juli 1991 und entsprechendem Inventar wird ein Warenlager der «Seaking (International) AG», in Küssnacht am Rigi, zum Preise von Fr. 585 000 übernommen, wovon Fr. 100 000 auf das Aktienkapital angerechnet werden. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Wilhelm P. Pfeiffer, von Luzern, in Zug. Domizil: alte Zugerstrasse 1a, bei Seaking (International) AG, 6403 Küssnacht am Rigi.

16. August 1991
Technische PU-Chemie AG in Liquidation, in **Lachen** (SHAB Nr. 69 vom 9. 4. 1990, S. 1375). Nachdem die Zustimmungen der Eidgenössischen und Kantonalen Steuerverwaltungen zur Löschung vorliegen, wird die Eintragung gelöst.

16. August 1991
Pius Zürcher und Dyck Ziekle, in **Brunnen**, Gemeinde **Ingenbohl**. Pius Zürcher, von Menzingen, in Brunnen, Gemeinde Ingenbohl, und Dyck Ziekle, von Steinhausen, in Rotkreuz, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. März 1990 begonnen hat. Betrieb des Restaurants **Fallenbach**. Domizil: Gersauerstrasse 90, 6440 Brunnen.

Nidwalden – Nidwald – Untervaldo Sottoselva

16. August 1991
ICT Engineering SA, in **Hergiswil**, Ausübung jeglicher treuhänderischer Tätigkeit usw. (SHAB Nr. 120 vom 25. 6. 1991, S. 2755). Neues Domizil: Rigiweg 1, 6052 Hergiswil.

Glarus – Glaris – Glarona

16. August 1991
Afox Holding AG, in **Glarus**, Hauptstrasse 47, c/o Efficacia AG, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 16. August 1991. Zweck: Ausübung von Holdingfunktionen, Beteiligungen an anderen Unternehmungen; Vermittlung und Gewährung von Risikokapital; Finanzierungen; Darlehen, Hypotheken, Investments; technische und kommerzielle Verwertung von Fabrikationsverfahren sowie von Patent-, Lizenz- oder irgendwelchen anderen Rechten; Verwertung von Investments und Vermögenswerten; Erledigung von Mandaten auf dem Dienstleistungssektor; Erwerb, Verwertung und Veräusserung von Immobilien. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 7 Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift: lic. iur. Bruno Semadeni, von Poschavo, in Molis.

Zug – Zoug – Zugo

16. August 1991
Intermedia-Media AG, in **Baar**, Medienpräsentation von ausländischen Zeitungen usw. (SHAB Nr. 73 vom 17. 4. 1990, S. 1460). Auflösung durch Generalversammlung vom 13. August 1991. Firma nun: **Intermedia-Media AG in Liq.** Liquidator mit Einzelunterschrift ist Roland Jakob, bisher Präsident des Verwaltungsrates. Er sowie Victoria Jakob und Vivienne Davidson sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Die Unterschriften von Victoria Jakob und Vivienne Davidson sind erloschen.

16. August 1991
Green Resources Ltd, in **Zug**, Handel mit Rohöl usw. (SHAB Nr. 288 vom 11. 12. 1987, S. 4815). Statutenänderung: 13. August 1991. Neue Firma: **Marc Rich + Co RSFSR AG (Marc Rich + Co RSFSR Ltd) (Marc Rich + RSFSR SA)**. Neuer Zweck: Handel mit Rohprodukten und Waren aller Art sowie andern Gütern auf internationaler Basis; kann Patente, Lizenzen, Fabrikationsverfahren, Handelsmarken und andere immaterielle Rechte erwerben, verwalten, verwerten, veräussern oder sonstige übertragen, Grundstücke erwerben sowie sich an Unternehmen mit gleicher oder ähnlicher Zwecksetzung beteiligen.

16. August 1991
Suntour AG, in **Zug**, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 63 vom 3. 4. 1991, S. 1339). Hansjörg Osterwalder, Delegierter, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Ralph Klemenz, von Pfyn, in Udorf.

16. August 1991
Arcos Treuhand & Verwaltungs AG, in **Baar** (SHAB Nr. 21 vom 31. 1. 1991, S. 438). Statutenänderung: 8. August 1991. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 100 000, durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 200 000, voll liberiert, 200 Namenaktien zu Fr. 1000.

16. August 1991
MC Mercantile Corporation AG, in **Zug**, Vermittlung, Durchführung und Abwicklung von und Beratung bei Kapitalanlagen usw. (SHAB Nr. 125 vom 2. 7. 1991, S. 2855). Statutenänderung: 24. Juni 1991. Änderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache. Paul Spier, bisher Mitglied, ist nun Vizepräsident des Verwaltungsrates, weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien.

16. August 1991
JV Holding AG, in **Zug** (SHAB Nr. 78 vom 24. 4. 1991, S. 1698). Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Ralph Klemenz, von Pfyn, in Udorf.

16. August 1991
H. Düring Teppich-Handweberei, in **Zug** (SHAB Nr. 230 vom 2. 10. 1951, S. 2442). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

16. August 1991
Costella AG, in **Zug**, Baarerstrasse 12, c/o Experta Treuhand AG, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 13. August 1991. Zweck: Import und Export von Rohhäuten, Leder, Schuhen, Leder- und Textilbekleidungen, Pelzen, Futtermitteln, Fetten, Därmen, Maschinen, Apparaten, Anlagen, Ersatzteilen und allen anderen Erzeugnissen aller Branchen sowie Finanzierung von und Beteiligung an anderen Unternehmen; kann Lizenzen, Patente, Verfahren, «Know-how» und Marken aller Art sowie Grundstücke erwerben. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Erwin Andermatt, von und in Baar, Präsident, und Doris Möckli, von Basadingen, in Zug. Sie führen Einzelunterschrift.

16. August 1991
Lakeside Metals & Petrochemicals AG, in **Zug** (SHAB Nr. 78 vom 24. 4. 1991, S. 1698). Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Ralph Klemenz, von Pfyn, in Udorf.

16. August 1991
Lindenhof Restaurations-Betriebe AG, in **Zug**, Rosenbergstrasse 28, c/o Franz Erni, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 14. August 1991. Zweck: Betrieb von Restaurants; Handel mit Waren aller Art, insbesondere für das Gastgewerbe; Erbringen von damit zusammenhängenden Dienstleistungen sowie Erwerb, Veräusserung und Belastung von Immobilien. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Franz Erni, von Escholzmatt, in Zug.

16. August 1991
Trinceton Trading & Finance AG, in **Zug**, Handel mit Waren verschiedenster Art usw. (SHAB Nr. 148 vom 5. 8. 1991, S. 3385). Peter Biberstein ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Verwaltungsräte mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Dr. Rudolf Roth, von Reigoldswil, in Basel, zugleich Präsident, und Markus Marty, von Oberwil BL, in Birsfelden.

16. August 1991
Kagora Nova Holding SA, in **Zug** (SHAB Nr. 123 vom 28. 6. 1991, S. 2811). Statutenänderung: 12. August 1991. Verwaltungsrat nun: 1 oder mehrere Mitglieder. Adine Haab Dill, Vizepräsidentin, und

Beatrice Wenger-Haas sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Beatrice Eisenring, von Uster und Uzwil, in Oberengstringen, zugleich Vizepräsidentin, und Elba Haab-Chavez, von Baar und Hirtel, in Baar.

16. August 1991
H & B Aktiengesellschaft, in **Baar**, Halten von Beteiligungen an und Gründung von Unternehmungen (SHAB Nr. 243 vom 13. 12. 1990, S. 4953). Statutenänderung: 29. Juli 1991. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50 000, durch Ausgabe von 500 Namenaktien zu Fr. 100, auf Fr. 100 000, voll liberiert, 1000 Namenaktien zu Fr. 100.

16. August 1991
VN Finanz AG, in **Zug**, Handel und Vermietung von Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 105 vom 4. 6. 1991, S. 2407). Olivier Racine ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige von Staffan Tell sind erloschen. Neue Verwaltungsräte mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Anders Jansson, schwedischer Staatsangehöriger, in Göteborg (S), Präsident, Andreas Willmann, von Nottwil, in Chêne-Bougeries, Sekretär, und William Ferrero, von Thalwil, in Bogis-Bossey.

16. August 1991
Tugofinsa AG, in **Zug**, Durchführung von Finanzgeschäften usw. (SHAB Nr. 59 vom 26. 3. 1990, S. 1161). Jean Keller ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Walter Zumstein, von und in Basel.

16. August 1991
Raiffeisenbank Baar, in **Baar** (SHAB Nr. 158 vom 11. 7. 1988, S. 2867). Statutenänderung: 19. Februar 1990. Aufhebung der unbeschränkt solidarischen Haftung der Mitglieder.

16. August 1991
Fides Zweigniederlassung Zug, in **Zug**, Besorgung aller Dienstleistungen, die zum Tätigkeitsbereich einer Treuhand- und Wirtschaftsberatungsunternehmung gehören usw. Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich (SHAB Nr. 187 vom 26. 9. 1990, S. 3849). Die Unterschrift von Dr. Eric Baudat, Mitglied des Verwaltungsrates, ist erloschen. Bernard Wallef, Zeichnungsberechtigter, wohnt nun in Pampigny.

16. August 1991
Fair Support Services FSS AG, in **Zug**, Baarerstrasse 36, c/o Confidasa AG, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 13. August 1991. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen für Messen und Ausstellungen. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Jörg Wild, von Oberuzwil, in Arth.

16. August 1991
Borer Kommunikations-Technik, in **Hünenberg**, Ronysstrasse 6b, 6331 Hünenberg, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Claudius Pius Borer, von Kleinlützel, in Hünenberg. Training im Bereich der persönlichen Arbeits- und Präsentationstechniken.

16. August 1991
Die Möwe AG, in **Rotkreuz**, Gemeinde **Risch**, Lettenstrasse 7, 6343 Rotkreuz, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 22. Juli 1991. Zweck: Erwerb von Patenten und Vergabe von Lizenzen; zentraler Rohmaterialeinkauf, Entwicklung und Finanzierung von internationalen Operationen für den De Meeuw Konzern; zentraler Verkauf in die Schweiz und in Länder, in welchen der De Meeuw Konzern normalerweise nicht tätig ist, sowie Zentraladministration und Vermietungstätigkeit für den De Meeuw Konzern; kann Handelsgeschäfte aller Art abwickeln, Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Marinus Adrianus Maria Meeuwissen, niederländischer Staatsangehöriger, in Oirschot (NL), Präsident, Werner Bloch, von Basel, in Füllinsdorf, und Rudolf R. Arnold, von Bülten, in Luzern; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien.

16. August 1991
Anton Püntener, in **Steinhausen**, Fabrikation von und Handel mit Filtern und Späneabzügen für das Holzverarbeitende Gewerbe (SHAB Nr. 300 vom 23. 12. 1963, S. 3639). Neue Adresse infolge behördlicher Umbenennung: Blickensdorferstrasse 13.

16. August 1991
G.S.V. Gesellschaft für Software-Vertrieb AG, in **Zug**, Vertrieb von EDV-Softwarekonzepten usw. (SHAB Nr. 78 vom 24. 4. 1991, S. 1698). Neues einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift ist Gisella Sebök, von Pfaffikon ZH, in Wetzikon ZH. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist neu Laszlo Kubik, ungarischer Staatsangehöriger, in Küsnacht ZH.

16. August 1991
H & R Soft Lan AG, in **Rotkreuz**, Gemeinde **Risch**, Entwicklung und Programmierung von Software usw. (SHAB Nr. 52 vom 15. 3. 1991, S. 1105). Frank Rittmeyer, bisher Präsident, ist nun Mitglied, und Hans Haslebach, bisher Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrates; sie führen weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.

16. August 1991
ICT Informatik Consultant-Team AG, in **Zug**, Beratung und Erarbeitung von Konzepten im Informatik-Bereich usw. (SHAB Nr. 128 vom 5. 7. 1990, S. 2686). Reinhard Aepli ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Hansjörg Hütter, von und in Winterthur.

Fribourg – Freiburg – Friburgo

Bureau de Châtel-St-Denis

16 août 1991
Abcem SA, à **Châtel-St-Denis**. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 13 août 1991. But: construction de machines, établissement de dessins de machines et de pièces mécaniques ainsi que leur commercialisation, commerce de tôlerie et de mécanosoudée. Capital: fr. 100 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000; entièrement libéré. Apport de M. Jean Chavarria à concurrence de fr. 102 225 (matériel de bureau, voiture, parc de machines et outillage), dont fr. 100 000, imputé sur le capital selon convention d'apports du 13 août 1991. Publication: FOSC. Administration: Conseil d'un ou de plusieurs membres. Jean Chavarria, de Vevey aux Monts-de-Corsier, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: Le Cab. 1618 Châtel-St-Denis.

Bureau de Fribourg

16 août 1991
Plasti-Fab Technology SA en liquidation, à **Fribourg**, mener toutes activités de recherches et développements dans les secteurs commerciaux et industriels, etc. (FOSC du 10. 10. 1989, no 197, p. 4124). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

16. août 1991
Segfa Holding S.A., à Fribourg, c/o Fiduciaire Henri Jetzer, route de Vignettaz 53. Nouvelle société anonyme. Statuts du 12. 8. 1991. But: acquisition et gestion de participations de toute nature à des entreprises commerciales, industrielles et financières; conseils financiers; accord des prêts à ses actionnaires ou à des tiers, se porter caution d'emprunts souscrits par des actionnaires ou des tiers, garantir ces emprunts par la souscription de tout engagement financier. Capital: fr. 200 000, entièrement libéré, divisé en 200 actions de fr. 1000, nominatives. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Peter Singgiger, de Laufen, à Lussy-sur-Morges, président; Marc-François Faye, de Lausanne, à Penthaz, secrétaire. Ils engagent la société par leur signature collective à deux.

16. août 1991
Hapax SA, à Fribourg, réalisation de toutes opérations financières, commerciales et immobilières, etc. (FOSC du 18. 9. 1989, no 181, p. 3831). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 14. 8. 1991, la société a décidé de porter son capital social de fr. 50 000 à fr. 100 000, par l'émission de 50 actions de fr. 1000, au porteur, entièrement libérées par compensation avec une créance de plus de fr. 50 000 contre la société. Capital actuel: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Statuts modifiés le 14. 8. 1991.

16. août 1991
Fata Engineering SA, précédemment à Genève (FOSC du 5. 6. 1991, p. 2432). Siège transféré à Fribourg, c/o Fides, route des Daillettes 21. But: étude, conception, réalisation, fabrication et commercialisation de machines outils et d'installations techniques dans les domaines de l'emballage, de l'alimentation, de la mécanique et de l'industrie en général. Statuts originaires du 10. 2. 1989, modifiés en conséquence le 17. 7. 1991. Capital: fr. 500 000, libéré à concurrence de fr. 200 000, divisé en 5000 actions de fr. 100, nominatives. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Ignazio Moncada, d'Italie, à Turin (I), président (nouveau); Giuseppe Garrone, d'Italie, à Turin (I), vice-président (ancien); Albert Sieber, de et à Fribourg (nouveau); Philippe Bruehlhart, d'Ueberstorf et Wünnwil, à Avry-devant-Pont (nouveau); Christophe Bersier, de Cugy, à Fribourg (nouveau). La société est engagée par la signature collective à deux de tous les administrateurs. René Merkt, Luigi Bagناسco, Antonio Sfera, Jacques-Michel Rossi et Claude Henriod ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée.

Solothurn – Soleure – Soletta

Büro Dorneck in Dornach

13. August 1991
Novo Bau AG, in Dornach, Betrieb einer Bauunternehmung usw. (SHAB Nr. 126 vom 3. 7. 1990, S. 2644). Domiziladresse neu: Werhollenstrasse 19.

Büro Grenchen-Bettlach in Grenchen

16. August 1991
Ardian Joyaux SA, in Grenchen, Promenadenweg 5, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 16. 8. 1991. Zweck: Handel mit hochwertigem Schmuck, insbesondere aus Gold, Platin und Diamanten. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, veräussern, belasten und vermierten. Grundkapital: Fr. 50 000, voll libériert; 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Daniel Andreas Kessler, Präsident, mit Einzelunterschrift; Lotte Käthe Kessler-Della Balda, Vizepräsidentin; Kurt Max Kessler; alle von und in Grenchen; Christa Weber, von Nettlei, in Grenchen; alle mit Unterschrift zu zweien; Peter Schacke, von Basel, in Kusnacht ZH (ohne Unterschrift).

Basel-Stadt – Bäle-Villa – Basilea-Città

15. August 1991
Rebstock AG, in Basel, Bauland usw. (SHAB Nr. 98 vom 27. 4. 1972, S. 1068). Adolf Laub-Stöcklin, Verwaltungsratspräsident, und Rosette Laub, Verwaltungsratsmitglied, sind nun auch Bürger von Basel. Adolf Laub, Verwaltungsratsmitglied, wohnt nun in Mümliswil-Ramiswil.

15. August 1991
Nano-Medtr AG (Nano-Medtr SA), in Basel, Nauenstrasse 41, bei Combi Services SA, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 7. 8. 1991. Zweck: Produktion, Vertrieb und Beratung für die fachgerechte Anwendung von Werkstoffen für die Medizin und die Mechanik sowie Handel, Vermittlungen und Vertretungen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 600 000, voll libériert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Pierre Hermann Maréchal, von Collex-Bossy, in Gerlafingen, mit Einzelunterschrift.

15. August 1991
Uvex Arbeitsschutz (Schweiz) AG [Uvex Protection au Travail (Suisse) SA], in Basel, Uferstrasse 90, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 15. 8. 1991. Zweck: Handel mit und Vertrieb von persönlichen Arbeitsschuttmitteln aller Art sowie Beratung in Arbeitssicherheit und Umweltschutz. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern und sich an anderen Gesellschaften oder Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 600 000, voll libériert, 600 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Urs Berger, von Basel, in Riehen, mit Einzelunterschrift; Hanspeter Mathis, von Basel und Wolfenschiessen, in Riehen.

15. August 1991
Reformhaus Ceres, Frau Adler, in Riehen (SHAB Nr. 55 vom 9. 3. 1987, S. 914). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

15. August 1991
Compagnie Internationale des Wagons-Lits et du Tourisme, à Bruxelles, succursale de Bäle, in Basel (SHAB Nr. 82 vom 30. 4. 1991, S. 1808), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Brüssel (B). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Comte Jean-Pierre de Launoit, Präsident, Gérard Eskenazi, Aimery Langlois-Meurine, Emile Quevrin, und Maurice Pilloy. Verwaltungsratsmitglieder ohne Unterschrift neu: Etienne Davignon, belgischer Staatsangehöriger, in Brüssel (B); Hervé de Carmoy, französischer Staatsangehöriger, in Paris (F); Paul Dubrulle, französischer Staatsangehöriger, in Fontainebleau (F); Gérard Pelisson, französischer Staatsangehöriger, in Bourron Marlotte (F); Abdulaziz Abdullah Al Sulaiman, Bürger, von Saudiarabien, in Jeddah (Saudiarabien); Gérard Worms, französischer Staatsangehöriger, in Paris (F); und Robert Zoladz, französischer Staatsangehöriger, in Paris (F). Jean-Marc Simon, bisher Verwaltungsratsmitglied, ist nun Verwaltungsratspräsident, ohne Unterschrift. Unterschrift Heinz Galli, Direktor, erloschen. Zeichnungsberechtigter mit Unterschrift zu zweien neu: August Gossewisch, von Basel, in Zürich.

15. August 1991
Publisspess G. Szucs, in Basel, Agentur für Dienstleistungen usw. (SHAB Nr. 237 vom 5. 12. 1990, S. 4837). Domizil neu: Birsigstrasse 43. Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift neu: Katharina Krauer Szucs, von und in Basel.

15. August 1991
ISV Software-Vertriebs AG, in Basel (SHAB Nr. 274 vom 25. 11. 1987, S. 4596). Statutenänderung: 13. 8. 1991. Firma nun: **ISV Handels AG (ISV Handels SA) (ISV Handels Ltd)**. Zweck nun: Internationaler Handel mit Industriegütern als Eigengeschäft sowie in Kommission für Dritte. Die Gesellschaft kann sich auf dem Gebiet der Professional-Services betätigen und Handel mit Produkten aller Art betreiben sowie sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen.

15. August 1991
Haniel Baustoffe AG, in Basel (SHAB Nr. 20 vom 30. 1. 1990, S. 367). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Adolphe Spiess, Präsident. Unterschrift erloschen. Verwaltungsratspräsident mit Unterschrift zu zweien neu: Heinz Wientges, deutscher Staatsangehöriger, in Uedem (D). Prokura zu zweien neu: Michel Mauron, von Basel, in Rheinfelden.

15. August 1991
Aktiengesellschaft für medizinische, industrielle und verwandte Dienstleistungen in Liq., in Basel (SHAB Nr. 61 vom 30. 3. 1989, S. 1266). Liquidation beendet. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmungen der Eidg. Steuerverwaltung und der Kantonalen Verwaltung für die direkte Bundessteuer fehlen.

15. August 1991
WG Raura, in Riehen, Genossenschaft (SHAB Nr. 217, vom 7. 11. 1989, S. 4518). Aus Verwaltung ausgeschieden: Erika Trächlin, Sekretärin. Unterschrift erloschen. Verwaltungsssekretärin (Mitglied) mit Unterschrift mit dem Verwaltungspräsidenten oder Verwaltungsvizepräsidenten neu: Rosmaire Felber, von Basel, in Riehen.

15. August 1991
Matheson Trust Company AG, in Basel (SHAB Nr. 9 vom 15. 1. 1990, S. 152). Domizil neu: Aeschenvorstadt 37, bei Aeschentreuhand AG. Direktoren mit Unterschrift zu zweien neu: Leslie Norman, britischer Staatsangehöriger, in Grouville, Jersey (GB); Harold Roger Stacey, britischer Staatsangehöriger, in Grouville, Jersey (GB); Harold Roger Stacey, britischer Staatsangehöriger, in Grouville, Jersey (GB); Melvyn Kalman, britischer Staatsangehöriger, in St. Brelade, Jersey (GB); Paul Graeme Backhouse, britischer Staatsangehöriger, in St. Saviour, Jersey (GB); und David John Le Main, britischer Staatsangehöriger, in St. John, Jersey (GB).

15. August 1991
Wohn-genossenschaft Hirzbrunnenpark, in Basel (SHAB Nr. 185 vom 24. 9. 1990, S. 3813). Aus Verwaltung ausgeschieden: Albert Laufer, Unterschrift erloschen. Verwaltungsaktuarin (Mitglied) mit Unterschrift mit dem Verwaltungspräsidenten neu: Esther Wiedmann, von und in Basel.

15. August 1991
Tom-Reisen, Miodragovic, in Basel, Dornacherstrasse 174, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Milos Miodragovic, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Basel. Betrieb eines Reisebüros, insbesondere Organisation von Busfahrten nach Jugoslawien.

15. August 1991
Alex Osterwalder Treuhand, in Basel, Magnolienpark 4, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Alex Osterwalder, von und in Basel. Treuhandgeschäfte aller Art, insbesondere Buchhaltungen, Abschlüsse, Steuerberatungen, Kontrollstellenmandate.

15. August 1991
Geva Handels AG, in Basel, Kalkschützenanlagen usw. (SHAB Nr. 90 vom 13. 5. 1991, S. 2037). Statutenänderung: 8. 8. 1991. Firma nun: **Geva-Betriebs AG**. Zweck nun: Erwerb und Verkauf, Pacht und Verpachtung sowie Betrieb und Beratung von Restaurationsunternehmen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften und Grundstücke erwerben und verkaufen sowie sich in jeder Form an andern Unternehmen beteiligen. Prokura Karl Rudolf Bauer erloschen.

15. August 1991
Medisense AG, in Basel, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 150 vom 4. 8. 1989, S. 3262). Prokura Attila Szabó erloschen. Geschäftsführer mit Unterschrift zu zweien neu: Otto Wahl, deutscher Staatsangehöriger, in München (D). Prokura zu zweien neu: Tamas Valko, von Wiesendangen, in Jona.

15. August 1991
Schweizerhall Holding AG, Basel, in Basel (SHAB Nr. 109 vom 10. 6. 1991, S. 2499). Verwaltungsratsdelegierter mit Unterschrift zu zweien neu: Peter Abt, dessen Unterschrift als Direktor erloschen ist.

15. August 1991
Peter Nussbaumer, in Riehen, Autotransporte (Sachen) (SHAB Nr. 125 vom 2. 6. 1971, S. 1338). Einzelunterschrift neu: Edith Nussbaumer, von und in Riehen.

Berichtigung
BOC AG, in Basel (SHAB Nr. 160 vom 21. 8. 1991, S. 3665). Wohnort richtig: in Brockham (Surrey, GB).

Basel-Landschaft – Bäle-Campagne – Basilea-Campagna

16. August 1991
Panalpina-Interfreight AG (Panalpina-Interfreight SA) (Panalpina-Interfreight Ltd), Zweigniederlassung in Allschwil, Binningerstrasse 94, Zweigniederlassung (Neueintragung), mit Hauptsitz in Binningen. Firma am Hauptsitz: Panalpina-Interfreight AG (Panalpina-Interfreight SA) (Panalpina-Interfreight Ltd). Eintragung im Handelsregister des Kantons Basel-Landschaft: 3. Juni 1985 (letzte Publikation: SHAB Nr. 152 vom 9. 8. 1991, S. 3473). Zweck: Durchführung von Betriebskontrollen und -organisationen und Revisionen, insbesondere für Schifffahrts-, Transport- und Speditionunternehmen, sowie ähnliche und verwandte Geschäfte. Beteiligung an Firmen jeder Art im In- und Ausland, deren Geschäftszweck eine Ergänzung der eigenen Tätigkeit bringt. Vertretung der Zweigniederlassung mit Unterschrift zu zweien: Gerhard Werner Fischer, von Kusnacht ZH und Reinach AG, in Kusnacht ZH, Verwaltungsratspräsident; Renato Chiavi, von Basel und Poschiavo, in Muttetz, Verwaltungsratsmitglied; Dr. Samuel Schatzmann, von Lenzburg und Windisch, in Oftringen, Verwaltungsratsmitglied und Direktor; Werner Regli, von Zürich und Hospental, in Sissach, Verwaltungsratsmitglied, und Thomas Hedinger, von Birmensdorf ZH, in Therwil, Direktor.

16. August 1991
Mensch AG Gipsergeschäft, Zweigniederlassung in Binningen (SHAB Nr. 94 vom 17. 5. 1991, S. 2128), mit Hauptsitz in Basel. Einzelprokura neu: Marcel Widmer, von Suhr, in Möhlin.

Schaffhausen – Schaffhouse – Sciaffusa

16. August 1991
Immobilien-genossenschaft Schaffhausen, in Schaffhausen (SHAB Nr. 71 vom 11. 4. 1990, S. 1420). Die Prokura von Erich Düng ist erloschen.

16. August 1991
City-Immobilien AG, in Schaffhausen (SHAB Nr. 55 vom 20. 3. 1989, S. 1121). Josef Bättig ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Rudolf Schweizer, von Luzern, in Watt, Gemeinde Regensdorf, gehört neu dem VR an als Mitglied, mit Unterschrift zu zweien.

16. August 1991
Edman AG, in Neuhausen am Rheinfluss, Gaststätten, Unterhaltungsbetriebe (SHAB Nr. 51 vom 14. 3. 1989, S. 1034). Statutenänderung: 19. Juli 1991. Der Zweck wurde ergänzt mit Betrieb von Autogaragen und Tankstellen sowie Autohandel.

16. August 1991
Paul Tremp und Markus Woerz Copy Quick, in Schaffhausen. Adresse: Munsterplatz 26, 8200 Schaffhausen. Neue Kollektivgesellschaft mit Beginn am 1. Juli 1991. Gesellschafter: Paul Tremp, von Oberbüren, in Schlatt bei Diessenhofen, Gemeinde Mett-Oberschlatt; Markus Woerz, von Aadorf, in Bülach. Kopier- und Druckstudio.

16. August 1991
Genossenschaft zur grünen Linde, in Schaffhausen, Immobilien (SHAB Nr. 65 vom 5. 4. 1991, S. 1384). Christian Häblitzel ist aus der Verwaltung ausgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu gehören mit Unterschrift zu zweien der Verwaltung an: Hans Jakob Hirzel, von Wetzikon ZH, in Schaffhausen, Präsident; Susanne Plaas, von Zürich, in Schaffhausen, Beisitzerin.

Appenzell A.Rh. – Appenzell Rh.-Ext. – Appenzello Esterno

15. August 1991
Media A.G., in Heiden, Herstellung von Strumpfwaren und Herrensocken usw. (SHAB Nr. 230 vom 26. 11. 1990, S. 4700). Dr. iur. Rolf Meier, bisher Präsident des VR (Verwaltungsrates), ist nun einziges Mitglied des VR; weiterhin mit Einzelunterschrift.

15. August 1991
RF Finanz AG, in Speicher (SHAB Nr. 2 vom 4. 1. 1991, S. 28). Kollektivprokura zu zweien führt neu: Roland Wildberger, von Wattwil und Lichtensteig, in St. Gallen.

15. August 1991
Genossenschaft Tennisanlagen Hinterwies, in Speicher (SHAB Nr. 223 vom 15. 11. 1989, S. 4641). Alfred Bisig, Präsident, ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dr. Ruedi Kaufmann, bisher Vizepräsident, ist nun Präsident; weiterhin mit Kollektivunterschrift zu zweien. Neu in der Verwaltung als Vizepräsident mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde gewählt: Ursula Hartmann, von Mogelsberg, in Speicher.

15. August 1991
Trinox-Stucki, in Speicher. Unter Bendlehn 26, 9042 Speicher. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Paul Stucki, von Röttenbach im Emmental, in Speicher. Ingenieurbüro für Verfahrens- und Prozesstechnik, allgemeiner Anlagenbau im Lebensmittelbereich sowie Entsorgungsanlagen, Planung und Beratung.

15. August 1991
Vieh-zucht-genossenschaft Schwellbrunn, in Schwellbrunn (SHAB Nr. 16 vom 21. 1. 1965, S. 228). Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 22. Januar 1987 wurden die ursprünglich vom 20. 9. 1898 datierten Statuten revidiert. Zweck nun: Förderung der Brauviehzucht, Führung eines Zuchtbuches, Durchführung von Bestandskontrollen, Aufnahme von weiblichen und männlichen Tieren gemäss Kant. und Eidg. Verordnungen sowie weitere, den Vorschriften der kantonalen Behörde und des Schweiz. Brauviehverbandes angepasste Massnahmen zur Förderung der Brauviehzucht. Die übrigen Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Robert Müller, Präsident, Walter Keller, Aktuar, deren Unterschriften erloschen sind, sind aus der Verwaltung ausgeschieden. Neu in der Verwaltung mit Kollektivunterschrift zu zweien wurden gewählt: Walter Raschle sen., von Hemberg, Präsident; Hans Frehner, von Umäsch, Aktuar, und Louis Preisig, von Herisau, Kassier; alle in Schwellbrunn.

15. August 1991
Hohl AG Bauunternehmung, in Heiden, Tiefenau 4, 9410 Heiden. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 13. 8. 1991. Zweck: Ausführung von Baumeisterarbeiten und Planungen; Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Baumaterialien, Baumaschinen und Fahrzeugen; Betrieb einer Reparaturwerkstätte sowie Transporte aller Art. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verwalten, überbauen und veräussern sowie sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 150 000, voll libériert, 150 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Werner Hohl, Präsident, und Silvia Hohl-Heller; beide von Wolfhalden, in Heiden.

15. August 1991
Werner Eugster AG, Zweigniederlassung in Herisau, Handel mit Teppichen, Vorhängen und Bodenbelägen aller Art usw. (SHAB Nr. 218 vom 19. 9. 1986, S. 3615). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in St. Gallen. Neu in den VR (Verwaltungsrat) mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Hansruedi Eugster, von Trogen, in Herisau. Werner Eugster, bisher einziges Mitglied des VR, ist nun Präsident des VR; weiterhin mit Einzelunterschrift. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Kurt Schiesser, von Linthal, in Rheineck.

15. August 1991
Hiko Flachdach AG, in Reute, Sanierung von Flachdächern usw. (SHAB Nr. 302 vom 27. 12. 1988, S. 5252), durch Konkurs aufgelöste Aktiengesellschaft. Diese Firma wird nach beendigem Konkursverfahren von Amtes wegen gelöscht.

15. August 1991
Immobilien G.m.b.H. Herisau, in Herisau (SHAB Nr. 181 vom 5. 8. 1980, S. 2624). Domizil neu: Bahnhofstrasse 4, 9100 Herisau, bei der Firma Nelo AG.

15. August 1991
Prof Control Buhmann & Iten, in Speicher, Kollektivgesellschaft. Beratung, Projektierung, Projektmanagement in den Bereichen Automation, Mess- und Regeltechnik usw. (SHAB Nr. 204 vom 19. 10. 1989, S. 4253). Gesellschaft aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

Das Eidg. Amt für das Handelsregister bleibt Donnerstag, 29. August 1991, wegen einer Ausbildungs- und Informationsveranstaltung des Bundesamtes für Justiz geschlossen.

An diesem Tag werden daher weder Firmennachforschungen noch Genehmigungen von Handelsregistererträgen – selbst im dringlichen Verfahren – vorgenommen. In der Folge sind auch Verzögerungen der Publikationen der kantonalen Handelsregistererträge im SHAB nicht auszuschliessen.

Wir bitten Sie um Kenntnisnahme und danken für Ihr Verständnis.

St. Gallen – Saint-Gall – San-Gallo

16. August 1991
Intradepon Industrieponie AG, in Wil (SHAB Nr. 218 vom 8. 11. 1989, S. 4537). An der Generalversammlung vom 8. August 1991 wurde das Grundkapital von Fr. 60 000 auf Fr. 80 000 erhöht durch Ausgabe von 20 neuen, voll einbezahlten Inhaberaktien zu Fr. 1000. Voll librierter Grundkapital von Fr. 80 000, eingeteilt in 70 Inhaberaktien zu Fr. 1000, 50 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien) und 10 Namenaktien zu Fr. 500 (Stimmrechtsaktien). Gleichzeitig wurden die Statuten teilweise revidiert. Zweck ist nun: Wiederaufbereitung, Transport, Deponieren oder Beauftragen einer dritten Firma mit dem Deponieren von Kehricht (Müll), Industrie-müll und Sondermüll in hierfür behördlich zugelassenen Deponien. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Rechte erwerben und vergeben; ferner Aufbereitung von flüssigen Abfallstoffen und Deponieren der Reststoffe in hierfür zugelassenen Deponien.

16. August 1991
Tennis-Freizeit-Fitness TFF AG, Wil, in Wil (SHAB Nr. 59 vom 26. 3. 1991, S. 1257). Lutz Hardy ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neu wurden in den VR gewählt: Philippin Edouard jun., von Neuenburg, in Wil SG, mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Hardmeier Alex, von Adliswil, in Lütisburg, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsadresse: Erlenstrasse 5, 9500 Wil.

16. August 1991
Indoor Gymfit AG, bisher in Zuzwil, Betrieb von Sport- und Trainingsstudios usw. (SHAB Nr. 96 vom 22. 5. 1991, S. 2184). An der Generalversammlung vom 6. August 1991 wurden der Sitz der Gesellschaft nach Wil verlegt und die Statuten entsprechend revidiert. Das bisher einzige Mitglied, Lutz Reinhard, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurden in den VR gewählt: Frey Bruno, von Wil SG, in Zuzwil SG, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Itel Robert jun., von Basadingen in Teufen AR, mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Hardmeier Alex, von Adliswil, in Lütisburg, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsadresse: Erlenstrasse 5, 9500 Wil.

16. August 1991
Jud AG Klemmwerkzeuge, bisher in Sargans, Handel mit Metallwerkzeugen usw. (SHAB Nr. 128 vom 5. 7. 1990, S. 2689). An der Generalversammlung vom 15. August 1991 wurden der Sitz der Gesellschaft nach Heiligkreuz, Gemeinde Melis verlegt und die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun Clivia AG und der Zweck: Erwerb, Verkauf, Verwaltung und Vermietung von Immobilien. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Geschäftsadresse: Torkelfeldweg 10, 8888 Heiligkreuz.

16. August 1991
F & A Formstück-Armaturen AG, bisher in Steinach (SHAB Nr. 100 vom 26. 5. 1989, S. 2174). An der Generalversammlung vom 15. August 1991 wurden der Sitz der Gesellschaft nach Wattwil verlegt und die Statuten entsprechend revidiert. Häuselmann Silvio, Verwaltungsratsmitglied und Geschäftsführer, wohnt richtig in Felben-Wellhausen. Geschäftsadresse: Industriestrasse 18, 9630 Wattwil.

16. August 1991
Aladin Aktiengesellschaft (Aladin Société Anonyme) (Aladin Limitet), bisher in Zürich, Fabrikation und Handel mit Metallzeugnissen usw. (SHAB Nr. 173 vom 6. 9. 1990, S. 3590). An der Generalversammlung vom 15. August 1991 wurden der Sitz der Gesellschaft nach Wattwil verlegt und die ursprünglich vom 10. Oktober 1930 datierenden Statuten teilweise revidiert. Die Firmaschreibweise lautet nun **Aladin AG (Aladin SA) (Aladin Ltd.)** und der Zweck: Fabrikation, Bearbeitung von sowie Handel mit Metall-Erzeugnissen für die mechanisch-technische, elektronische und chemische Industrie sowie von Formstücken, Armaturen und Flanschen für den Rohrleitungsbau; Erwerb und Verwertung von Patenten und Lizenzen. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Die bisherigen 60 Inhaberaktien zu Fr. 1000 wurden in Namenaktien umgewandelt. Voll librierter Grundkapital Fr. 60 000, eingeteilt in 60 nun auf den Namen lautende Aktien zu Fr. 1000. Die übrigen Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Mitteilungen erfolgen durch das SHAB. VR (Verwaltungsrat) 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört wie bisher an: Häuselmann Silvio, von Moosleerau, in Felben-Wellhausen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Die bisherigen Mitglieder Schmidt Alfred, Präsident und Direktor, dessen Unterschrift erloschen ist, und Schmidt Gerda, Vizepräsidentin, sind aus dem VR ausgeschieden. Das bisherige Mitglied, Lehmann Heinz, von Eggwil, in Eschenbach SG, Delegierter, wurde zum Präsidenten des VR ernannt und führt weiterhin Einzelunterschrift. Geschäftsadresse: Industriestrasse 18, 9630 Wattwil.

16. August 1991
CC Games Betriebs- und Produktionsgesellschaft SA, in Kronbühl, Gemeinde Wittenbach (SHAB Nr. 21 vom 27. 1. 1988, S. 344). Das Grundkapital von Fr. 100 000 ist nun mit Fr. 40 000 librierter.

16. August 1991
Kilux AG, in Au, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 144 vom 29. 7. 1991, S. 3295). Neu wurde als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift in den Verwaltungsrat gewählt: Rhyner Rico, von Buchs SG und Elm, in Rorschach. Neue Geschäftsadresse: c/o Egli Treuhänder AG Heerbrugg, Auerstrasse 2, 9435 Heerbrugg.

16. August 1991
TCI-A.G., in Buchs, Herstellung von und Handel mit optischen Instrumentengläsern usw. (SHAB Nr. 163 vom 23. 8. 1990, S. 3402). Die Prokura von Goldi Karin ist erloschen.

16. August 1991
Werdenberger Autobahnraststätte AG, in Sevelen (SHAB Nr. 144 vom 27. 7. 1989, S. 3138). Neue Geschäftsadresse: Fösera, Post 9470 Buchs.

16. August 1991
J. Schmidheiny & Co. A.-G., in Heerbrugg, Gemeinde Balgach, Ziegelei-Erzeugnisse usw. (SHAB Nr. 19 vom 29. 1. 1990, S. 346). Die Prokura von Mühlebach Max ist erloschen.

16. August 1991
Häni Prolectron AG, in Bronschhofen, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb elektronischer Systeme usw. (SHAB Nr. 165 vom 27. 8. 1990, S. 3441). Biedermann Edwin, Dr., Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR gewählt: Schulthess Fritz, von Zürich, in Ottenbach. Das bisherige Mitglied, Zehnder Walter, wurde zum Präsidenten des VR ernannt und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Maager Karl, bisher Vize-direktor, wurde zum stellvertretenden Direktor ernannt und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.

16. August 1991
R.B.I. Recycling Betrieb für die Industrie AG, in Kirchberg (SHAB Nr. 228 vom 30. 9. 1988, S. 3991). Das bisherige Mitglied, Steinemann Walter, wurde zum Delegierten des Verwaltungsrates ernannt und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Dvorak Corina, von Lichtensteig, in Wil SG.

16. August 1991
Elektro Spenger AG, in Wil (SHAB Nr. 115 vom 18. 6. 1991, S. 2644). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Jud Roland, von Schänis, in Kirchberg SG.

16. August 1991
Atelier Verde AG, bisher in Jona, Erbringung von planerischen und wissenschaftlichen Leistungen auf dem Gebiet von Landschaft usw. (SHAB Nr. 198 vom 26. 8. 1983, S. 2983). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Pfäffikon, Gemeinde Freienbach (SHAB Nr. 154 vom 13. 8. 1991, S. 3520) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

16. August 1991
Chalvert Gilbert, in Wil. Inhaber der Firma ist Chalvert Gilbert, von Courroux, in Wil SG. Beratung im Bereich der technischen Illustrationen, Anfertigen von Dokumentationen und Zeichnungen. St. Gallerstrasse 50b, 9500 Wil.

16. August 1991
Leuzinger Werbung + Public Relations, in Rapperswil. Inhaberin der Firma Leuzinger Blöchliger Esther, von Uznach, in Rapperswil SG. Beratung, Konzeption und Realisation in den Bereichen Werbung und Public Relations. Sternengraben 6, 8640 Rapperswil.

16. August 1991
R. Brüllhardt, san. Anlagen, in Wittenbach (SHAB Nr. 62 vom 15. 3. 1988, S. 1025). Diese Firma ist infolge Gründung einer Aktiengesellschaft erloschen. Teilweise Aktiven und Passiven sind übergegangen an die Nachfolgerfirma «Gebr. Brüllhardt AG», in Wittenbach.

Graubünden – Grisons – Grigioni

16. August 1991
Rotaro AG, in Chur, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 14. August 1991. Zweck: Betrieb eines Geschäftes für Handel und Vermittlung von Gütern aller Art; kann Immobilien erwerben, verwalten und veräußern, sich ferner an anderen Unternehmen beteiligen. Die Firma hat mit öffentlich beurkundetem Kaufvertrag vom 8. August 1991 eine 3½-Zimmer-Eigentumswohnung, registriert als StWE-Einheit, Grundbuchblatt Nr. 50090 des Grundbuches von Saas im Prättigau zum Preise von Fr. 475 000 erworben, einschliesslich des damit dinglich verknüpften Miteigentumsanteils an der Autoeinstellhalle (Platz 4), des Sondernutzungsrechtes am gedeckten Aussenabstellplatz Nr. 1 und den Anteilen an den gemeinschaftlichen Anlagen. Aktienkapital: Fr. 60 000, eingeteilt in 60 Namenaktien zu Fr. 1000, voll librierter. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören an: Walter Roth, von Mogelsberg, in Chur, Präsident; Konrad Tarnutzer, von Schiers und Grisch, in Grisch, sowie Martin Rominger, von Saas im Prättigau, in Chur; sie zeichnen kollektiv zu zweien. Domizil: Commercialstrasse 23, 7000 Chur.

16. August 1991
Société anonyme pour l'application et la diffusion de droits intellectuels, in Lenzerheide, Gemeinde Vaz/Obervaz, Tätigkeit auf dem Gebiet des Kino- und Theaterwesens usw. (SHAB Nr. 46 vom 25. 2. 1988, S. 758). Statuten am 16. 7. 1991 revidiert. Zweckerweiterung: Die Gesellschaft kann im weiteren Immobilien im Ausland erwerben.

16. August 1991
Reisebüro Glisenti A.G., in St. Moritz (SHAB Nr. 89 vom 17. 4. 1968, S. 808). Dr. Luis V. Wieser, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Das bisherige Mitglied Giovanni Glisenti zeichnet nun als Präsident des Verwaltungsrates einzeln wie bisher. Verwaltungsratsmitglieder mit Kollektivunterschrift zu zweien neu: Claudio Glisenti, von Casis, in Pontresina, und Monica Glisenti, von Casis, Balzerswil und Fischingen, in Pontresina.

16. August 1991
Marco Immobilien AG, in Chur (SHAB Nr. 142 vom 25. 7. 1991, S. 3248). Neues Domizil: c/o Urs Schlenker, Obere Plessurstrasse 5, 7000 Chur.

Anfragen

betreffend Registerpublikationen sind an das zuständige kantonale Handelsregisteramt zu richten.

Aargau – Argovie – Argovia

16. August 1991
Hazima AG, bisher in Füllinsdorf (SHAB Nr. 152 vom 3. 7. 1984, S. 2388). Statutenänderung: 8. 8. 1991. Sitz nun: Stein AG, Zürcherstrasse 29, bei Ankli & Co. Datum der ursprünglichen Statuten: 24. 3. 1977. Zweck: Kommerzielle und industrielle Vertretungen aller Art, insbesondere für das Gewerbe, die Chemie-, Maschinen- und Elektroindustrie. Grundkapital: Fr. 50 000, voll librierter, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage anlässlich der Gründung: Büromaschinen, Büromöbel und Büromaterial sowie 1 Automobil gemäss Vertrag vom 24. 3. 1977 zum Preise von Fr. 14 000, der voll an das Grundkapital angerechnet wurde. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 7 Mitglieder. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Haener Rudolf O.; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglieder mit Einzelunterschrift neu: Ankli Anton, Präsident, und Ankli Hedy, beide von Zullwil, in Stein AG.

16. August 1991
Thomas Müller AG, in Möhlin, Steinpark 6, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 14. 8. 1991. Zweck: Betrieb eines Malergeschäftes mit Sandstrahlerei, Einbrennlackiererei und Spritzwerk. Grundkapital: Fr. 100 000, voll librierter, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Müller Thomas, von und in Möhlin, mit Einzelunterschrift. Ferner führen Einzelunterschrift: Müller Daniela, von und in Möhlin; Müller Max, von Möhlin, in Magden, und Müller Edith, von Möhlin, in Magden.

16. August 1991
Stationen Bau AG, in Villmergen (SHAB Nr. 246 vom 18. 12. 1990, S. 5021). Stellvertretender Direktor mit Einzelunterschrift neu: Bürki Heinz, von Radelfingen, in Seon.

16. August 1991
Wüst-Investment, in Würenlos, Lärchenweg 1, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Wüst Kurt, von Birrhard, in Wädenswil. Vermittlung von Investment-Anteilen.

16. August 1991
Esge Garant AG, in Spreitenbach, Engroshandel mit Schuhwaren aller Art usw. (SHAB Nr. 145 vom 30. 7. 1991, S. 3319). Prokuren Wyssen Peter Joseph und Schär Hans Peter erloschen.

16. August 1991
Sportclub 93 Buchs AG, in Buchs, aufgelöst infolge Konkurs (SHAB Nr. 92 vom 15. 5. 1991, S. 2085). Die Firma wird im Handelsregister gemäss Art. 66 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

16. August 1991
Peter Kählin Dialogmarketing, in Neuenhof (SHAB Nr. 165 vom 25. 8. 1989, S. 3544). Kählin Peter, Inhaber, wohnt nun in Mühlethal.

16. August 1991
Surber Autogepäckträger AG, in Wettingen (SHAB Nr. 151 vom 8. 8. 1991, S. 3454). Büchler Patrick, Prokurist, wohnt nun in Wettingen.

16. August 1991
O. Treier & Co AG, in Riniken (SHAB Nr. 221 vom 24. 9. 1981, S. 3021). Statutenänderung: 12. 8. 1991. Firma nun: Treier Immobilien AG. Zweck nun: Erwerb, Veräußerung und Verwaltung von Liegenschaften.

16. August 1991
Treier AG, in Riniken, Plattenweg 7, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 12. 8. 1991. Zweck: Übernahme von Bauarbeiten aller Art. Grundkapital: Fr. 300 000, voll librierter, 300 Namenaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigte Sachübernahme: Teilaktiven und Teilpassiven der «Treier Immobilien AG», in Riniken, nämlich deren gesamten Geschäftsbetrieb (ohne Immobilien), zum Höchstpreis von Fr. 1 200 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Kummer Martin, von Lohn SO, in Riniken, Präsident, sowie Treier Otto und Treier Elisabeth, beide von Wollinswil, in Unterbörsberg, alle mit Einzelunterschrift.

16. August 1991
Wohnbau-Genossenschaft Kohlplatz Rheinfelden, in Rheinfelden (SHAB Nr. 154 vom 10. 8. 1990, S. 3223). Aus Vorstand ausgeschieden: Mathis Rosa, Aktuarin; Unterschrift erloschen. Ferner aus Vorstand ausgeschieden: Waldmeier Susanne; sie führt anstelle der bisherigen Unterschrift neu Prokura zu zweien. Vorstandsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Heilmann Klaus, von Laufenburg, in Rheinfelden, Vizepräsident, und Schultze Daniela, von Zürich, in Rheinfelden, Aktuarin. Gut Heinz, Vorstandspräsident, zeichnet nun uneingeschränkt zu zweien.

16. August 1991
Baugenossenschaft Habsburg-Blick Brugg, in Brugg, Bahnhofstrasse 24, bei Arthur Dätwiler, Genossenschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 12. 7. 1991. Zweck: Beschaffung von preisgünstigen Wohnungen sowie Bau und Erwerb von Wohnhäusern und Wohnungen, unter Ausschluss jeder spekulativen Absicht; Förderung des preisgünstigen Wohnungsbaus im Sinne des eidg. Wohnbau- und Eigentumsförderungsgesetzes (WEG) sowie entsprechenden kantonalen oder kommunalen Erlasse. Es werden Anteilscheine von Fr. 1000 und Fr. 5000 ausgegeben. Haftung für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft: Genossenschaftsvermögen. Publikationsorgan: SHAB. Vorstand: 3 oder mehr Mitglieder. Ihm gehören an: Siegenthaler Kurt, von Trub, in St. Gallen; Böhmlinger Felix, von Rubigen, in Mönthal, Vizepräsident; Dätwiler Arthur, von Unterbörsberg, in Lupfig, Aktuar, und Fischer Roland, von Dottikon, in Birr, Kassier. Präsident oder Vizepräsident zeichnet zu zweien mit Aktuar oder Kassier. Weiteres, nicht zeichnungsberechtigtes Vorstandsmitglied: Siegenthaler Werner, von Trub und Liestal, in Liestal.

16. August 1991
L. Benkler AG, in Bözelen. Handel mit und Verwaltung von Grundstücken sowie Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 198 vom 11. 10. 1989, S. 4138). Statutenänderung: 14. 8. 1991. Firma nun: **Fipro Handels AG**. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Benkler Laurenz; er führt anstelle der bisherigen Unterschrift neu Prokura zu zweien. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Riesen Edwin, von Zürich und Wahlen, in Wohlen.

16. August 1991
Petrus AG, bisher in Wettingen, Planung, Erstellung und Verkauf von Wintergärten usw. (SHAB Nr. 53 vom 4. 3. 1988, S. 871). Statutenänderung: 5. 8. 1991. Sitz nun: Birmenstorf AG, Fellstrasse 3.

16. August 1991
BBC Brown Boveri AG, in Baden, Beteiligungen (SHAB Nr. 200 vom 15. 10. 1990, S. 4092). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Eisenring Paul, Dr., Verwaltungsratsmitglied ohne Unterschrift neu: de Pury David, von Neuenburg, in Bern. Ferner Unterschrift Schiltknecht Hansruedi, Dr., Direktor, sowie Prokuren Brand Ernst, Hofmann Werner, Rutishauser Francis und Singer Peter erloschen. Hinterberger Walter, Dr., Vizedirektor und Sekretär des Verwaltungsrates, wohnt nun in Baden.

16. August 1991
Royce AG, in Zurzach, Maschinen und Anlagen für den Papierbedarf usw. (SHAB Nr. 138 vom 19. 7. 1990, S. 2902). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Leone Barbara; sie führt nun anstelle der bisherigen Einzelunterschrift neu Unterschrift zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Bruderer Markus, von Wald AR, in Egnach, Präsident, und Herzog Peter, von Zürich, in Tokyo (J). Verwaltungsratsdelegierter mit Einzelunterschrift neu: Leone Demetrio, dessen bisherige Prokura erloschen ist.

16. August 1991
SP Dach AG, in Lengnau, Spenglerei usw. (SHAB Nr. 266 vom 14. 11. 1988, S. 4621). Verwaltungsratspräsident mit Einzelunterschrift neu: Heitzmann Ulrich, von La Chaux-de-Fonds und Renan, in Würenlingen. Perret Claude, bisher einziger Verwaltungsrat, zeichnet nun als Verwaltungsratsmitglied einzeln.

16. August 1991
Autosprint, Arturo Baruffaldi, in Zuffikon, Autoreparaturwerkstätte usw. (SHAB Nr. 233 vom 8. 10. 1987, S. 3950). Über den Inhaber wurde am 26. 6. 1991 der Konkurs eröffnet.

Thurgau – Thurgovie – Thurgovia

16. August 1991
Unilor AG, in Romanshorn. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 13. August 1991 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb von Anlagen der Fahrzeugpflege, insbesondere von Selbstbedienungs-Waschanlagen. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben und veräußern. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 500 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 100. Die Gesellschaft beabsichtigt nach erfolgter Gründung von Helmar Locher, in Schönenberg an der Thur, ab Parzelle 1278, Einlageziffer 2284 der Gemeinde Romanshorn, zirka 1500 m² Bauland zum Maximalpreis von Fr. 255 pro m² zu erwerben. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Es gehören ihm an: Helmar Locher, von Heiden, in Romanshorn, als Präsident; Wilfried O. Vogt, von und in Balzers (FL), und Gisela Gerber, von Unterlangnegg, in Egnach, als Mitglieder. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Kreuzlingerstrasse 81, 8590 Romanshorn.

16. August 1991
Constral AG, in Weinfelden, Leichtmetallkonstruktionen usw. (SHAB Nr. 23 vom 4. 2. 1991, S. 484). An Peter Bruggmann, von Degersheim, in Buchs ZH, wurde Kollektivunterschrift zu zweien erteilt.

16. August 1991

Knobel Maschinenbau AG, bisher in Winterthur (SHAB Nr. 249 vom 25. 10. 1983, S. 3670). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 5. Juli 1991 wurde die Firma geändert in **KMB Produktions AG** und der Sitz nach F e l b e n-Wellhausen verlegt. Die ursprünglichen Statuten vom 29. 9. 1983 wurden entsprechend geändert. Zweck: Handel mit und Fabrikation von Maschinen jeglicher Art. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll libertierte Inhaberkonten zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernahm bei ihrer Gründung Aktiven und Passiven der J. + G. Knobel, in Winterthur. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Es gehören ihm wie bisher an: Josef Knobel, als Präsident, und Guido Knobel, als Mitglied; beide von Altendorf, in Winterthur. Sie führen wie bisher Einzelunterschrift. Domizil: Marksteinstrasse 5, 8552 Felben-Wellhausen.

16. August 1991

B. Egger AG, in S u l g e n, Betrieb einer Spenglerei sowie eines Sanitär-Installationsgeschäftes (SHAB Nr. 165 vom 27. 8. 1990, S. 3442). Jetziges Domizil: Kradolferstrasse 82, 8583 Sulgen.

16. August 1991

Edwin Hess Inhaber H.U. Hess, in A m r i s w i l, Zwiirneri und Garnhandel (SHAB Nr. 298 vom 20. 12. 1974). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

16. August 1991

Video 88 Annemarie Lindner, in K r e u z l i n g e n, Videothek (SHAB Nr. 107 vom 6. 6. 1990, S. 2260). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

16. August 1991

Mark Laager, Unternehmensberatung, in Hosenruck, Gemeinde W u p p e n a u, Übernahme von Management-Funktionen, Unternehmensberatung (SHAB Nr. 31 vom 14. 2. 1990, S. 588). Der Firmainhaber hat den Geschäftssitz nach F r a u e n f e l d verlegt. Jetziger Wohnsitz ist Brione sopra Mendrisio, Wellhauserweg 42, 8500 Frauenfeld.

16. August 1991

René Friess, in M ü n c h w i l e n, Schmiede und Bauschlosserei, Shell-Butagas-Hauptdepot (SHAB Nr. 211 vom 10. 9. 1974, S. 2454). Jetzige Natur des Geschäftes: Schmiede und Bauschlosserei.

16. August 1991

Gianni Sudero, in M ü n c h w i l e n, Firmainhaber ist Gianni Sudero, italienischer Staatsangehöriger, in Eschlikon. Einzelprokura ist erteilt an: Marisa Sudero, von Wolfhalden, in Eschlikon. Shell Gas Hauptvertretung. Handel mit Gas, Apparaten und Zubehör. Wilerstrasse 9, 9542 Münchwilen.

16. August 1991

Gerhard Friedrich, in A r b o n, Firmainhaber ist Gerhard Friedrich, von Salenstein, in Arbon. Betrieb des Restaurant Forsthaus. St. Gallerstrasse 80, 9320 Arbon.

16. August 1991

Mattech Müller AG, Zweigniederlassung in Bischofszell. Unter dieser Firma hat die gleichlautende, seit 19. Mai 1982 im Handelsregister des Kantons Thurgau eingetragene Aktiengesellschaft mit Sitz in Weinfelden durch Beschluss des Verwaltungsrates vom 27. Juni 1991 in Bischofszell eine Zweigniederlassung errichtet. (Letzte Publikation: SHAB Nr. 183 vom 19. 7. 1991, S. 3152). Zweck: Betrieb eines Maler- und Renovationsbetriebes, Handel mit Bedarfartikeln dieser Branche. Die Gesellschaft kann Immobilien, Beteiligungen, Patente, Rechte und Lizenzen erwerben, verwalten, verwerfen und veräussern. Walter Müller, von Bichelsee, in Weinfelden, Präsident; Wilfried Siedenhaus, von und in Weinfelden, und Beda Dahinden, von Entlebuch, in Bischofszell, diese drei mit Einzelunterschrift, Mitglieder, sowie zwei Handlungsbevollmächtigte mit Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Sandbänkli 2, 9220 Bischofszell.

16. August 1991

Mattech Müller AG, Zweigniederlassung in Frauenfeld. Unter dieser Firma hat die gleichlautende, seit 19. Mai 1982 im Handelsregister des Kantons Thurgau eingetragene Aktiengesellschaft mit Sitz in Weinfelden durch Beschluss des Verwaltungsrates vom 27. Juni 1991 in Frauenfeld eine Zweigniederlassung errichtet. (Letzte Publikation: SHAB Nr. 138 vom 19. 7. 1991, S. 3152). Zweck: Betrieb eines Maler- und Renovationsbetriebes, Handel mit Bedarfartikeln dieser Branche. Die Gesellschaft kann Immobilien, Beteiligungen, Patente, Rechte und Lizenzen erwerben, verwalten, verwerfen und veräussern. Zeichnungsberechtigt sind mit Einzelunterschrift: Walter Müller, von Bichelsee, in Weinfelden, Präsident; Wilfried Siedenhaus, von und in Weinfelden, und Beda Dahinden, von Entlebuch, in Bischofszell, Mitglieder. An Fredy Meile, von Mosnang, in Felben-Wellhausen, wurde Kollektivprokura zu zweien sowie an zwei Handlungsbevollmächtigte Kollektivunterschrift zu zweien erteilt. Domizil: Bahnhofstrasse 40, 8500 Frauenfeld.

16. August 1991

Mattech Müller AG, Zweigniederlassung in Kreuzlingen. Unter dieser Firma hat die gleichlautende, seit 19. Mai 1982 im Handelsregister des Kantons Thurgau eingetragene Aktiengesellschaft mit Sitz in Weinfelden durch Beschluss des Verwaltungsrates vom 27. Juni 1991 in Kreuzlingen eine Zweigniederlassung errichtet. (Letzte Publikation: SHAB Nr. 138 vom 19. 7. 1991, S. 3152). Zweck: Betrieb eines Maler- und Renovationsbetriebes, Handel mit Bedarfartikeln dieser Branche. Die Gesellschaft kann Immobilien, Beteiligungen, Patente, Rechte und Lizenzen erwerben, verwalten, verwerfen und veräussern. Zeichnungsberechtigt sind mit Einzelunterschrift: Walter Müller, von Bichelsee, in Weinfelden, Präsident; Wilfried Siedenhaus, von und in Weinfelden, und Beda Dahinden, von Entlebuch, in Bischofszell, Mitglieder. An Urs Mächler, von Winterthur, in Schönenberg an der Thur, wurde Kollektivprokura zu zweien sowie an zwei Handlungsbevollmächtigte Kollektivunterschrift zu zweien erteilt. Domizil: Unterseestrasse 7, 8280 Kreuzlingen.

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio di Bellinzona

16 agosto 1991

Salone Nicoletta di Besomi N., in A r b e d o - C a s t i o n e. Titolare della ditta è Nicoletta Besomi, da Gerra (Verzasca) in Arbedo-Castione. Salone da parrucchiere per uomo e donna. Piazza Municipio, 6517 Arbedo.

Ufficio di Faido

16 agosto 1991

Tensol S.A. Officine meccaniche Piotta di Quinto, in Piotta, comune Q u i n t o (FUSC del 16. 5. 1991, n. 93, p. 2108). Sono stati nominati direttori con diritto di firma individuale: Hans-Rudolf Knecht, da Döttingen in Ascona; Armin Birrer, da Lucerna e Hergiswil bei Willisau, in Meggen; Hanspeter Brüttsch, da Büttnerdard SH, in Sciafusa.

16 agosto 1991

Lonza G + T S.p.A. (Lonza G + T A G, Lonza G + T S A, Lonza G + T L t d.), in B o d i o. La ricerca, lo sviluppo, la fabbricazione, ecc. (FUSC del 3. 5. 1991, n. 85, p. 1888). Il Dott. Rodolfo Pedrolì, membro dimissionario senza diritto di firma, non fa più parte del consiglio di amministrazione. James Burke, da Steffisburg in Bettwil, è nuovo procuratore con firma collettiva a due.

16 agosto 1991

Cassa Raiffeisen di Molare, in Molare, comune di R o s s u r a (FUSC del 21. 9. 1990, n. 184, p. 3797). Susy Togni non è più segretaria, non ha più diritto di firma, ma rimane nel comitato di direzione quale membro. Maggini Enrica da Biasca in Chioggia, è nominata segretaria, con firma collettiva a due. Silvana Dugo non è più supplente-gerente ed il suo diritto di firma è estinto. Quale nuovo gerente con diritto di firma collettiva a due è stato nominato Carlo Lanfrancini da ed in Faido.

Ufficio di Mendrisio

16 agosto 1991

Fiorella Puricelli, in S t a b i o, gestione di esercizi pubblici (FUSC del 16. 6. 1987, n. 135, p. 2419). Con decreto del 13 agosto 1991, della pretura del Distretto di Lugano, è stato pronunciato il fallimento della titolare.

16 agosto 1991

Cooperativa di Costruzione Domus, in C h i a s s o (FUSC del 19. 8. 1987, n. 190, p. 3336). Roberto Moser, già segretario, deceduto, non fa più parte del consiglio di amministrazione, la sua firma è estinta. Giampiero Noseda, già membro, è ora segretario, con firma collettiva a due con presidente o vice-presidente come finora.

16 agosto 1991

Giancarlo Fani, in G e n e s t r e r i o. Titolare della ditta individuale è Giancarlo Fani, cittadino italiano, in Stabio. Gestione di stazione di servizio carburanti, con negozio coloniali, vendita autoradio e apparecchi elettronici in genere. Via Canova, 6852 Genestrierio.

L'Ufficio federale del registro di commercio resterà chiuso giovedì 29 agosto 1991 a causa di una manifestazione destinata alla formazione e all'informazione del personale dell'Ufficio federale di giustizia.

Pertanto, questo giorno non verranno né effettuate ricerche relative alle ditte né autorizzate iscrizioni nel registro di commercio, neanche in procedura urgente. Non è inoltre escluso che, nel seguito, si verifichino dei ritardi nella pubblicazione nel FUSC delle iscrizioni dei registri cantionali.

Vi preghiamo di prenderne atto e Vi ringraziamo della Vostra comprensione.

Vaud - Waadt - Vaud

Bureau d'Aigle

15 août 1991

Marie, Claude Marie Marcuard, ingénieur-conseil, à A i g l e, chemin de Pré-Yonnet 26. Titulaire: Claude Marie Marcuard, de Grandcour, à Aigle. Hydrogéologie, géologie de l'ingénieur, environnement.

15 août 1991

Atelier mécanique René de Siebenthal et fils, à B e x, société en nom collectif (FUSC du 17. 10. 1980, p. 3394). La raison est radiée par suite de reprise de la totalité de l'inventaire des machines et du mobilier par la société anonyme Atelier mécanique René de Siebenthal & Fils S.A. à Bex.

Bureau de Château-d'Oex (district du Pays-d'Enhaut)

15 août 1991

Georges Baumann, à R o u g e m o n t. Titulaire: Georges Baumann, de Stilli, à Rougemont. Entreprise de plâtrerie.

Bureau de Cossonay

15 août 1991

Abotec, Dietmar Butschkowski, à M o n t r i c h e r, vente machines électriques pour ménage et professionnel (FUSC du 9. 3. 1990, p. 942). Par décision du 26 juin 1991, le président du Tribunal du district de Cossonay a prononcé la faillite du titulaire.

15 août 1991

Roger Fivat, à M e x, bureau d'études en génie civil et béton armé (FUSC du 8. 4. 1983, p. 1139). Par décision du 17 juillet 1991, le président du Tribunal du district de Cossonay a prononcé la faillite du titulaire.

15 août 1991

Pascal Mazzieri, à C o s s o n a y, tous travaux liés à l'entretien des bâtiments et commercialisation de produits s'y rattachant (FUSC du 16. 10. 1990, p. 4144). Par décision du 17 juillet 1991, le président du Tribunal du district de Cossonay a prononcé la faillite du titulaire.

15 août 1991

Imperial Immobilier, Claude Colson, à V u f f l e n s - l a - V i l l e, toutes transactions immobilières (FUSC du 15. 6. 1988, p. 2476). La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office.

15 août 1991

Longityp, Claude Colson, à V u f f l e n s - l a - V i l l e, photocomposition (FUSC du 15. 6. 1988, p. 2476). La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office.

15 août 1991

Clavis, Claude Colson, à V u f f l e n s - l a - V i l l e, entreprise générale de constructions (FUSC du 15. 6. 1988, p. 2476). La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office.

Bureau de Lausanne

15 août 1991

S.I. Avenue du Château, à L a u s a n n e, opérations immobilières, société anonyme (FUSC du 2. 11. 1988, p. 4433). Jeanne-Marguerite Péju n'est plus administratrice; sa signature est radiée.

15 août 1991

Iles magazine S.A., au M o n t - s u r - L a u s a n n e, édition et diffusion de magazines (FUSC du 8. 3. 1989, p. 950). Alain Bougard n'est plus administrateur; sa signature est radiée.

15 août 1991

Peju S.A., à L a u s a n n e, opérations financières, commerciales ou immobilières, participations à toutes autres entreprises et gestion de biens (FUSC du 31. 1. 1989, p. 413). Jeanne-Marguerite Péju n'est plus administratrice; sa signature est radiée.

15 août 1991

Kodak Société Anonyme, à L a u s a n n e (FUSC du 26. 4. 1988, p. 1651). Walter Rüf n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Urs Spühler, de Wasterkingen, à Prilly.

15 août 1991

Darsa, Directions artistiques S.A., à L a u s a n n e (FOSC du 13. 11. 1978, p. 3513). Georges Payot et Manuel Roth ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Le président Michael Rainer est nommé également délégué et continue à signer individuellement. Nouveaux administrateurs avec signature individuelle: Charles Currat, de Fiaugères, à Prévengères, et Rita Ineichen, de Suchy, à Genève.

15 août 1991

Geilling S.A., succursale du M o n t - s u r - L a u s a n n e (FOSC du 8. 8. 1990, p. 3186), activités dans le domaine de l'ingénierie et des constructions métalliques, avec siège à Winterthur. La procuration de Michel Nardin est éteinte. Dominique Langer, actuellement à Boudry, est nommé directeur; le sous-directeur Pierre Gilliot est nommé directeur adjoint; tous deux signent désormais collectivement à deux. La succursale est également engagée par la signature collective à deux de Werner Adams, de Zurich, à Regensdorf, sous-directeur, Pierre-O. Lettry, de Sursee, à Forel (Lavaux), Jean-Claude Bovet, d'Auboranges, à Lutry, Marcel Chassot, de Prez-vers-Siviriez, à Genève, Charly-M. Cornu, de Villars-Mendraz, à Yens, et Jacques Renevey, de Fétigny, à Epalinges; les cinq derniers sont fondés de procuration.

15 août 1991

Banque Populaire Suisse, succursale de L a u s a n n e (FOSC du 4. 4. 1991, p. 1367), avec siège principal à Berne. La procuration de Pierre Baatar est éteinte. Procuration collective à deux, limitée à la succursale, est conférée à Pierre Déléze, de Nendaz, à Sion.

15 août 1991

Sumat Textiles S.A. en liquidation, à L a u s a n n e (FOSC du 12. 12. 1989, p. 5008). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

15 août 1991

ASSA Annonces Suisses S.A. Société Suisse de Publicité, s u c c u r s a l e de L a u s a n n e (FOSC du 23. 8. 1991, p. 3700), avec siège principal à Zurich. Statuts modifiés le 17 août 1990 au siège principal; aucune modification ne concerne la succursale. La signature de Robert Jaquet est radiée.

15 août 1991

J. Bosshard S.A., au M o n t - s u r - L a u s a n n e, commerce, installation et entretien de toute horlogerie industrielle, appareils électriques, etc. (FOSC du 30. 4. 1990, p. 1671). Le directeur Félix Wädensweiler est nommé administrateur-délégué et continue à signer individuellement. Procuration collective à deux est conférée à André Siegrist, de Meisterschwanden, à Wettingen.

15 août 1991

Union UAP compagnie d'assurances, à L a u s a n n e, société anonyme (FOSC du 2. 5. 1991, p. 1861). La signature d'Yves Chiche et Bruno Spring est radiée. Signature individuelle est conférée à Pierre Gautier, de France, aux Alluets-le-Roi (F), directeur général.

15 août 1991

Fous du Roi S.A., à E p a l i n g e s, chemin Près-les-Bois 42, chez Raymond Burki. Nouvelle société anonyme. Statuts: 29 juillet 1991. But: toute activité dans le domaine de la diffusion, de l'édition et du dessin artistique; commerce de droits d'auteur. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000, libérées à concurrence de fr. 20 000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Thierry de Barrigue de Montvallon, de France, à Savigny, président, Raymond Burki, de Lausanne, à Epalinges, secrétaire, tous deux avec signature collective à deux, Catherine Burki, de Lausanne, à Epalinges, et Marie-José de Barrigue de Montvallon, de Lutry, à Savigny, ces deux dernières sans signature.

15 août 1991

MD consulting S.A., à L a u s a n n e, avenue de Cour 9. Nouvelle société anonyme. Statuts: 23 juillet 1991. But: conseils aux entreprises pour la formation, le développement et la recherche de personnel. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Bernard Badoux, de Cremin, à Arzier.

15 août 1991

Chicony S.A., à L a u s a n n e, commerce de matériel et produits, services, fabrication, montage, études, conseils et marketing dans le domaine de l'électronique et de l'informatique (FOSC du 12. 4. 1991, p. 1505). Le capital de fr. 50 000 est actuellement entièrement libéré.

15 août 1991

Gerifonds S.A., à L a u s a n n e, administration de fonds de placement (FOSC du 18. 12. 1990, p. 5022). Jacques Treyvaud n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Claude Courvoisier, du Locle, à Pully, président.

15 août 1991

Confection du 14-Avril, Mme Riccio, à R e n e n s, en faillite (FOSC du 21. 12. 1990, p. 5086). Par décision du 8 août 1991, le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la révocation de la faillite de la titulaire. La titulaire continue l'exploitation de son entreprise. L'inscription subsiste.

15 août 1991

Pretfinance SA, à L a u s a n n e (FOSC du 13. 11. 1989, p. 4598). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le président du Tribunal du district de Lausanne le 11 avril 1991. La procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée le 14 août 1991.

15 août 1991

Chimipharm S.A. en liquidation, à L a u s a n n e, commerce de matières premières et produits pharmaceutiques, ainsi que toutes opérations d'intermédiaire en matière de commissionnement à l'achat et à la vente (FOSC du 15. 8. 1990, p. 3284). La raison sociale est radiée d'office, conformément à l'art. 89 ORC (décision de l'autorité cantonale de surveillance du 14 août 1991).

16 août 1991

Evaristo Abelenda, à L a u s a n n e, chemin des Avelines 1. Titulaire: Evaristo Abelenda, d'Espagne, à Lausanne. Montage d'armatures dans le domaine du bâtiment.

16 août 1991

Mail it, P. Sarda, à L a u s a n n e, diffusion de livres (FOSC du 30. 11. 1990, p. 4778). Nouvelle adresse: avenue de France 46.

L'Office fédéral du registre du commerce sera fermé jeudi 29 août 1991 à cause d'un cours de formation et d'information destiné au personnel de l'Office fédéral de la justice.

Aucune recherche concernant les raisons sociales ne sera en conséquence effectuée ce jour-là ni aucune inscription sur le registre du commerce approuvée, même en procédure d'urgence. Il n'est pas non plus exclu que la publication dans la FOSC des inscriptions opérées sur les registres cantonaux accuse de ce fait un certain retard.

Nous vous prions de bien vouloir prendre acte de ces informations et nous vous remercions de votre compréhension.

16 août 1991
Dénéziat S.A., à Jouxteins-Mézery, chemin de Praz-Forney 13. Succursale de «Dénéziat S.A.», à Lausanne, société anonyme inscrite au registre du commerce du district de Lausanne le 31 mars 1955 (dernière publication: FOSC du 12. 8. 1991, p. 3502). But: entreprise générale de construction, béton armé, génie civil, routes, travaux publics. La succursale est engagée par la signature individuelle d'Eric Gaspard Imhof, de Naters, à Jouxteins-Mézery, président et directeur, et par la signature collective à deux de François Martinet, de Mont-la-Ville, à Morrens VD, et Jean-Pierre Rosselet, des Bayards, à Lonay, administrateurs.

16 août 1991
Garage électricité de Florissant, J.-P. Dessibourg & D. Occhi, à Renens, avenue de Florissant 24. Société en nom collectif qui commencera le 2 septembre 1991. Associés: Jean-Pierre Dessibourg, de Saint-Aubin FR, à Ecublens VD, et Daniel Occhi, d'Italie, à Ecublens VD. Réparation et pose d'installations électriques dans le domaine de l'automobile.

16 août 1991
Société Immobilière Rivage-Flauri A., à Lausanne, société anonyme (FOSC du 23. 6. 1989, p. 2632). Nouvelle adresse: avenue de Beaulieu 33, chez Hello confort S.A.

16 août 1991
Inspectorate (Suisse) S.A., à Lausanne, exécution d'exams, inspections, expertises et délivrance de conseils en matière de développement et aménagement d'installations industrielles (FOSC du 9. 8. 1991, p. 9475). Hans Michael Kay n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Le directeur Simon Hamlin Grinstead, actuellement à Versoix, est nommé président et continue à signer collectivement à deux.

16 août 1991
Polgar S. A. r. l., à Lausanne, organisation de concerts, promotion de spectacles, développement et organisation de toute activité dans le domaine artistique, culturel et autre (FOSC du 28. 12. 1989, p. 5269). Par suite du transfert de son siège à Lussy-sur-Morges (FOSC du 15. 8. 1991, p. 3566), la société est radiée d'office du registre de Lausanne.

16 août 1991
Clintline, Gilbert Boiston, à Lausanne, avenue de Valmont 18. Titulaire: Gilbert Boiston, de Saint-Martin FR, à Lausanne. Commerce de matériel et réactifs médicaux ainsi que d'articles de diverse nature.

Rectifications
Eica informatique S.A., à Lausanne (FOSC du 14. 8. 1991, p. 3543). L'administrateur Josef Egger est nommé vice-président; le directeur et secrétaire hors conseil Claude Brossy est nommé également directeur général; tous deux continuent à signer collectivement à deux.

Multimontages S.A., à Lausanne (FOSC du 13. 8. 1991, p. 3526). La succursale est engagée par la signature individuelle de Serge Sotas, de Gumefens, à Morlon, président (et non Serge Sotas comme publié).

Demandes

concernant les publications du registre
à adresser au registre du commerce cantonal compétent.

Bureau de Morges

15 août 1991
Francesco Gangemi, à Bussy-près-Lausanne, installations sanitaires et chauffages centraux (FOSC du 7. 3. 1991, p. 982). Par décision du 25 juillet 1991, le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la faillite du titulaire.

15 août 1991
Hélio-Magic, Maria Maggitti, à Etoy, héliographie, photocopies (FOSC du 19. 1. 1988, p. 219). La raison sociale est radiée par suite de cessation d'activité.

15 août 1991
Hélio-Alfa, Michelle Bernard et Silvia Heiniger, à Etoy, chemin des Châtaigniers. Société en nom collectif qui commence le 1er septembre 1991. Associées: Michelle Bernard, de l'Isle VD, à Etoy et Silvia Heiniger, de Eriswil BE, à Etoy. Atelier d'hélio-copies.

15 août 1991
P.-A. Bersier, à Ecublens, chemin de la Concorde 11A. Titulaire: Pierre-Alain Bersier, de Cugy FR, à Ecublens VD. Dépannage et installation des équipements électriques du bâtiment. Vente et installation d'appareillage de télécommunication.

15 août 1991
Francom S.A., à St-Sulpice, commerce et diffusion de produits artisanaux et régionaux (FOSC du 21. 3. 1989, p. 1150). L'administrateur Philippe Christin a démissionné; sa signature est radiée.

15 août 1991
P. Blanchard S.A., à Morges, entreprise de menuiserie, d'ébénisterie et d'agencement d'intérieur (FOSC du 30. 5. 1990, p. 2167). André Guareschi, administrateur, a démissionné; sa signature est radiée. Est nommé administrateur avec signature collective à deux: Emilio Merlini, de Minusio, à Locarno.

Bureau de Nyon

15 août 1991
VCL C.-L. Virchaux, précédemment à Moudon (FOSC du 4. 1. 1991, p. 30). Le siège de la maison, de même que le domicile du titulaire, Claude-Laurent Virchaux, de Duillier, sont transférés à Tannay, avenue F.-L. Duvillard 4. Services dans le domaine informatique.

15 août 1991
Comintex S.A., à Gland, affaires commerciales et financières (FOSC du 7. 5. 1991, p. 1961). Marie-Claire Renaud n'est plus administratrice; sa signature est radiée. Nouvelle administratrice avec signature individuelle: Valérie Renaud, d'Oberwil im Simmental, à Gland, présidente.

15 août 1991
Sinda Gonzalez, à Nyon, salon de coiffure (FOSC du 25. 10. 1982, p. 3395). Nouvelle adresse: la Levratte 2. L'enseigne «Coiffure du Stades» est modifiée en «Art Coiffures».

15 août 1991
Compagnie de Gestion et de Banque Gonet S.A., à Nyon, opérations bancaires (FOSC du 19. 6. 1991, p. 2665). La procuration de Charles Dedenon est éteinte.

16 août 1991
Philips Medical Systems S.A., succursale à Gland, fabrication et distribution de produits électroniques et électriques (FOSC du 6. 5. 1991, p. 1923), avec siège principal à Zurich. La succursale est radiée d'office du registre du commerce de Nyon par suite de la fusion de la société au siège principal avec Philips A.G. Les actifs et passifs de Philips Medical Systems A.G. à Zurich ont été repris par Philips A.G. à Zurich, selon contrat de fusion du 21. 6. 1991, au sens de l'art. 748 CO (FOSC du 17. 7. 1991, p. 3099).

16 août 1991
Marcel Zünd, à Gingins, Au Village. Titulaire: Marcel Zünd, d'Altstätten, à Gingins. Travail aérien.

16 août 1991
Priscilli Vincenzo, précédemment à Meyrin, entreprise de nettoyage (FOSC du 9. 4. 1991, p. 1441). Siège de la maison ainsi que domicile du titulaire, Vincenzo Priscilli, d'Italie, transférés à Founex, Courte-Raie 5. Entreprise de nettoyage. Procuration individuelle est conférée à Luigina Priscilli, d'Italie, maintenant à Founex.

Bureau de Payerne

14 août 1991
Syndicat d'élevage de Granges-Marnand en liquidation, à Granges-Marnand, société coopérative (FOSC du 6. 5. 1985, p. 1742). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

14 août 1991
Banque Cantonale Vaudoise, succursale de Payerne, à Payerne, société anonyme dont le siège principal est à Lausanne (FOSC du 4. 7. 1991, p. 2899). Les signatures de Raymond Bourloud et Claude Chapuis sont radiées.

Bureau de Vevey

15 août 1991
Taxa S.A., succursale de Vevey. Succursale créée le 18 avril 1991 de la société anonyme Taxa S.A., avec siège à Lausanne, inscrite au registre du commerce de Lausanne le 27 mai 1946 (dernière publication: FOSC du 4. 12. 1990, p. 4822). But: représentation, commerce et installation d'appareils de chauffage, commerce de combustibles solides, liquides et gazeux. Succursale engagée par la signature collective à deux de: Philippe Jaton, de Villars-Mendraz VD, à Lausanne, président; Gérard Stettler, d'Oron-la-Ville, à Vevey, vice-président et directeur; Aloïs Joller, de Dallenwil, à Crissier, secrétaire; Jacques Beaupied, de France, à La Tour-de-Peilz, administrateur; Gilbert Butty, de et à Ursy, administrateur. Procuration avec signature individuelle limitée à la succursale est conférée à Yvette Stettler-Liardon, d'Oron-la-Ville, à Vevey. Bureau de la succursale: boulevard Paderewski 23.

15 août 1991
Miauton S.A., à Montreux (FOSC du 16. 8. 1990, p. 3308). Roger Rognon n'est plus président, il reste administrateur sans signature. L'administrateur Hubert Barde est nommé président, il signe désormais collectivement à deux. Adrien Miauton n'est plus délégué, il reste vice-président, sa signature individuelle est modifiée en ce sens. Jean-Jacques Miauton (inscrit) est nommé administrateur-délégué et reste directeur général, il signe désormais individuellement. René Schöneburg n'est plus secrétaire hors conseil et directeur, sa signature est radiée. La procuration conférée à Gilbert Poletti et Ernst Hänggi est éteinte.

15 août 1991
Miauton Holding S.A., à Montreux (FOSC du 24. 7. 1990, p. 2963). Adrien Miauton n'est plus président, il devient vice-président, sa signature individuelle est modifiée en ce sens. Jean-Jacques Miauton est nommé administrateur-délégué, il reste secrétaire, sa signature individuelle est modifiée en ce sens. Nouveau président avec signature collective à deux: Pierre-Alain Blum, de Buttet, à Neuchâtel. Nouveaux administrateurs sans signature: Carl Angst, de Bâle, à Corseaux; Georges Blum, de et à Pully; Marco Gambazzi, de Novaggio, à Lugano; Hubert Barde, de Genève, au Mont-sur-Lausanne; Roger Rognon, de et à Montreux.

15 août 1991
Domenico Lazzara, à Montreux. Titulaire: Domenico Lazzara, d'Italie, à Montreux. Représentation d'accessoires pour autos: Les Bergères, Chailly-sur-Montreux.

Bureau d'Yverdon-les-Bains

15 août 1991
Roland Delémont, à Yverdon-les-Bains, Agent général d'assurances de la Générale de Berne (FOSC du 6. 7. 1979, p. 2175). Radiation par suite de cessation d'activité.

16 août 1991
Garage E. Poncet, à Champvent (FOSC du 30. 6. 1969, p. 1512). Radiation par suite de reprise des actifs et passifs par la société anonyme Garage Poncet S.A., à Champvent, ci-après inscrite.

16 août 1991
Garage Poncet S.A., à Champvent. Nouvelle société anonyme. Statuts du 14 août 1991. But: exploitation d'un garage, atelier de réparation, achat et vente de véhicules et machines. Capital social, entièrement libéré, fr. 50 000 divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Apports: d'Ernest Poncet, selon bilan au 30 juin 1991 et convention du 14 août 1991, de sa raison individuelle ci-devant radiée, soit d'actifs (caisse, c.c.p., débiteurs, immeuble, etc.) par fr. 1 131 535.45 et des passifs (créanciers, banque, etc.) par fr. 771 449.45, soit un actif net de fr. 360 086, dont fr. 47 000 imputés sur le capital. Publications: FOSC. Conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres: Ernest Poncet, président, Olivier Poncet, secrétaire, et Jeannette Poncet, administratrice, les trois de Ligne-rolle, à Champvent, avec signature individuelle.

Valais – Wallis – Vallesse

Bureau de Sion

9 août 1991
Inser S.A., succursale de Sion. Nouvelle succursale de la société anonyme Inser S.A., à Châtel-St-Denis, fourniture de services dans le domaine de l'informatique, inscrite sur le registre du commerce de Châtel-St-Denis le 29. 1. 1974 (FOSC du 21. 9. 1990, no 184, p. 3793), créée suivant décision prise en assemblées générales des 18. 12. 1989, 28. 8. 1990 et 14. 2. 1991. La succursale est engagée par la signature individuelle de Michel Monnard, d'Attalens à Châtel-St-Denis, administrateur unique, et par la signature collective à deux d'Adriano Labate, de nationalité italienne, à Sion, directeur, et d'Yvon-Philippe Crittin, de Chamossé à Monthey, fondé de pouvoir, signature des deux derniers nommés limitée à la succursale. Adresse de la succursale: rue de Aubépines 9, 1950 Sion.

16 août 1991
Spicoma S.A., à Sion. Immeubles (FOSC du 8. 4. 1982, no 82, p. 1106). L'administrateur Jean-Charles Haenni a démissionné, sa signature est radiée.

16 août 1991
Société de Contrôle Fiduciaire SA (Gesellschaft für Treuhandkontroll AG) (Società di Controllo Fiduciario SA), succursale de Sion. Siège principal à Genève (FOSC du 23. 10. 1990, no 206, p. 4216). La signature de Louis Lombard, président, est radiée. Christian Reiser, secrétaire inscrit, est nommé président; Jean Biedermann, administrateur inscrit, est nommé secrétaire; ils continuent de signer collectivement à deux.

16 août 1991
Sanib S.A., à Sierre. Immeubles (FOSC du 20. 4. 1989, no 76, p. 1608). En assemblée générale extraordinaire du 19. 7. 1991, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation sous la rai-

son sociale Sanib S.A., en liquidation, par Jeanine Bertona, de Boverrier à Chippis, administratrice unique inscrite, nommée liquidatrice unique avec signature individuelle, ses pouvoirs étant modifiés dans ce sens. Adresse de la société en liquidation: c/o Etude de Me Jean-Pierre Pitteloud, Avenue Max Huber 10, 3960 Sierre.

16 août 1991
Métrailleur René et Fils, à Nax. Menuiserie. Société en nom collectif (FOSC du 15. 7. 1965, no 162, p. 2231). L'associé René Métrailleur s'est retiré de la société dès le 1. 6. 1991. Pierre Métrailleur de René, de et à Nax, est entré dans la société, comme associé, dès le 1. 6. 1991.

16 août 1991
Alba Néon, Albasini Edmond, à Sierre. Nouvelle raison individuelle. Titulaire: Edmond Albasini, de Chalais à Sierre. Fabrication artistique et industrielle de tubes néon. Route du Simplon 1, 3960 Sierre.

16 août 1991
Sadefi S.A., à Granges, commune de Sierre. Développement et financement immobiliers, etc. (FOSC du 19. 7. 1988, no 165, p. 3003). Nouvelle adresse du bureau: Rue du Rhône 29, 1950 Sion.

Neuchâtel – Neuenburg – Neuchâtel

Bureau de Boudry

15 août 1991
SECE Cortaillood Holding S.A., à Cortaillood, participation financière et industrielle directe ou indirecte, etc. (FOSC du 1. 8. 1990, no 147, p. 3088). Gaston-Adolphe Gaschen, vice-président, est décédé; sa signature est radiée. Georges-Adrien Matthey-de l'Endroit, jusqu'ici administrateur-délégué et directeur général devient vice-président, administrateur-délégué et directeur général, toujours avec signature collective à deux.

16 août 1991
Somitex S.A., à Gorgier, route de l'Etoile 43. Nouvelle société anonyme. Statuts du 12 août 1991. But: La commercialisation de tous produits et fournitures liés à la production et au conditionnement des boissons; achat, vente, fabrication, réparation et planification de machines et d'installation liées à la branche des boissons et au conditionnement en général. La société pourra participer à d'autres entreprises. Capital: fr. 100 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 1000, nominatives. Apport en nature: selon convention d'apports en nature du 12 août 1991, apport à la société d'une voiture Ford Sierra 4x4 Ghia, 1989; un télécopieur Ricoh 07; une photocopieuse et accessoires Ricoh FT 2260; deux caissons Sara; une planche à dessins Neolt; une machine à calculer; deux bureaux et quatre armoires à dossiers pour un montant de fr. 27 070, accepté pour le prix de fr. 25 000, imputés en libération partielle du capital. Le solde du capital, soit fr. 75 000, est libéré en espèces. Organe de publicité: FOSC. Communications et convocations aux actionnaires par avis inséré dans la FOSC ou par écrit si les noms et adresses de tous sont connus. Administration d'un ou de plusieurs membres: Fabrice Etienne Rayroux, de Vufflens-le-Château, à Gorgier, est administrateur unique avec signature individuelle.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

15 août 1991
Laser Automation Gekatronik S.A., à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 11. 7. 1991, no 132, p. 3007). Ont été nommés fondateurs de pouvoirs avec signature collective à deux: Jean-Christophe Kullmann et Gilles Kullmann, tous deux de Renan BE, à La Chaux-de-Fonds.

15 août 1991
Parathai Représentative S.A., à La Chaux-de-Fonds, tous services de gestion et d'administration, etc. (FOSC du 26. 9. 1986, no 224, p. 3703). Nouvelle raison: **Ressources Meta S.A.** Nouveau but: l'organisation et l'animation de séminaires de formation, principalement dans le domaine des ressources humaines. Elle peut également acquérir, gérer et vendre des participations. Statuts modifiés le 12 août 1991. Par suite de démission, Charles Munari n'est plus administrateur unique; ses pouvoirs sont éteints. Dominique Munari née Barbezat, du Landeron, à La Chaux-de-Fonds, est administratrice unique avec signature individuelle. Ont été nommés directeurs avec signature individuelle: Anne Pierard, de Belgique, à Geneval (B), et Alain Moenaert, de Belgique, à Geneval (B).

15 août 1991
Alcomed S.A., à La Chaux-de-Fonds, matériel médical, etc. (FOSC du 24. 7. 1985, no 169, p. 2850). Nouvelle adresse: avenue Léopold-Robert 65, c/o Fiduciaire Raymond Chaignat.

15 août 1991
Joan-Marc Ambühl, à La Chaux-de-Fonds, transports de bois (FOSC du 26. 10. 1990, no 209, p. 4270). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

16 août 1991
Institut de Radio-Diagnostic Multidisciplinaire Delta-Montbrillant S.A. en liquidation, à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 23. 11. 1983, no 274, p. 4038). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

16 août 1991
Relhor S.A., à La Chaux-de-Fonds, fabrication de relais-horaires, etc. (FOSC du 24. 5. 1991, no 98, p. 2238). Scot Von Bergen, secrétaire, et Markus Basalka, membre, ont démissionné; leur signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Wolfgang Patzschke, d'Autriche, à Vienne (A), et Michael Ralph, de Grande-Bretagne, à Redditch (GB). Bruno Senoner, administrateur inscrit, devient secrétaire, toujours avec signature collective à deux.

16 août 1991
René Clerc, à La Chaux-de-Fonds, gravure sur or, argent, etc. (FOSC du 21. 11. 1990, no 227, p. 4644). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

16 août 1991
Immpart S.A., à La Chaux-de-Fonds, société immobilière (FOSC du 6. 11. 1990, no 216, p. 4418). Gérard l'Héritier, administrateur unique, a démissionné; sa signature est radiée. Eric Bonnet, de et à La Chaux-de-Fonds, est administrateur unique avec signature individuelle.

16 août 1991
Léonard S.A., à La Chaux-de-Fonds, tous produits, notamment dans le domaine de l'horlogerie, etc. (FOSC du 20. 3. 1991, no 55, p. 1176). Le conseil d'administration se compose désormais d'un ou de plusieurs membres. Statuts modifiés le 5 août 1991, ainsi que sur un point non soumis à publication.

Bureau de Neuchâtel

16 août 1991
Société de Restauration du Faucon S.A., à Neuchâtel, exploitation d'un établissement public, etc. (FOSC du 1. 6. 1989, no 104, p. 2269). La raison est radiée d'office du registre du commerce de Neuchâtel par suite de transfert du siège à Genève (FOSC du 12. 8. 1991, no 153, p. 3503).

16 août 1991

Huguenin-Sandoz S.A., à Neuchâtel, création, fabrication d'articles réclames, cadran, chiffres, etc. (FOSC du 3. 7. 1986, no 151, p. 2593). La signature de Gérard Digier est radiée. Procuration collective à deux est conférée à Pierlino Spillari, du Locle, à La Chaux-de-Fonds.

Genève – Genf – Ginevra

15 août 1991

Ali Aboun, à Genève, rue de Carouge 91. Chef de la maison: Ali Aboun, d'Algérie, à Genève. Procuration collective à deux a été conférée à Jacqueline Idjed, de Genève, à Chêne-Bourg. Café-restaurant à l'enseigne «La Baraka».

15 août 1991

Oituz Boicescu, à Genève, appareils électro-ménagers, etc. (FOSC du 16. 5. 1990, p. 1957). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

15 août 1991

Confiserie Chevillat, à Genève (FOSC du 14. 3. 1973, p. 698). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

15 août 1991

Loreine Gaudard Bourban, à Genève, café-restaurant (FOSC du 21. 11. 1990, p. 4645). La maison n'exploite plus l'établissement à l'enseigne «Aux Vieux Suisses», boulevard de Saint-Georges 73. Nouvelle adresse: avenue du Mail 6, où la maison exploite l'établissement à l'enseigne «Il Palio».

15 août 1991

Luigia Poddà, à Carouge, café-brasserie (FOSC du 31. 10. 1975, p. 2909). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

15 août 1991

Cargill International SA, Antigua, succursale de Genève, à Genève, négoce international de matières premières (FOSC du 16. 5. 1991, p. 2112). Everett W. MacLennan n'est plus administrateur. Les pouvoirs de Thomas Huxley et Yanick Lecamp, de même que la procuration d'André de Gaspar, James D. Dingel, Mathias Kaluzny, David Quigley, Scott Tesar et Wulf D. Conrad sont radiés. David Rogers, jusqu'ici directeur de la succursale, nommé membre du conseil d'administration, n'exerce plus la signature sociale. Richard Dessarzin est maintenant originaire de Meyrin.

15 août 1991

Danaway SA, en liquidation, à Genève, prestations de services en matière financière, etc. (FOSC du 2. 5. 1990, p. 1722). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

15 août 1991

IBC Development SA, en liquidation, à Genève, montage et placement d'opérations financières, etc. (FOSC du 5. 6. 1990, p. 2238). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

15 août 1991

Lloyds Bank Plc, Londres, succursale de Genève, à Genève (FOSC du 25. 4. 1991, p. 1738), société anonyme britannique. Sir John Lind, Sir Alexander, Norman William Jones, Sir Peter Alec Matthews et Edward John Dawson ne sont plus administrateurs; les pouvoirs des deux premiers sont radiés. Paul G. Brown, nommé membre du conseil d'administration, continue à signer collectivement à deux avec une personne autorisée et résidant en Suisse. Les pouvoirs de Rignald B. Howarth, Heinz A. Winzen, Colin C. Ritchie, Jean-Pierre Crotzaz, Joseph Detraz, Karl E. G. Engel, et Gianfranco Zanetta, de même que la procuration de Placide Machoud et Philippe Donze, sont radiés. Geoffrey J. Hunt, Keith Skinner, directeurs, et Ian Ewart, jusqu'ici directeur adjoint, nommé directeur, signent désormais collectivement à deux pour l'ensemble de l'établissement. Alain Boyer, jusqu'ici directeur adjoint, nommé directeur, Evangelos Embedokis, nommé directeur adjoint, Roger Viret et Yves Jean Schiller, nommés sous-directeurs, continuent à signer collectivement à deux pour les affaires de la succursale. Procuration collective à deux; limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Jane Moore, de Grande-Bretagne, à Gland, et Pascal Monnerat, de Versoix, à Corsier.

15 août 1991

Neidhart SA, à Bernex, fabrication et commerce d'appareils techniques, etc. (FOSC du 13. 5. 1985, p. 1848). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Neidhart SA**, en liquidation. Liquidatrice: Irène Neidhart, avec signature individuelle; sa procuration est radiée. Marie Neidhart (décédée) et Rico Neidhart ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés.

15 août 1991

Neolab SA, à Meyrin, étude de marchés, etc. (FOSC du 18. 5. 1989, p. 2045). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Neolab SA**, en liquidation. Liquidatrice: Unifid SA, à Genève. Pierre-André Beguin, Franz Zimmermann, Robert Kuster, André Haldemann et Heinz Stamm ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Domicile de liquidation: Genève, rue Ami-Lullin 3, chez Unifid SA.

15 août 1991

Société Bancaire Julius Baer SA Genève, à Genève (FOSC du 27. 5. 1991, p. 2264). Les pouvoirs d'Hubert Sarasin sont radiés.

15 août 1991

Banque Banorient (Suisse), à Genève, société anonyme (FOSC du 17. 5. 1991, p. 2130). Signature collective à deux a été conférée à Saad Azhari, du Liban, au Grand-Saconnex, directeur adjoint.

15 août 1991

Les Batailles SA, à Genève, achat, vente, exploitation d'immeubles, etc. (FOSC du 30. 1. 1989, p. 390). Josef Bättig et Marcel Tobler ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Edwin Hottinger, de Meilen, à Egg, président, et Rudolf Schweizer, de Bâle, à Regensdorf, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux.

15 août 1991

Challenge SA, à Genève, conseils, sélection et placement de personnel fixe (FOSC du 8. 10. 1990, p. 4002). Tonino Leone et Otto Adolf Engeli ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Jean Bernard Beytrinson jusqu'ici président et directeur, reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

15 août 1991

Cincom Systems SA, à Meyrin, production et distribution de programmes pour ordinateurs, etc. (FOSC du 1. 9. 1989, p. 3641). Signature collective à deux a été conférée à Michael John Rudolph, d'Oberwil BL, à Hofstetten, directeur général.

15 août 1991

Codifio Applications Informatiques SA, à Versoix (FOSC du 14. 7. 1990, p. 3025). Les pouvoirs de Claude Auderset sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à Michel Vellino, de et à Lausanne, directeur.

15 août 1991

Dupenloup SA, à Vernier, fabrication, installations et commerce de marchandises en métal, etc. (FOSC du 19. 7. 1985, p. 2784). Claude Serex est administrateur délégué avec signature individuelle;

sa procuration de même que celle de Marcel Margot est radiée. Anton Krauliger n'est plus délégué; il reste membre du conseil d'administration et signe désormais individuellement.

15 août 1991

Laboratoire Lucchini SA, à Genève, fabrication, vente de produits thérapeutiques, etc. (FOSC du 22. 11. 1990, p. 4662). Leonardo Zampatti, de Brusio, à Trélex, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

15 août 1991

Société Immobilière Lancy-Bac, à Genève, société anonyme (FOSC du 20. 2. 1989, p. 694). Josef Bättig et Marcel Tobler ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Edwin Hottinger, de Meilen, à Egg, président, et Rudolf Schweizer, de Bâle, à Regensdorf, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux.

15 août 1991

Mexim SA, à Genève, achat, vente et courtage de toute matière première, etc. (FOSC du 17. 12. 1982, p. 4035). Jean-Paul Galland (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Christine Kalomeni, de Villariâz, à Bernex, est administratrice unique avec signature individuelle.

15 août 1991

Oakton SA, à Genève, exploitation de commerce de prêt-à-porter, etc. (FOSC du 9. 4. 1986, p. 1327). Nouvelle adresse: rue de la Coulorenvière 44, chez Le Jardin d'Hiver 44 SA.

15 août 1991

Unident SA, à Chêne-Bourg, importation et distribution de tous articles manufacturés, etc. (FOSC du 6. 8. 1982, p. 2564). Procuration collective à deux avec un administrateur a été conférée à Jérôme Weill, de Carouge, à Genève.

15 août 1991

Union Carbide Chemicals and Plastics (Europe) SA, à Genève, commerce de produits manufacturés, etc. (FOSC du 22. 1. 1991, p. 291). Procuration collective à deux a été conférée à John E. Stokoe, de Grande-Bretagne, à Bursins.

15 août 1991

Zoom SA, à Genève, service et conseil en informatique, etc. (FOSC du 21. 1. 1991, p. 268). Nouvelle adresse: rue Chabrey 11, chez Robert Daniel Hinterberger.

15 août 1991

Selsta Engineering SA, succursale de Genève, à Genève, rue des Epinettes 19, succursale de «Selsta Engineering SA», à Lugano, société anonyme inscrite au registre de Lugano (FOSC du 18. 6. 1991, p. 2646). But: recherche, production et vente de systèmes basés sur la microélectronique à usages divers. Signature collective à deux de Franco Engeli, de Hugelshofen, à Bellinzona, directeur de la société, et Marc-Hubert Tripet, de Chézard-Saint-Martin, à Genève.

15 août 1991

Banque Franck SA, à Genève (FOSC du 3. 7. 1991, p. 2880). Jean-Louis de Gunzburg n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'administrateur John L. Clark est nommé président du conseil d'administration; il signe désormais collectivement à deux. L'administrateur Luc Hafner signe désormais collectivement à deux.

15 août 1991

Bote SA, à Lancy, promoteur du trafic et les échanges internationaux avec l'exploitation d'agences en douane (FOSC du 4. 9. 1990, p. 3564). Henri Baumgartner n'est plus administrateur ni directeur; Ernest Périat, Charles Vieuchange et Pierre Stucki ne sont plus administrateurs; les pouvoirs du premier sont radiés. Jean-Pierre Seppey, d'Héremence, à Genève, secrétaire; Rudolf K. Fuss, d'Allemagne, à Paris (F), et Michel Galice, de et à Genève, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux. L'administrateur François Masset est maintenant domicilié au Vésinet (F).

15 août 1991

Château Camiac SA, à Genève, quai du Mont-Blanc 31, chez Société Fiduciaire du Mont-Blanc SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 14. 8. 1991. But: gestion d'un hôtel-restaurant sis à Branne (Gironde-France), sous le nom de «Château Hôtel de Camiac et Saint-Denis». Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Reprise de biens envisagée: diverses parts sociales, droits et créances dans la société civile immobilière de droit français «Château Camiac et Saint-Denis» et dans la Sàrl «Château Hôtel de Camiac et Saint-Denis», toutes deux à Branne (F), pour le prix maximum de FF 20 000 000. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Paul David, de et à Genève, administrateur unique, avec signature individuelle.

15 août 1991

R & D, Recherche et Développement Finance SA, à Genève, effecteur des recherches sur le mouvement des prix des marchés boursiers, etc. (FOSC du 31. 7. 1991, p. 3342). Capital porté de fr. 300 000 à fr. 500 000, par l'émission de 200 actions de fr. 1000, nominatives. Capital: fr. 500 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 1000, nominatives. Statuts modifiés le 14. 8. 1991.

15 août 1991

Hafest SA, à Genève, gérance de fortune, etc. (FOSC du 8. 8. 1991, p. 3458). Capital porté de fr. 100 000 à fr. 700 000 par l'émission de 600 actions de fr. 1000, au porteur. Capital: fr. 700 000, entièrement libéré, divisé en 700 actions de fr. 1000 au porteur. Statuts modifiés le 29. 7. 1991.

15 août 1991

Les Presses de l'Arquebuse SA, à Genève, exploitation d'une imprimerie, etc. (FOSC du 13. 11. 1990, p. 4519). Daniel Berset n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

15 août 1991

Association d'aide aux enfants malades du Pavillon Gourgas, à Meyrin (FOSC du 2. 10. 1990, p. 3929). L'association est dissoute; ses actifs et passifs ayant été repris au sens de l'art. 181 CO, par la «Fondation Gourgas», à Meyrin, elle est radiée.

Rectification

Ordibail SA, à Genève (FOSC du 19. 8. 1991, p. 3621). Nom exact du vice-président: Ronald P. Vergain.

Jura – Jura – Giura

Bureau de Delémont

16 août 1991

Riflematic Logistic SA, à Délémont, installations pour l'entreposage, etc. (FOSC du 29. 5. 1991, no 101, p. 2313). Bruno Rüslü, président, a démissionné; sa signature est radiée.

16 août 1991

Losinger Delémont S.A., à Délémont, constructions, etc. (FOSC du 14. 5. 1991, no 91, p. 2068). Vinzenz Losingier, vice-président, a démissionné; sa signature est radiée.

16 août 1991

Caisse Raiffeisen de Boécourt, à Boécourt, société coopérative (FOSC du 29. 5. 1990, no 102, p. 2148). Dans son assemblée générale du 22 avril 1991, la société a modifié ses statuts. La responsabilité solidaire illimitée des sociétaires a été supprimée.

Abhanden gekommene Werttitel
Titres disparus – Titoli smarriti

Aufruf – Sommation – Diffida

(OR–CO–CO 983, 984)

Es wird vermisst:

Fr. 10 000.– Kassenobligation der Ersparnisgesellschaft Küttigen, Nr. 12 648, 7,25% erstellt am 5. Februar 1990, fällig am 5. Februar 1992, mit Jahreszinscoupons per 5. Februar 1991 und 5. Februar 1992 à Fr. 725.– brutto.
Der unbekannte Inhaber dieser Obligation wird aufgefordert, diese innert 6 Monaten, d. h. bis 26. Februar 1992, dem Gerichtspräsidium Aarau vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (1454³)

5001 Aarau, 19. August 1991

Gerichtspräsidium Aarau

Es wird vermisst:

Fr. 10 000.– Obligation Nr. 83059.9 der Neuen Aargauer Bank, Aarau, fällig am 31. Januar 1994.
Ein allfälliger Inhaber dieser Obligation wird aufgefordert, diese innert Frst eines halben Jahres seit der erstmaligen Publikation, d. h. bis 26. Februar 1992, dem Gerichtspräsidium Aarau vorzulegen, ansonsten der genannte Titel gestützt auf Art. 986 OR für kraftlos erklärt wird. (1455³)

5001 Aarau, 21. August 1991

Gerichtspräsidium Aarau

Das nachstehend genannte Wertpapier wird vermisst. An dessen unbekannten Inhaber ergeht die Aufforderung, den erwähnten Titel innert der Auskündungsfrist dem unterzeichnenden Richter vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen.

Schuldbrief von Fr. 6500.– vom 21. August 1935, Beleg II/1903, lastend im 2. Rang auf Roggwil-Grundbuchblatt Nr. 1827 und lautend zugunsten Herrn Ernst Steffenon sel., Roggwil, 6%; Eigentümer Erbgemeinschaft Ernst Steffenon, Roggwil.
Auskündungsfrist: Ein Jahr nach Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. (1426¹)

4912 Aarwangen, 15. August 1991

Der Gerichtspräsident I:
Appenzeller

Das nachstehend genannte Wertpapier wird vermisst. An dessen unbekannten Inhaber ergeht die Aufforderung, den erwähnten Titel innert der Auskündungsfrist dem unterzeichnenden Richter vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen.

Namenschuldbrief von Fr. 3000.–, vom 31. Dezember 1931, Beleg I/6347, lastend im 2. Rang auf Langenthal-Grundbuchblatt Nr. 2406, zugunsten Frau Maria Verena Schaub, Langenthal; Eigentümer: Walter Schaub, Langenthal.
Auskündungsfrist: Von einem Jahr vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. (1443¹)

4912 Aarwangen, 19. August 1991

Der Gerichtspräsident I:
Appenzeller

Die Kraftloserklärung des Namensschuldbriefes von Fr. 10 000.– mit Zinsen bis 6%, bei Errichtung mit Nachrücken im 2. Rang, nun infolge Nachrückens im 1. Rang, lastend in Sektion IV auf Parzelle 3445 des Grundbuchs Basel (Gündelingergrain 161) wird begehrt.
Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 16. August 1991 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel bis 4. September 1992 der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonsten der Titel nach Ablauf der Frist kraftlos erklärt wird (P5 1991/181). (1451³)

4001 Basel, 21. August 1991

Zivilgericht Basel-Stadt:
Prozesskanzlei

Die Kraftloserklärung der 6½% Kassaobligation von Fr. 5000.–, Valior-Nr. 89827 des Schweizerischen Bankvereins, Filiale Sissach, Nr. 35-355 491 mit Jahrescoupons per 7. November 1990, fällig per 7. November 1992, wird begehrt.
Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 16. August 1991 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel bis 8. März 1992 der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonsten der Titel nach Ablauf der Frist kraftlos erklärt wird (P5 1991/222). (1452³)

4001 Basel, 21. August 1991

Zivilgericht Basel-Stadt:
Prozesskanzlei

Die Kraftloserklärung der Kassenobligation Nr. 21901542 von Fr. 30 000.– zu 6% von der GZB Genossenschaftliche Zentralbank Aktiengesellschaft 1989–1992 mit Jahrescoupons per 6. Juli 1991 und folgende wird begehrt.
Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 16. August 1991 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel bis 8. März 1992 der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonsten der Titel nach Ablauf der Frist kraftlos erklärt wird (P5 1991/237). (1453³)

4001 Basel, 21. August 1991

Zivilgericht Basel-Stadt:
Prozesskanzlei

Es werden vermisst:

a. Schuldbrief von Fr. 20 000.–, 6%
b. Schuldbrief von Fr. 10 000.–, 6%
c. Schuldbrief von Fr. 10 000.–, 6%
alle drei Schuldbriefe vom 23. April 1936, Beleg Serie III/8683, im I. Rang, zugunsten der Eigentümerin.
d. Schuldbrief von Fr. 10 000.–, 6%, im II. Rang, vom 23. April 1936, Beleg Serie III/8683, zugunsten der Eigentümerin.
e. Schuldbrief von Fr. 50 000.–, 6%, im III. Rang, vom 9. Dezember 1942, Beleg Serie II/7679, zugunsten der Eigentümerin
alle Schuldbriefe lastend auf Lauterbrunnen-Grundbuchblatt Nr. 1769, Plan 14, des Gertsch Kaspar, Waldport, 3823 Wengen.
Auskündungsfrist: Ein Jahr vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet. (1444¹)

3800 Interlaken, 16. August 1991

Der Gerichtspräsident I:
Kuhn

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief vom 6. Dezember 1948 über den Betrag von Fr. 30 000.–, im 1. Rang, lastend auf der Liegenschaft Hinteri Seematt, Immensee, GBL 511, Grundbuch Küssnacht am Rigi. Gemäss Verfügung des Einzelrichters des Bezirks Küssnacht am Rigi vom 19. August 1991 werden der oder die unbekannten Inhaber dieses Grundpfandtitels aufgefördert, diesen innert eines Jahres ab erstmaliger Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt dem Einzelrichter des Bezirks Küssnacht am Rigi vorzulegen, ansonsten die Kraftloserklärung erfolgt. (1436¹)

6403 Küssnacht am Rigi, 19. August 1991

Bezirksgericht Küssnacht am Rigi
Der Einzelrichter:
lic. iur. Benno Neidhard

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief vom 20. Dezember 1956 von Fr. 10 000.–, Maximalzinsfuss 6%, haftend im 4. Rang auf GB Besenbüren Nr. 124, Plan 3, Parzelle 77 (Eigentümer: Beat und Arthur Huber, Besenbüren). Der unbekannte Inhaber dieses Inhaberschuldbriefes sowie jedermann, der über diesen Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefördert, sich binnen eines Jahres, d. h. bis spätestens 27. August 1992, auf der Gerichtskanzlei Muri zu melden bzw. diesen Inhaberschuldbrief vorzulegen, ansonsten die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (1462³)

5630 Muri, 20. August 1991

Gerichtspräsidium Muri

Es wird vermisst:

Schuldbrief per Fr. 2400.– vom 4. August 1936, haftend im 1. Rang auf IR Schupfart Nrn. 941, 1474, 2104, 2354, 2355, 2642, 2772, 2773, 2774, und auf IR Gipf-Oberfrick Nr. 2511, Maximalzinsfuss 6%, lautend auf Neue Aargauer Bank, Frick. Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefördert, diesen innert einem Jahr, d. h. bis zum 26. August 1992, dem Bezirksgericht Rheinfelden vorzulegen, ansonsten die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (1442¹)

4310 Rheinfelden, 23. August 1991

Gerichtspräsidium Rheinfelden

Der allfällige Besitzer der Kassenobligation Nr. 103.718 der Solothurner Kantonalbank per Fr. 8000.–, mit einem Zinssatz zu 4½%, fällig per 15. März 1991, lautend auf den Inhaber, inkl. Coupons per 15. März 1985 und folgende, ausgestellt per 15. März 1984, ist aufgefördert, die Kassenobligation innert 6 Monaten, von der ersten Publikation an gerechnet, dem Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern, in Solothurn, vorzulegen; ansonsten erfolgt ihre Kraftloserklärung. (715¹)

4502 Solothurn, 23. April 1991

Der Amtsgerichtsschreiber
von Solothurn-Lebern

Der Eigentümerschuldbrief von Fr. 91 000.–, 6%, vom 22. Mai 1915, I/1803, lastend im 1. Rang auf Amsoldingen-Grundstück Nr. 30 der Käserienegenschaft Amsoldingen, wird vermisst. Die allfälligen Inhaber werden hiermit aufgefördert, diesen Titel innert Jahresfrist vom erstmaligen Erscheinen dieser Publikation hinweg dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird. (1437¹)

3601 Thun, 22. August 1991

Der Gerichtspräsident I:
Greiner

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirkes Winterthur hat am 19. August 1991 den Aufruf des folgenden Wertpapiers bewilligt (32.91.012):

1 Zertifikat über 36 Namenaktien der Winterthur-Versicherungsgesellschaft, à nom. Fr. 100.–, Nr. 80904, lautend auf Dr. Florian Eggenberger, Liestal.

Der unbekannte Inhaber dieser Urkunde sowie jedermann, der über diese Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefördert, sich binnen sechs Monaten seit der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt bei der Bezirksgerichtskanzlei zu melden, bzw. die Urkunde vorzulegen, ansonst diese kraftlos erklärt würde. (1461¹)

8400 Winterthur, 19. August 1991

Bezirksgerichtskanzlei Winterthur

Es wird vermisst:

Altersspartei Nr. 412.700.382.79 der Aargauischen Kantonalbank, Rothrist, mit einem derzeitigen Saldo von Fr. 64 764.40.

An den allfälligen Inhaber dieses Alterssparteiheres ergeht die Aufforderung, dasselbe binnen sechs Monaten, d. h. bis spätestens zum 22. Februar 1992, dem Gerichtspräsidenten Zofingen vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (1424¹)

4800 Zofingen, 12. August 1991

Gerichtspräsidium Zofingen

Es werden vermisst:

7% Kassenobligation der Bank Langenthal, Oftringen, Nr. 57 812, über Fr. 10 000.–, fällig am 12. Januar 1992, mit Jahrescoupons per 12. Januar 1991 und folgende sowie der 7½% Kassenobligation der Bank Langenthal, Oftringen, Nr. 58 461, über Fr. 10 000.–, fällig am 16. März 1992, mit Jahrescoupons per 16. März 1991 und folgende. An den allfälligen Inhaber dieser Kassenobligationen ergeht die Aufforderung, diese binnen eines Jahres, d. h. bis spätestens zum 22. August 1992, dem Gerichtspräsidenten Zofingen vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen würde. (1425¹)

4800 Zofingen, 12. August 1991

Gerichtspräsidium Zofingen

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunden bewilligt: 2 Namenaktien (Titeln-Nrn. 6.248 und 6.249), lautend auf Hanna Gütiger-Weber, 8002 Zürich und 6 Namenaktien (Titeln-Nrn. 6.250 bis 6.255), lautend auf Walter Gütiger-Weber, 8002 Zürich, der Stätzerhorn Ski- und Sessellift AG, im Nominalwert von je Fr. 200.–, Valoren-Nr. 235810 (Gesch. Nr. 09-20/1991).

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefördert, dem unterzeichneten Gericht binnen 6 Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (703¹)

8026 Zürich, 16. April 1991

Bezirksgericht Zürich
Der Gerichtsschreiber:
Dr. iur. F. Strebel

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt: Aktienzertifikat Nr. 281 1489 über 30 Namenaktien der CS Holding, im Nominalwert von je Fr. 100.–, Val.Nr. 162751, lautend auf Mia Flory. (Gesch. Nr. 09-61/1991)

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefördert, dem unterzeichneten Gericht binnen sechs Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (1450¹)

8026 Zürich, 13. August 1991

Bezirksgericht Zürich
Die Gerichtsschreiberin:
lic. iur. B. Hadjikhani

Le président du Tribunal II du district de La Chaux-de-Fonds somme le ou les détenteurs inconnus du carnet d'épargne BCN no L 550.257.60 de la Banque Cantonale Neuchâteloise, succursale de La Chaux-de-Fonds, au capital de fr. 52 231.40, valeur au 8 août 1991, d'avoir à le produire au greffe du Tribunal de La Chaux-de-Fonds, dans un délai de 6 mois dès la première publication, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (1409²)

2300 La Chaux-de-Fonds, 9 août 1991

Le président du Tribunal II:
Alain Ribaux

Par ordonnance du 17 décembre 1990 le Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève somme le détenteur inconnu:

des 11 cédulas hypothécaires au porteur de fr. 5000.– chacune, inscrites au registre foncier sous PJB 2474 du 13 octobre 1966 et PJB 3028 du 23 novembre 1967, lettres B à M, revant la parcelle 10517 de la commune de Plan-les-Quates, propriété de Hermann Aegerter et de Anna-Doris Aegerter, de les produire et de les déposer au greffe du Tribunal de première instance à Genève, dans le délai d'une année dès la première insertion des présentes publications, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (1231¹)

1211 Genève 3, 17 décembre 1990

G. Reymond, greffier

Le détenteur du titre suivant:

Livret de dépôts Banque Cantonale Vaudoise au porteur no 652106, créancier de fr. 129 901.10, créé le 1er décembre 1979, propriété de dame Annette Rossier-Rosat, est sommé de me le produire jusqu'au 29 novembre 1991, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. 2/91/0023 (713¹)

1014 Lausanne, 22 avril 1991

Le président du Tribunal civil
du district de Lausanne:
J.-J. Rognon

Le détenteur du titre suivant:

fr. 10 000.–, 1 x 10 000.– bon de caisse Banque Cantonale Vaudoise, au porteur 5½% l'an, série 4G, no 49, du 1er septembre 1989 au 1er septembre 1993, 4 ans, avec coupons au 1er septembre 1990 et suivants attachés, propriété de dame Madeleine Chevalley, est sommé de me le produire jusqu'au 29 novembre 1991, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. 2/91/0026 (714¹)

1014 Lausanne, 22 avril 1991

Le président du Tribunal civil
du district de Lausanne:
J.-J. Rognon

Le président du Tribunal civil du district de Vevey somme le détenteur inconnu du titre suivant de le déposer jusqu'au 15 septembre 1992 au greffe du Tribunal, sous peine d'en voir prononcer l'annulation:

cédule hypothécaire au porteur de fr. 23 000.–, 1er rang, intérêt maximum 7%, constituée le 7 janvier 1972, inscrite au registre foncier de Vevey sous no 248894, grevant la part de l'immeuble en propriété par étage «Avenue Vinet 16», à Clarens, dont sont copropriétaires Ennio Pedrini et sa femme Velia Maria. (1459¹)

1800 Vevey, 27 août 1991

Le président:
Eric Cottier

Le président du Tribunal civil du district de Vevey somme le détenteur inconnu du titre suivant de le déposer jusqu'au 15 septembre 1992 au greffe du Tribunal, sous peine d'en voir prononcer l'annulation:

cédule hypothécaire au porteur de fr. 50 000.–, 1er rang, intérêt maximum 7%, constituée le 21 mai 1970, inscrite au registre foncier de Vevey sous no 242413, grevant la parcelle no 331 de la commune de Jongny, propriété d'Irma Beese. (1460²)

1800 Vevey, 27 août 1991

Le président:
Eric Cottier

Kraftloserklärung – Annulation – Annullamento

(OR–CO–CO 971, 977, 986)

Durch Verfügung des Gerichtspräsidenten von Aarwangen vom 21. August 1991 wurde folgende Inhaberoobligation kraftlos erklärt:

Inhaberoobligation der Coop Oberaargau Thal-Gäu, Fr. 8000.–, Nr. 2375, ausgestellt am 27. Dezember 1989, Verfall am 26. Dezember 1991, Coupons Nr. 2375, Verfall per 26. Dezember 1990 und Nr. 2375, Verfall per 26. Dezember 1991. (1465)

4912 Aarwangen, 21. August 1991

Der Gerichtspräsident I:
Appenzeller

Das Zivilgericht des Kantons Basel-Stadt hat mit Entscheid vom 16. August 1991 den Inhaberschuldbrief von Fr. 15 000.–, im 2. Rang, mit Nachrücken und Zinsen bis 7%, lastend in Sektion I auf Parzelle 2135 des Grundbuchs Basel (Dammerkirchstrasse 29) nach Ablauf der Auskündigungsfrist kraftlos erklärt (P 188/90) (1457)

4001 Basel, 21. August 1991

Zivilgericht Basel-Stadt:
Prozesskanzlei

Das Zivilgericht Basel-Stadt hat mit Entscheid vom 14. August 1991 die Namenaktien der Bälöise-Holding à nominal Fr. 100.–, nämlich:

1 Aktie	Titelnummer	065 822
1 Aktie	Titelnummer	066 646
1 Aktie	Titelnummer	204 818
1 Aktie	Titelnummer	346 547
2 Aktien	Titelnummern	351 401 + 351 402
1 Aktie	Titelnummer	381 925
3 Aktien	Titelnummern	377 678 + 378 075 + 387 321
3 Aktien	Titelnummern	390 517 + 390 518 + 390 519

nach Ablauf der Auskündigungsfrist kraftlos erklärt (P 349/90) (1458)

4001 Basel, 21. August 1991

Zivilgericht Basel-Stadt:
Prozesskanzlei

Gemäss Verfügung des Bezirksgerichtes Bülach vom 9. Juli 1991 wird die nachfolgende Schuldurkunde kraftlos erklärt:

Inhaberschuldbrief über Fr. 3000.– (ursprünglich Fr. 5000.–), ausgestellt am 26. Juli 1952, lastend an 1. Pfandstelle auf der sich im Eigentum von Anton und Elisabeth Mächler-Greiner befindlichen Liegenschaft Kat. Nr. 5464, Grundbuchblatt 2055, an der Hofackerstrasse 7, in Wallisellen (1 Wohnhaus mit 5,06 Aren Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten). (1463)

8180 Bülach, 16. August 1991

Die juristische Sekretärin:
lic. iur. Herz

Das Inhaberanlageheft Nr. 2.121.254.06 der Solothurner Handelsbank, Olten, ist kraftlos erklärt. (1466)

4600 Olten, 20. August 1991

Der Amtsgerichtspräsident
von Olten-Gösgen

Par décision du 14 août 1991, le Tribunal civil de Bâle-Ville a prononcé l'annulation du titre suivant:

obligation 12½% Eurofima 1984–89, titre no 00118, US\$ 5000.–, établie par la Banque Populaire Suisse, agence de Lausanne (P 333/90). (1456)

4001 Bâle, 21 août 1991

Greffé du
Tribunal civil de Bâle-Ville

La Pretura di Vallemaggia, avverte che, con suo decreto odierno ha pronunciato l'ammortamento dell'ipoteca al portatore di nominali fr. 5000.–, iscrizione 8 settembre 1967 dg. 412, gravante in 1° rango le particelle n. V.M. 2068, 2070, 2071, 2072, 2079.2 (ex RT 169) ora particella n. 692 MC di Avegno, già di proprietà Marie-Jeanne Von Burg, n. Pillet, Poliez-le-Grand, ora di proprietà Ruth Fels, n. Feldmann, Minusio. (1464)

6675 Cevio, 21 agosto 1991

Il Pretore:
lic. iur. Claudio Rotanzi

Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

Arbeitsvertrag:

Gesuch um Verlängerung der Geltungsdauer der Allgemeinverbindlicherklärung des Gesamtarbeitsvertrages für das schweizerische Coiffeurgewerbe

(Bundesgesetz vom 28. September 1956 über die Allgemeinverbindlicherklärung von Gesamtarbeitsverträgen)

Die Vertragsparteien, nämlich der Schweizerische Coiffeurmeister-Verband, der Schweizerische Coiffeurpersonal-Verband, der Christliche Chemie-, Textil-, Bekleidungs- und Papier-Personalverband der Schweiz und der Schweizerische Verband evangelischer Arbeitnehmer ersuchen, die Geltungsdauer der Bundesratsbeschlüsse vom 3. März 1989 (BBl 1989 I 872), vom 7. Mai 1990 (BBl 1990 II 550) und vom 11. April 1991 (BBl 1991 I 1568) über die Allgemeinverbindlicherklärung des Gesamtarbeitsvertrages für das schweizerische Coiffeurgewerbe bis zum 30. Juni 1992 zu verlängern.

Allfällige Einsprachen gegen dieses Gesuch sind dem unterzeichneten Amt begründet und innert 20 Tagen, vom Datum dieser Veröffentlichung an, in 4 Exemplaren einzureichen. (A 2529)

3003 Bern, 27. August 1991

Bundesamt für Industrie,
Gewerbe und Arbeit

Contrat de travail:

Demande de prorogation de l'arrêté du Conseil fédéral étendant le champ d'application de la convention collective nationale des coiffeurs

(Loi fédérale du 28 septembre 1956 permettant d'étendre le champ d'application de la convention collective de travail)

Les associations contractantes, soit l'Association suisse des maîtres coiffeurs, l'Association suisse du personnel de la coiffure, la Fédération chrétienne du personnel de la chimie, du textile, de l'habillement et du papier, et l'Association suisse des salariés évangéliques, demandent que le Conseil fédéral proroge jusqu'au 30 juin 1992 ses arrêtés du 3 mars 1989 (FF 1989 I 831), du 7 mai 1990 (FF 1990 II 517) et du 11 avril 1991 (FF 1991 I 1494), qui étendent la convention collective nationale des coiffeurs.

Toute opposition à cette demande doit être motivée et adressée en 4 exemplaires, dans les 20 jours à dater de la présente publication, à l'office soussigné. (A 2529)

3003 Berne, 27 août 1991

Office fédéral de l'industrie,
des arts et métiers et du travail

Contratto di lavoro:

Domanda intesa a prorogare il decreto del Consiglio federale che conferisce carattere obbligatorio generale al contratto nazionale per la professione del parrucchiere

(Legge federale del 28 settembre 1956 concernente il conferimento del carattere obbligatorio generale al contratto collettivo di lavoro)

Le associazioni contraenti, cioè l'Associazione svizzera dei padroni parrucchieri, l'Associazione svizzera dei lavoratori parrucchieri, la Federazione cristiana del personale dell'industria chimica, tessile, abbigliamento e carta e l'Associazione svizzera dei salariati evangelici, hanno inoltrato la domanda al Consiglio federale di prorogare, con effetto fino al 30 giugno 1992, i suoi decreti del 3 marzo 1989 (FF 1989 I 725), del 7 maggio 1990 (FF 1990 I 412) e dell'11 aprile 1991 (FF 1991 I 1269) che conferiscono carattere obbligatorio generale al contratto nazionale per la professione di parrucchiere.

Le eventuali opposizioni a questa domanda dovranno essere presentate in 4 esemplari e motivate, entro 20 giorni dalla presente pubblicazione, all'ufficio qui sotto indicato. (A 2529)

3003 Berna, 27 agosto 1991

Ufficio federale dell'industria,
delle arti e mestieri e del lavoro

Schiffsregister: Eintragungen/ Löschungen

Register der schweizerischen Seeschiffe
Das Seeschiff «St-Cergues», Eigentümerin: Helica SA in Genf, ist unter der Nummer 136 in das Register der schweizerischen Seeschiffe aufgenommen worden. (A 2530)
4001 Basel, 23. Juli 1991 Schweizerisches Seeschiffsregisteramt

Divieto di riaprire un negozio in seguito a liquidazione

Ordinanza del Consiglio federale sulle liquidazioni
del 14 dicembre 1987 (RS 241.1)

La signora Giosué Maria abitante a Quinto, è autorizzata ad attuare la liquidazione totale della merce, abbigliamento, presso il negozio Marizza a Faido, dal 1^{er} settembre 1991 al 28 febbraio 1992.
Il divieto di riaprire un commercio dello stesso genere si estende fino al 28 febbraio 1997. (A 2531)
6501 Bellinzona, 21 agosto 1991

Dipartimento dell'economia pubblica

Bénéfice d'inventaire

Le juge-instructeur du district de Monthey vu la requête de bénéfice d'inventaire présentée en temps utile par Mlle Maud Schneider, fille de feu *Schneider Ferdinand*, décédé à *Port-Valais* le 1^{er} mars 1991, invite tous les créanciers et débiteurs du défunt, y compris les créanciers en vertu de cautionnement, à produire leurs créances et à déclarer leurs dettes au greffe du Tribunal de Monthey, dans un délai expirant le 5 septembre 1991.

Nous attirons l'attention des créanciers sur les suites légales du défaut de production en temps utile. S'ils négligent de produire leurs créances, ils courent le risque de perdre leurs droits contre les héritiers (art. 590 al. 1 CCS). (A 2016²)

1870 Monthey, 21 juin 1991

Le juge-instructeur:
M. Dupuis

Bénéfice d'inventaire

Le juge-instructeur du district de Monthey vu la requête de bénéfice d'inventaire présentée en temps utile par Mme Jacqueline Bellon, épouse de feu *Bellon Henri*, fils de Joseph, de dernier domicile à *Monthey/Choëx*, décédé à Monthey le 27 mai 1991, invite tous les créanciers et débiteurs du défunt, y compris les créanciers en vertu de cautionnement, à produire leurs créances et à déclarer leurs dettes au greffe du Tribunal de Monthey, dans un délai expirant le 5 septembre 1991.

Nous attirons l'attention des créanciers sur les suites légales du défaut de production en temps utile. S'ils négligent de produire leurs créances, ils courent le risque de perdre leurs droits contre les héritiers (art. 590 al. 1 CCS). (A 2017²)

1870 Monthey, 21 juin 1991

Le juge-instructeur:
M. Dupuis

**Des
manuscripts clairs
permettent d'éviter
les erreurs**

Aufforderung gemäss Art. 89 HRegV

AF Art & Film AG in Liq., Basel
Koala Holding Financing and Management SA in Liq. Basel
Diese Gesellschaften üben keine Tätigkeit mehr aus, sind ohne Liquidatoren, ohne Verwaltung und ohne Vertretung. Es ist vorgesehen, sie gemäss Art. 89 HRegV von Amtes wegen im Handelsregister zu löschen. Wer ein Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragungen und insbesondere das Vorhandensein von Aktiven dieser Gesellschaften geltend macht, hat die entsprechend begründete Eingabe innert 30 Tagen an die unterzeichnete Amtsstelle zu richten, andernfalls die Löschung in die Wege geleitet wird. (A 2536)
4001 Basel, 21. August 1991 Handelsregisteramt Basel-Stadt

Aufforderung gemäss Art. 89 HRegV

AG für Architektur und Raumgestaltung, Bern
Die oben genannte Gesellschaft übt keine Tätigkeit mehr aus und ist ohne Domizil sowie ohne Organe und Vertretung in der Schweiz. Es ist vorgesehen, sie gemäss Art. 89 HRegV von Amtes wegen zu löschen.
Wer ein Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung und insbesondere das Vorhandensein von Aktiven geltend macht, hat die entsprechend begründete schriftliche Einsprache innert 30 Tagen an die unterzeichnende Amtsstelle zu richten, andernfalls die Löschung von Amtes wegen in die Wege geleitet wird. (A 2533)
3011 Bern, 27. August 1991 Handelsregisteramt Bern
Amthaus, Bern

Aufforderung gemäss Art. 711 Abs. 4 OR, Art. 86 und 88bis HRegV

Die *Wildbach AG*, mit Sitz in *Solothurn*, ist zurzeit ohne Verwaltung und Vertretung sowie ohne Domizil am statutarischen Sitz. Sie wird hiermit gemäss Art. 711 Abs. 4 OR sowie Art. 86 und Art. 88bis HRegV aufgefordert, den gesetzmässigen Zustand hinsichtlich Verwaltung, Vertretung und Domizil wieder herzustellen und bis zum 30. September 1991 zur Eintragung im Handelsregister anzumelden, widrigenfalls die Gesellschaft von Amtes wegen als aufgelöst erklärt wird. (A 2532)
4500 Solothurn, 22. August 1991 Handelsregisteramt Solothurn

Sommaton selon l'art. 89 ORC

Toute personne qui prétendrait avoir un intérêt au maintien de l'inscription des sociétés:
Barfatrade AG, Marly
Selection Services, Trading AG, Marly
est invitée par la présente publication à faire valoir ses motifs, par écrit à l'office soussigné, dans les trente jours. A défaut les sociétés seront radiées d'office. (A 2534)
1702 Fribourg, 27 août 1991
Registre du commerce de la Sarine,
Grand-Rue 63, Fribourg
M. Hirt

Sommaton selon l'art. 89 ORC

Les créanciers et actionnaires de la société anonyme *Perlimex, Lausanne*, ainsi que tous tiers intéressés, sont sommés d'invoquer, dans les trente jours de la présente publication, leur intérêt au maintien de la société précitée en s'adressant par écrit au registre du commerce de Lausanne. Cette inscription sera sinon radiée d'office, en application de l'art. 89 ORC. (A 2535)
1002 Lausanne, 27 août 1991

Registre du commerce du district de Lausanne
Case postale 3660, Lausanne
Le préposé: Christian Simone

Diffida secondo l'art. 89 ORC

L'ufficiale del registro di commercio del distretto di Locarno diffida le persone aventi un interesse al mantenimento della società *Veracasa SA, Locarno* ad inoltrare i loro motivi per iscritto all'Ufficio del Registro di commercio entro 30 giorni. Caso contrario la società verrà radiata dal registro di commercio. (A 2537)
6600 Locarno, 21 agosto 1991

L'Ufficiale del registro
di commercio di Locarno:
Avv. Francesco Bertini

così inutili

Come evitare errori e invii doppi?

La pubblicazione ufficiale delle rubriche fallimentari, titoli smarriti, altre pubblicazioni legali e bilanci non avviene nella parte riservata agli annunci privati (= Publicitas). Gli committenti sono pregati di mandare i loro manoscritti direttamente al Foglio ufficiale svizzero di commercio, redazione, casella postale, 3001 Berna.

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR**Aeschbach F. AG, Aarau**

Erste Veröffentlichung
Die ausserordentliche Generalversammlung der F. Aeschbach AG, Aarau, vom 5. August 1991, sowie die ausserordentliche Generalversammlung der Miwa Holding AG, Baden, vom 5. August 1991 haben die Fusion der beiden Gesellschaften gemäss Art. 748 OR beschlossen.
Die F. Aeschbach AG ist damit aufgelöst. Aktiven und Passiven der aufgelösten Gesellschaft sind auf dem Wege der Universalsukzession auf die Miwa Holding AG übergegangen.
Den Gläubigern der aufgelösten F. Aeschbach AG wird hiermit bekanntgegeben, dass sie binnen 2 Monaten, von der dritten Bekanntmachung des Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, schriftlich ihre Forderungen bei der Miwa Holding AG, Sonnhalde 2, 5400 Baden, anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 2539²)
5000 Aarau, 21. August 1991 F. Aeschbach AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Funk Treuhand AG in Liquidation, Aarau**

Erste Veröffentlichung
Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 16. August 1991 die Auflösung und Liquidation beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich anzumelden bei der SRC Revisionsgesellschaft AG, Bahnhofstrasse 78, 5001 Aarau. (A 2538²)
5001 Aarau, 16. August 1991 Die Liquidatorin

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Müller und Dumaschus Bau AG in Liq., Basel**

Dritte Veröffentlichung
Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 17. August 1991 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.
Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen, von der dritten Veröffentlichung an gerechnet, in schriftlicher Form und mit Begründung am Sitz der Gesellschaft, Dufourstrasse 5, 4052 Basel, anzumelden. (A 2502¹)
4052 Basel, 19. August 1991 Die Liquidatoren

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Physiotherapeutisches Institut am Birsig in Liq., Basel**

Erste Veröffentlichung
Die Gesellschaft hat in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 19. Juli 1991 die Auflösung und Liquidation beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 30 Tage seit der dritten Veröffentlichung in schriftlicher Form bei der Liquidatorin, Aeschchen-Treuhand AG, Aeschenvorstadt 37, 4051 Basel, anzumelden. (A 2540²)
4051 Basel, 22. August 1991 Die Liquidatorin

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**Belectronic S.A., Bex**

Première publication
Dans son assemblée générale extraordinaire du 5 août 1991, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers sont priés de produire leurs créances d'ici au 7 octobre 1991 auprès du liquidateur, Jacques Vodoz, p. a. Fiduciaire du Simplon SA, rue du Simplon 44, 1800 Vevey. (A 2522³)
1800 Vevey, 27 août 1991 Le liquidateur

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**RCS EDV AG in Liquidation, Buonas****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 6. August 1991 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.
Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes am Sitz der Gesellschaft, Giebelweg 15, 6343 Buonas, anzumelden. (A 2510¹)
6300 Zug, 16. August 1991

Der Liquidator:
H. B. Järmann

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**Illair AGC S.A., en liquidation, Charrat****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 12 juillet 1991 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois de la troisième publication de cet avis, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains du liquidateur M. Augusto Giansini, Complexe Mon Moulin, 1906 Charrat. (A 2523³)
1906 Charrat, 12 juillet 1991 Le liquidateur:
Augusto Giansini

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**Mediol SA in liquidazione, Chiasso****Terza pubblicazione**

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 26 giugno 1991 ha deciso lo scioglimento della società e la sua messa in liquidazione. I creditori della società sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti al liquidatore Marco Maghetti, via Livio 24, 6830 Chiasso, entro un mese dalla terza pubblicazione. (A 2511¹)
6830 Chiasso, 23 agosto 1991 Marco Maghetti

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR**Vistamont AG, Chur****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Vistamont AG, Chur, vom 25. Januar 1991 hat die Herabsetzung des Grundkapitals von Fr. 600 000.– auf Fr. 50 000.– beschlossen. Die bisherigen Aktien werden annulliert und vernichtet und durch 50 neue Aktien zu Fr. 1000.– nominal ersetzt.
Durch einen besonderen Revisionsbericht ist festgestellt, dass die Forderungen der Gläubiger trotz Herabsetzung des Grundkapitals gedeckt sind. Gemäss Art. 733 OR wird den Gläubigern bekanntgegeben, dass sie binnen 2 Monaten von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, ihre Forderungen bei der Gesellschaft anmelden und Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 2512¹)
7000 Chur, 20. August 1991 Vistamont AG, Chur

Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 913 CO**Association agricole Courrendlin, Courrendlin****Première publication**

La société coopérative Association agricole Courrendlin, à Courrendlin, a décidé de fusionner avec l'Association agricole Delémont et environs par décision du 11 avril 1991.
Les créanciers de l'Association agricole Courrendlin sont invités à annoncer leurs créances à l'Association agricole Courrendlin à Courrendlin dans le délai d'un mois à compter de la troisième publication du présent avis. (A 2542³)
2764 Courrendlin, 20 août 1991 Association agricole Courrendlin

Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 913 CO**Association agricole Courroux-Courcelon, Courroux****Première publication**

La société coopérative Association agricole Courroux-Courcelon, à Courroux, a décidé de fusionner avec l'Association agricole Delémont et environs par décision du 19 avril 1991.
Les créanciers de l'Association agricole Courroux-Courcelon sont invités à annoncer leurs créances à l'Association agricole Courroux-Courcelon à Courroux dans le délai d'un mois à compter de la troisième publication du présent avis. (A 2541³)
2822 Courroux, 20 août 1991 Association agricole Courroux-Courcelon

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**Asteck Enterprises Construction Co SA en liquidation (Asteck Enterprises Construction Co AG en liquidation) (Asteck Enterprises Construction Co LTD en liquidation), Fribourg****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 20 août 1991 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives dans le délai d'un mois de la troisième publication de cet avis entre les mains du liquidateur, Progressa Société de Gestion SA, rue St-Pierre 18, à Fribourg. (A 2524²)
1700 Fribourg, 20 août 1991 Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**Fintrapart S.A., Fribourg****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 14 août 1991 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai de trente jours de la parution du troisième avis, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains de la liquidatrice, Audifi S.A. Auditing & Fiduciary Services, rue de l'Industrie 16, 1700 Fribourg. (A 2543²)
1700 Fribourg, 21 août 1991 La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**Bunkeroil S.A., Genève****Première publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 25 avril 1991, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à Me Pierre Sciclounoff, avocat, rue de la Terrasse 2, 1204 Genève. (A 2526³)

1204 Genève, 20 août 1991

Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**Easy Travel SA, en liquidation, Genève****Troisième publication**

Par décision du 13 août 1991, la société Easy Travel SA, en liquidation (dissoute d'office en vertu de l'art. 88 bis ORC), dont le siège est à Genève, a confirmé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers sont invités à produire leurs créances, avant le 30 septembre 1991, en mains du liquidateur, M. Olivier Moullet, p. a. Fiducia-Intergest SA, route des Acacias 12, case postale 142, 1211 Genève 24. (A 2515¹)

1211 Genève 24, 23 août 1991

Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 913, 742 et 745 CO**Iatfi Coopérative, Genève****Première publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 1er août 1991, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à l'adresse de la liquidatrice Me Sabine Simkhovitch, rue Bello 6, 1206 Genève. (A 2544³)

1206 Genève, 22 août 1991

La liquidatrice:
Sabine Simkhovitch**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO****Ingitrade SA, Genève****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 21 août 1991 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances au siège de la société, c/o Comptadmin SA, promenade Saint-Antoine 18, 1204 Genève, jusqu'au 30 septembre 1991, sous peine de forclusion. (A 2525³)

1204 Genève, 21 août 1991

Le liquidateur

Réduction du capital social et appel aux créanciers conformément à l'art. 733 CO**Materco SA, Genève****Troisième publication**

L'assemblée générale du 15 août 1991 a décidé de réduire le capital social de fr. 250 000.– à fr. 50 000.–, par annulation de 200 actions de fr. 1000.– et remboursement de fr. 200 000.– aux actionnaires. Conformément à l'art. 733 CO, les créanciers sont avisés qu'ils peuvent produire leurs créances et exiger d'être désintéressés ou garantis dans les 2 mois suivant la troisième publication du présent avis en s'adressant à l'Etude de Mes Haissly & Aubert, avocats à Genève, place Neuve 4. (A 2514¹)

1200 Genève, 19 août 1991

L'administration

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**Ronos SA, en liquidation, Genève****Première publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 5 avril 1991, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, au siège de la société en liquidation à Genève, rue du Jeu de l'Arc 15, chez Réthoret & Associés, Fintrust SA, succursale de Genève, liquidatrice. (A 2527³)

1200 Genève, 27 août 1991

La liquidatrice:
Réthoret & Associés, Fintrust SA
succursale de Genève**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****SM Terminals AG (SA) (Ltd.) in Liquidation, Kaufdorf****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. Februar 1991 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich bei den Liquidatoren, nämlich, Daniel Dieterle, Rohrmatte 97, 3126 Kaufdorf, und Peter Günter, Freudenreichstrasse 16, 3047 Bremgarten, anzumelden. (A 2496³)

3047 Bremgarten, 16. August 1991

Die Liquidatoren:
Daniel Dieterle,
Peter Günter**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Einbrenn- und Pulverbeschichtungs Eyer AG in Liquidation, Leuk****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 3. Juli 1991 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Demzufolge werden die Gläubiger unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche geltend zu machen. Die Anmeldungen sind innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung des Schuldenrufes beim Liquidator der Gesellschaft, Einbrenn- und Pulverbeschichtungs Eyer AG in Liquidation, anzumelden. (A 2545³)

3953 Leuk, 27. August 1991

Der Liquidator: Peter Eyer,
Malerei und Gipserci, Siders**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO****Fildex SA in liquidazione, Mendrisio****Terza pubblicazione**

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 26 giugno 1991 ha deciso lo scioglimento della società e la sua messa in liquidazione. I creditori della società sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti al liquidatore Marco Maghetti, via Livio 24, 6830 Chiasso, entro un mese della terza pubblicazione. (A 2517¹)

6830 Chiasso, 23 agosto 1991

Marco Maghetti

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO**Finden SA in liquidazione, Mendrisio****Terza pubblicazione**

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 26 giugno 1991 ha deciso lo scioglimento della società e la sua messa in liquidazione. I creditori della società sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti al liquidatore Marco Maghetti, via Livio 24, 6830 Chiasso, entro un mese della terza pubblicazione. (A 2516¹)

6830 Chiasso, 23 agosto 1991

Marco Maghetti

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 913, 742 et 745 CO**Coopérative fruitière et agricole de Nendaz et environs, en liquidation, Nendaz****Première publication**

Par décision du 11 mai 1990, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans un délai d'un mois à dater de la troisième publication, en mains du liquidateur M. Paul Praz, 1996 Basse-Nendaz/Sacletense. (A 2546³)

1996 Nendaz, 21 août 1991

Le liquidateur:
Paul Praz**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Medicalprax AG, Neuenegg****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 16. Juli 1991 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Als Liquidator wurde bestimmt Klaus Gasser, Neuenegg. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung dieses Schuldenrufes an gerechnet, schriftlich und mit Begründung beim Liquidator, Klaus Gasser, Austrasse 54, 3176 Neuenegg, anzumelden. (A 2497¹)

3176 Neuenegg, 15. August 1991

Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**FCS Holding AG in Liquidation, Neuhausen am Rheinflall****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 31. Mai 1991 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich mit Begründung beim Liquidator, Fritz Lerch, c/o BMO Treuhand und Verwaltung AG, Rundbuckstrasse 6, 8212 Neuhausen am Rheinflall, anzumelden. (A 2498¹)

8212 Neuhausen am Rheinflall, 15. August 1991

Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**BR Immobilien + Finanz AG in Liquidation, Ostermundigen****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 6. Februar 1989 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator Rolf Müller, Belpbergstrasse 4, 3125 Toffen, anzumelden. (A 2518¹)

3125 Toffen, 16. August 1991

Der Liquidator

Appel aux créanciers ensuite de fusion conformément à l'art. 914 CO**Société de Laiterie de Porsel, Porsel****Première publication**

Selon contrat de fusion et décision des assemblées générales extraordinaires des 6 mai et 12 juillet 1991, l'actif et le passif de la «Société de Laiterie de Porsel» à Porsel ont été repris par la «Société de Laiterie de Bouloz». Nouvelle raison sociale: «Société coopérative de laiterie-fromagerie de Bouloz-Porsel», à Bouloz. Les créanciers de la «Société de Laiterie de Porsel» sont informés qu'ils pourront produire leurs créances et, conformément à l'art. 914 CO, exiger d'être désintéressés ou garantis. Ces productions devront être faites auprès de l'administration de la «Société coopérative de laiterie-fromagerie de Bouloz-Porsel» à 1698 Bouloz, dans un délai d'un mois à compter de la troisième publication. (A 2547³)

1698 Bouloz, 27 août 1991 Société coopérative de laiterie-fromagerie de Bouloz-Porsel

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR**Milchgenossenschaft Hegnau in Liquidation, Volketswil****Dritte Veröffentlichung**

Die Generalversammlung vom 7. Mai 1991 hat die Liquidation der Milchgenossenschaft Hegnau beschlossen. Allfällige Gläubiger werden gemäss Art. 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche beim Liquidator Urs Weiss, Usterstrasse 27, 8308 Illnau, innert 30 Tagen anzumelden. (A 2519¹)

8308 Illnau, 19. August 1991

Der Liquidator:
Urs Weiss

Im Interesse des Liquidators sollte der Schuldenruf erst angeordnet werden, nachdem die Auflösung der Gesellschaft beim kantonalen Handelsregisteramt angemeldet worden ist. Die Registerbehörden sind angewiesen, eine Löschung erst dann vorzunehmen, wenn der dreimalige Schuldenruf n a c h Eintrag der Auflösung der Gesellschaft im Handelsregister erfolgt ist.

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Blasuc AG in Liquidation, Zug****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre vom 23. Juli 1991 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert einer Frist von dreissig Tagen, seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt, in schriftlicher Form und mit Begründung, bei der Gesellschaft an nachstehende Adresse anzumelden. (A 2499¹)

6300 Zug, 20. August 1991

Blasuc AG in Liquidation,
c/o Interhold AG, Hänibühl 8, Zug**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****IBS Insurance Brokerage Services AG, Zug****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 22. August 1991 hat die Auflösung und Liquidation der obengenannten Firma beschlossen. Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen binnen Monatsfrist, nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes, beim Liquidator, Kurt Bürgi, dipl. Bücher- und Steuerexperte, Bellevestrasse 209, 8008 Zürich, anzumelden. (A 2548³)

8008 Zürich, 27. August 1991

Der Liquidator:
Kurt Bürgi**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Kuschu AG in Liquidation, Zug****Erste Veröffentlichung**

In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 9. Juli 1991 ist die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen worden. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens innert 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung in schriftlicher Form und mit Begründung beim Liquidator der Gesellschaft, Herrn Dr. Emil R. Hürlimann, Talgartenstrasse 7, 8117 Fällanden, anzumelden. (A 2528³)

8117 Fällanden, 8. August 1991

Der Liquidator:
Dr. Emil R. Hürlimann**Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR****Institut Humana AG in Liquidation, Zürich****Dritte Veröffentlichung**

Die Generalversammlung vom 6. Mai 1991 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet bei der Liquidatorin, Rovi Treuhand AG, Albisriederstrasse 80a, 8003 Zürich, zuhanden M. Ziesack, geltend zu machen. (A 2500¹)

8003 Zürich, 22. August 1991

Rovi Treuhand AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Resophon AG, Gesellschaft für Resonator-Akustik in Liquidation, Zürich****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 1. Juli 1991 hat die Auflösung und Liquidation der Resophon AG beschlossen und die Kollektivgesellschaft Dr. Strebel, Dudli und Fröhlich, Bahnhofenstrasse 6, 8052 Zürich, mit der Liquidation beauftragt. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung an gerechnet, schriftlich und mit Begründung bei der Liquidatorin, Dr. Strebel, Dudli + Fröhlich, Bahnhofenstrasse 6, 8052 Zürich, anzumelden. (A 2521¹)

8052 Zürich, 23. August 1991

Die Liquidatorin:
Dr. Strebel, Dudli + Fröhlich**Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR****Solen Services AG, Zürich****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Solen Services AG Zürich hat am 27. Juni 1991 die Fusion gemäss Art. 748 OR mit der Solen Zürich AG, mit Sitz in Zürich, aufgrund des Fusionsvertrages vom 27. Juni 1991, beschlossen.

Aktiven und Passiven der Solen Services AG sind demzufolge auf dem Wege der Universalsukzession auf die Solen Zürich AG übergegangen.

Den Gläubigern der Solen Services AG, Zürich, wird hiermit bekanntgegeben, dass die Schulden ohne weiteres auf die Solen Zürich AG übergegangen sind und bei Fälligkeit beglichen werden. Den Gläubigern steht die Möglichkeit offen, ihre Forderungen bis 13. November 1991 bei der Solen Zürich AG, 8002 Zürich, anzumelden. Die Schulden werden bei Fälligkeit auch ohne Forderungsanmeldung beglichen. (A 2549³)

8002 Zürich, 13. August 1991

Solen Zürich AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR**Verband der Kosmetik-Industrie in Liquidation, Zürich****Dritte Veröffentlichung**

Die ordentliche Generalversammlung vom 26. Mai 1989 hat die Auflösung und Liquidation der Genossenschaft beschlossen. Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator, Dr. Kurt Gehri, Breitingerstrasse 35, 8002 Zürich, anzumelden. (A 2501¹)

8002 Zürich, 22. August 1991

Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Verdi J. Leite Services AG, Zürich****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 15. August 1991 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation in schriftlicher Form und mit Begründung zuhanden der Liquidatorin an die Verdi J. Leite Services AG in Liq., c/o Fides, Bleicherweg 33, 8002 Zürich, anzubringen. (A 2520¹)

8002 Zürich, 16. August 1991

Die Liquidatorin:
Fides

Marken—Marques—Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum—Office fédéral de la propriété intellectuelle—Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen und Erneuerungen—Enregistrements et renouvellements—Registrazioni e rinnovi

Hinterlegungsdatum: 13. November 1989 **384720**
AB Fellingsbro Verkstädter, P. O. Box 13,
 S-710 41 Fellingsbro (Schweden)

TKM

Zentralheizungsanlagen und deren Teile, einschließlich Heizkörper, thermisch und elektrisch gesteuerte sowie von Hand betätigbare Ventile, Thermostaten, Kontrollapparate, Zentralheizungsrohre und Fittinge.
 Int. Kl. 6, 9, 11

Fabrikation und Handel.
 Durchgesetzte Marke.

Hinterlegungsdatum: 11. Dezember 1989 **384721**
Beiersdorf Aktiengesellschaft, Unnastrasse 48,
 D-W-2000 Hamburg 20 (Bundesrepublik Deutschland)

LEUKOBAND

Pflaster, Verbandmaterial, Verbandstoffe.
 Int. Kl. 5
 Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 22 mai 1991 **384722**
Mirage International Limited, 25, Harley Street,
 GB-Londres W1N (Royaume-Uni); adresse postale: Mirage House, Dakota Avenue, South Langworthy Road, GB-Salford (Manchester M5 2PU, Royaume-Uni)

USEDKO

Vêtements, chaussures, chapellerie.
 Cl. int. 25
 Fabrikation et commerce.

Date de dépôt: 5 septembre 1990 **384723**
Felix Bühler AG, Kesslerstrasse 1, 5037 Muhen

FELIX BÜHLER

Livres et photographies; cuir et imitation du cuir, produits en ces matières, à savoir vanity cases, porte-documents, porte-feuilles, porte-monnaie, sacs, sacs à main, sacs de voyage, trousse de voyage, malles, mallettes, valises et bagages; sellerie, parapluies, parasols, cannes et fouets; vêtements, chaussures, bottes, chapellerie; petits objets de ménage, à savoir plats, assiettes, tasses, services à thé et à café, verres, bougeoirs en métaux non précieux, fers à cheval décoratifs, anneaux de serviettes en bois ou en plastique, lanières décoratives, cadres pour photos en bois ou en plastique, tirelignes en bois ou en plastique, brosses, statuette en porcelaine ou en plastique, boîtes de rangement en bois ou en plastique, pots; jeux, jouets, articles de gymnastique et de sport (à l'exclusion des vêtements).
 Cl. int. 6, 16, 18, 20, 21, 25, 26, 28

Fabrikation et commerce.

Hinterlegungsdatum: 30. April 1991 **384724**
Schneider (Europe) AG [Schneider (Europe) Inc.],
 Schärenmoosstrasse 115, 8052 Zürich

BIAXIAL

Medizinische Katheter.
 Int. Kl. 10
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 22. Januar 1991 **384725**
Dattilo Tipi SA, Hirschmattstrasse 13, 6003 Luzern

NEON

Drucktypen und gespeicherte Schriften auf magnetischen Datenträgern, Disketten, Platten.
 Int. Kl. 9, 16
 Handel.

Hinterlegungsdatum: 1. Februar 1991 **384726**
Omnisee AG, Trockenloosstrasse 91,
 8105 Regensdorf

OMNISAFE

Elektronische Apparate und Geräte für die Übermittlung, Verarbeitung, Speicherung, Ausgabe und Wiedergabe von Texten, Daten, Bildern und Signalen; Chiffrier- und Dechiffriergeräte; Authentifizierungsgeräte; Bestand-, Anschluss- und Zubehörteile zu den vorgenannten Waren (soweit in Klasse 9 enthalten); Datenträger; Computerprogramme.
 Int. Kl. 9

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 13. Februar 1991 **384727**
Besta AG, Ackerstrasse 45, 8610 Uster

SENLUX

Elektronische und optoelektronische Steuer-, Regel- und Messgeräte, insbesondere Niveausensoren.
 Int. Kl. 9

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 18. Februar 1991 **384728**
Rosys Instruments AG, Landhaus Holgass,
 8634 Hombrechtikon

VARISPAN

Industrielle Roboter; automatische Apparate für die Chemie und für Laboratorien, insbesondere für die Aufnahme, Abgabe, Beförderung oder Positionierung von Objekten und festen, flüssigen oder gasförmigen Substanzen; alle vorstehenden Waren soweit in Klasse 7 enthalten. Wissenschaftliche, optische, analytische, Mess-, Dosier- und Kontrollapparate und -instrumente, insbesondere für Laboranalysen und zur Prozessüberwachung, im speziellen photometrische Analysiergeräte, Messgeräte für die Chemilumineszenz und Fluoreszenz, Verdünnern für Gase und Flüssigkeiten, Verteilgeräte für Flüssigkeiten, Spektroskopiegeräte, Fraktionsensammler für flüssige Stoffe, Pipettierautomaten für die chemische Analyse, Extraktoren, Racks für Reagenzgläser, Analysegeräte für Mikrotiterplatten, Analyseautomaten; alle vorstehenden Waren soweit in Klasse 9 enthalten.
 Int. Kl. 7, 9

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 27. Februar 1991 **384729**
Fabriques de Tabac Réunies S.A., 3, quai Jean-
 renaud, 2003 Neuenburg

WESTERN

Tabak und Tabakerzeugnisse; Raucherartikel; Streichhölzer.
 Int. Kl. 34

Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 28 février 1991 **384730**
Sincopharm S.A., 14, rue du Temple,
 1510 Moudon

MEMODYN

Produits pharmaceutiques.
 Cl. int. 5
 Fabrikation et commerce.

Date de dépôt: 6 juin 1991 **384731**
Outilco SA, 47E, route de Lausanne, 1110 Morges

MULTIRENT

Outillage pour l'industrie du bâtiment compris dans les classes 7, 8 et 12; appareils d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage, de ventilation, de distribution d'eau et d'installation sanitaires.
 Cl. int. 7, 8, 11, 12

Commerce.

Date de dépôt: 7 mars 1991 **384732**
Daniel Muller S.A., Perdtemps-centre, 11, rue
 Perdtemps, 1260 Nyon

PASTADORE

Bijouterie et bijouterie de fantaisie.
 Cl. int. 14

Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 7. März 1991 **384733**
Urs Bruttel, Nellweg 9, 5015 Niedererlinsbach

ARMACOPE

Gewebe, gewirkte, gestrickte oder geraschelte Stoffe und daraus hergestellte Textilien, soweit in Klasse 24 enthalten.
 Int. Kl. 24

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 19. März 1991 **384734**
Amherd AG, Ingenieurbureau, Hallwylstrasse 78,
 8036 Zürich

AMHERD

Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 252264. Schutz ab 17. März 1991.

Schnellverschlüsse aus Metall und Kunststoff soweit in Klassen 6 und 20 enthalten, Widerstände, elektrische Kondensatoren, Potentiometer, Steckverbindungen, Leiterplatten für gedruckte Schaltungen, Halbleiter, Sicherungen, Schalter, Überspannungsableiter, Isolatoren, Schwingungsdämpfer für Freileitungen, elektrisches Verbindungsmaterial, Transformatoren, Zubehör zur Herstellung von Leuchtrohren soweit in Klasse 11 enthalten, Messgeräte und -instrumente, Beleuchtungsartikel.
 Int. Kl. 6, 9, 11, 17, 20

Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 19 mars 1991 **384735**
Ostra Perspectives SA, 15, rue Butini, 1200 Genève

BOUCHON

Jeux de société.
 Cl. int. 28

Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 25. März 1991 **384736**
ALFA-Klebstoffe AG, Sandackerstrasse 109,
 8454 Buchberg

SIMALFA

Klebstoffe für gewerbliche und industrielle Zwecke, für Papier- und Schreibwaren sowie für Haushaltzwecke, insbesondere Dispersionsklebstoffe.
 Int. Kl. 1, 16

Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 28. März 1991 **384737**
BÜHLER Gesellschaft mit beschränkter Haftung,
 Ernst-Amme-Strasse 19, D-W-3300 Braunschweig
 (Deutschland)

STRATOPACT

Zerkleinerungsmaschinen.
 Int. Kl. 7
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 11. April 1991 **384738**
Ernst Künzler AG, Bahnhofstrasse 111, 9240 Uzwil

EKU

Beschläge aus Metall und Kunststoff für Möbel aus Holz, Kunststoff und Metall. Türen und Tore aller Art. Zubehör für Büromöbel, nämlich Hängerrahmen, Auszüge, Schrankauszüge, Pultsockel und Pultgestelle, Drehteller.
 Int. Kl. 6, 19, 20
 Fabrikation und Handel.

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

Aussenhandel:

Struktur des schweizerischen Aussenhandels, Juli 1991

In einer Mitteilung der Eid. Oberzolldirektion sind die detaillierten Ergebnisse des schweizerischen Aussenhandels im Juli und in den ersten 7 Monaten 1991, verglichen mit den entsprechenden Vorjahresperioden, bekanntgegeben worden. Die allgemein ungünstige Wirtschaftslage im In- und Ausland hinterliess auch beim schweizerischen Aussenhandel deutliche Spuren.

	Einfuhr		Ausfuhr		Passivsaldo	Ausfuhrwert in % des Einfuhrwertes
	1000 t	Mio Fr.	1000 t	Mio Fr.	Mio Fr.	
Index I						
1990 Juli	4 097	8 076,4	639	7 489,8	586,6	92,7
1991 Juni ¹⁾	3 766	7 989,9	748	7 244,6	745,3	90,7
1991 Juli	4 009	8 373,0	720	7 566,5	806,5	90,4
1990 Jan.-Juli	25 910	58 412,6	4 463	52 418,6	5 994,0	89,7
1991 Jan.-Juli	24 589	56 839,9	4 953	51 051,9	5 788,0	89,8
Index II²⁾						
1990 Juli	4 097	7 684,2	639	6 949,5	734,7	90,4
1991 Juni ¹⁾	3 766	7 543,6	747	6 807,9	735,7	90,2
1991 Juli	4 008	7 891,6	719	7 003,1	888,5	88,7
1990 Jan.-Juli	25 909	54 127,6	4 463	47 818,5	6 309,1	88,3
1991 Jan.-Juli	24 587	52 431,2	4 952	47 608,7	4 822,5	90,8

¹⁾ Revidierte Zahlen.

²⁾ Ohne Edelmetalle, Edel- und Schmucksteine, Kunstgegenstände und Antiquitäten.

Einfuhr

Waren nach Verwendungszweck Index II	1000 t	Mio Fr.	Veränderung gegenüber der entspr. Vorjahresperiode in %		
			nominal	Mittelwert	real
Juli 1991					
Rohstoffe, Halbfabrikate	2 282	2 309,4	- 2,0	1,3	- 3,3
Energieträger	1 331	387,3	17,3	19,4	- 1,8
Investitionsgüter	131	2 048,3	- 8,6	4,5	- 12,5
Konsumgüter	266	3 146,6	14,1	2,4	11,5
Total	4 008	7 891,6	2,7	3,2	- 0,5
Januar-Juli 1991					
Rohstoffe, Halbfabrikate	13 689	16 201,4	- 6,9	- 2,9	- 4,1
Energieträger	8 210	2 453,4	7,1	11,6	- 4,0
Investitionsgüter	872	14 115,2	- 4,3	0,1	- 4,3
Konsumgüter	1 816	19 661,2	- 0,2	- 2,0	1,9
Total	24 587	52 431,2	- 3,1	- 1,2	- 2,0

	Einfuhrwerte in Mio Fr.		Veränderung gegenüber dem Vorjahr in %			
	Jan.- Juli 1991	Jan.- Juli 1990	nominal	Mittelwert	Real	Jan.- Juli 1991
Land-, forstwirtschaftliche Produkte	667,2	4 744,1	5,9	- 2,3	- 0,6	- 0,1
Ausgangsstoffe für Nahrungsmittel	72,5	511,5	- 2,1	- 0,5	- 12,5	0,3
Konsumfertige Lebensmittel	311,7	2 102,6	16,4	- 6,2	2,9	6,2
Getränke	85,2	600,8	0,0	- 5,2	0,2	- 3,0
Forstwirtschaftliche Produkte	94,7	659,0	- 11,7	- 19,2	- 0,5	- 16,9
Energieträger	387,3	2 453,4	17,3	7,1	19,4	11,6
Erdöl und Destillate	359,0	2 121,4	17,7	5,8	21,4	12,6
Textilien, Bekleidung und Schuhe	885,4	5 235,4	5,5	- 2,3	0,1	- 3,7
Spinnstoffe	25,4	284,5	3,4	- 16,7	- 9,1	- 16,8
Garne	27,7	249,0	- 4,8	- 9,4	1,4	- 6,1
Gewebe und Gewirke	60,9	454,7	- 11,1	- 17,1	- 1,5	- 3,1
Heimtextilien	54,0	374,0	- 0,3	- 7,1	- 9,8	- 14,0
Bekleidung	553,5	2 930,6	8,7	3,4	1,0	3,1
Schuhe	118,0	612,9	6,1	- 2,0	5,2	0,6
Papier und grafische Erzeugnisse	314,6	2 217,6	2,0	- 0,2	- 0,9	- 3,5
Papier und Karton	101,5	731,5	1,1	0,0	- 1,6	- 3,6
Varen aus Papier und Karton	75,1	484,0	12,7	2,7	2,8	- 1,0
Bücher, Zeitungen, Zeitschriften	71,1	522,8	1,5	5,5	7,5	4,6
Leder, Kautschuk, Kunststoffe	303,1	2 042,9	2,4	- 2,9	3,2	0,9
Leder	54,4	343,4	7,4	- 9,3	4,4	1,2
Kautschuk	67,5	464,5	0,6	- 2,9	- 2,4	0,8
Kunststoffe	181,1	1 235,0	1,7	- 0,9	5,1	0,8
Chemikalien	936,6	6 341,5	5,3	- 0,2	6,2	2,2
Grundstoffe, ungeformte Kunststoffe	421,4	2 883,7	8,4	- 3,3	9,7	2,0
Pharmazeutika, Vitamine, Diagnostika	201,4	1 349,4	9,5	10,0	1,6	3,0
Farbkörper	90,2	555,3	- 1,2	- 8,2	11,5	5,5
Steine und Erden	191,6	1 180,1	1,9	- 4,6	5,4	0,1
Metalle	717,8	4 947,5	- 8,5	- 9,4	- 0,4	- 4,2
Eisen und Stahl	157,5	1 257,7	- 17,9	- 11,9	- 6,3	- 8,6
Buntmetalle	116,9	835,6	- 9,3	- 13,6	- 5,8	- 9,9
Metallwaren	443,4	2 854,2	- 4,4	- 6,8	4,0	- 0,3
Maschinen, Apparate, Elektronik	1 657,7	11 064,7	- 2,2	- 6,5	5,2	- 1,5
Industriemaschinen	461,6	4 348,9	- 10,6	- 9,6	6,4	- 0,7
Haushaltapparate	215,6	1 458,4	7,8	- 3,6	4,5	- 4,8
Büromaschinen	281,0	2 057,0	- 1,5	- 6,2	4,0	- 2,4
Elektroindustrie, Elektronik	431,8	2 785,6	3,1	- 3,3	5,7	- 0,5
Fahrzeuge	893,4	6 718,9	- 6,5	0,3	5,0	2,1
Personenautomobile	562,1	3 805,5	10,3	- 6,5	5,5	1,7
Lastwagen	61,5	418,4	- 32,3	- 41,3	3,1	5,7
Luftfahrzeuge	96,6	1 233,1	- 45,7	100,6	- 4,5	0,4
Präzisionsinstr., Uhren, Bijouterie	1 032,8	7 040,0	34,5	3,3	-	-
Präzisionsinstrumente	271,6	1 672,7	9,3	- 0,2	3,8	1,8
Edelsteine	317,0	2 462,5	28,7	- 10,5	-	-
Bijouterie und Juwelierwaren	239,9	1 021,2	91,1	- 13,2	- 5,5	- 8,0
Verschiedene übrige Waren	385,4	2 853,9	- 1,5	- 10,6	-	-
Wohnungseinrichtungen	233,6	1 564,9	11,3	- 1,8	1,5	- 3,7

Ausfuhr

Waren nach Verwendungszweck Index II	1000 t	Mio Fr.	Veränderung gegenüber der entspr. Vorjahresperiode in %		
			nominal	Mittelwert	real
Juli 1991					
Rohstoffe, Halbfabrikate	491	2 069,3	- 0,9	4,6	5,3
Energieträger	67	13,2	-	-	-
Investitionsgüter	83	2 631,7	- 4,1	3,5	- 7,3
Konsumgüter	79	2 289,0	8,2	3,5	4,6
Total	719	7 003,1	0,8	3,8	- 2,9

Januar-Juli 1991					
Rohstoffe, Halbfabrikate	3 543	14 921,4	- 2,0	- 1,2	- 0,8
Energieträger	321	71,3	-	-	-
Investitionsgüter	559	17 520,6	- 1,4	3,4	- 4,7
Konsumgüter	530	15 095,4	2,0	2,1	- 0,1
Total	4 952	47 608,7	- 0,4	1,6	2,0

	Ausfuhrwerte in Mio Fr.		Veränderung gegenüber dem Vorjahr in %			
	Jan.- Juli 1991	Jan.- Juli 1990	nominal	Mittelwert	Real	Jan.- Juli 1991
Wahrungs- und Genussmittelindustrie	188,4	1 230,2	7,5	6,6	3,7	- 0,1
Käse	50,4	318,7	9,1	1,7	-	-
Schokolade	21,6	149,8	- 10,2	0,9	-	-
Suppen und Bouillon	7,0	43,4	- 3,7	- 15,0	-	-
Tabakfabrikate	35,0	243,5	35,9	28,0	7,9	- 3,2
Textilindustrie	246,2	1 988,7	- 8,0	- 12,1	- 0,1	- 3,5
Garne aus Chemiefasern	32,0	308,5	- 11,2	- 14,7	- 1,6	- 3,3
Gewebe aus Chemiefasern	26,9	187,9	- 7,8	- 16,2	3,4	2,3
Baumwollgarne	19,4	179,5	- 5,2	- 10,8	- 5,2	- 4,6
Baumwollgewebe	33,9	283,2	- 18,8	- 20,4	- 4,4	- 7,4
Stickerien	14,8	134,8	- 25,7	- 10,0	- 9,1	- 2,0
Bekleidungsindustrie	100,3	578,3	6,2	5,0	- 1,3	- 1,0
Oberbekleidung	69,2	373,7	1,5	4,1	- 3,1	- 1,6
Schuhindustrie	31,0	144,3	- 6,1	- 20,4	3,8	0,4
Papier- und grafische Industrie	194,7	1 279,9	5,7	3,2	- 1,7	- 1,9
Kunststoffindustrie	162,6	1 099,7	10,0	6,9	4,9	0,9
Chemische Industrie	1 607,2	11 408,5	3,2	1,0	9,2	1,4
Roh- und Grundstoffe	214,3	1 510,5	- 5,9	- 7,6	8,2	- 5,7
Ungeformte Kunststoffe	94,4	654,6	8,2	2,5	- 5,0	- 0,2
Pharmazeutika, Vitamine, Diagnostika	745,5	5 094,2	8,9	5,8	18,3	5,7
Agrochemische Erzeugnisse	100,5	1 137,0	- 19,7	- 3,3	- 9,7	2,8
Farbkörper	195,5	1 290,4	- 3,1	- 4,8	11,1	2,9
Aeth. Öle, Riech- und Aromastoffe	63,5	411,3	4,5	3,9	2,0	- 4,7
Hilfs- und Reinigungsmittel	36,1	256,2	- 2,7	- 1,3	- 4,0	- 0,4
Übrige chemische Endprodukte	86,3	600,6	17,7	3,2	6,2	- 0,2
Metallindustrie	627,8	4 479,6	- 3,2	- 1,5	- 4,7	- 3,7
Eisen und Stahl	57,1	438,2	9,0	0,9	- 11,7	- 12,6
Aluminium	72,7	579,7	- 14,8	- 3,6	- 1,4	- 5,4
Metallwaren	472,9	3 266,3	- 1,5	- 1,1	- 4,2	- 1,6
Maschinen- und Elektronikindustrie	2 236,2	14 541,7	- 3,4	- 2,0	7,4	4,4
Kraftmaschinen	77,2	586,7	- 6,7	11,5	9,5	8,6
Pumpen, Kompressoren usw.	128,0	813,6	12,9	13,8	16,4	10,0
Wärme- und Kältetechnik	90,6	627,1	- 16,8	0,1	2,0	- 0,1
Metalbearbeitungsmaschinen	310,8	1 868,5	- 6,8	- 8,5	5,8	7,9
Handwerkzeugmaschinen	67,1	571,5	- 12,4	1,2	- 0,9	2,0
Maschinen für die Papier- und grafische Industrie	182,1	1 165,5	- 7,7	- 4,6	5,2	1,5
Textilmaschinen	212,8	1 382,7	- 20,5	- 22,5	- 0,4	6,3
Haushaltapparate	89,3	628,7	4,6	- 5,8	52,3	5,7
Büromaschinen	70,1	521,3	- 11,2	1,4	12,6	6,8
Stromerzeugung, Elektromotoren	108,1	626,2	35,4	12,5	3,9	- 2,6
Telekommunikation	35,7	223,6	49,0	- 12,8	- 13,4	- 15,5
Elektrische, elektronische Artikel	362,5	2 407,7	7,3	3,8	11,1	4,1
Präzisionsinstrumente	409,8	2 802,0	1,6	3,7	5,5	4,3
Uhrenindustrie	590,5	3 752,5	0,5	- 2,1	- 1,5	1,9
Bijouterie und Juwelierwaren	169,3	1 004,3	35,6	- 11,4	- 42,2	- 1,1

Aussenhandel nach Wirtschaftsräumen

	Absolute Werte In Mio Fr.				Veränderung gegenüber der entspr. Vorjahres- periode in %			
	Einfuhr		Ausfuhr		Einfuhr		Ausfuhr	
	Juli 1991	Jan.- Juli 1991	Juli 1991	Jan.- Juli 1991	Juli 1991	Jan.- Juli 1991	Juli 1991	Jan.- Juli 1991
OECD-Länder.....	7 392,2	50 531,5	6 020,7	41 270,5	0,7	- 3,9	1,3	- 1,2
- OECD-Europa.....	6 502,2	43 577,4	4 893,5	34 236,8	1,3	- 5,0	2,9	0,0
-- EG.....	5 943,1	39 565,0	4 384,2	30 552,7	1,5	- 5,0	3,7	0,6
BR Deutschland.....	2 715,2	18 312,6	1 805,3	12 267,1	0,0	- 6,2	10,7	8,9
Frankreich.....	911,8	6 258,3	739,7	5 030,3	- 0,4	- 3,7	4,0	- 3,2
Italien.....	1 019,0	5 804,0	664,3	4 557,4	- 0,8	- 7,7	2,1	- 4,6
Niederlande.....	309,7	2 368,4	201,1	1 450,8	0,9	1,3	- 3,9	- 4,2
Belgien-Luxemburg.....	264,9	1 885,0	162,7	1 204,5	- 0,4	- 7,5	4,1	1,1
Grossbritannien.....	446,8	3 029,4	469,6	3 470,0	33,2	2,0	- 13,0	- 16,5
Dänemark.....	71,2	542,3	67,5	570,2	0,9	- 2,2	- 0,1	3,2
Portugal.....	41,0	237,2	52,7	410,1	5,4	- 0,7	- 2,6	4,0
Irland.....	40,8	305,5	14,0	114,9	0,6	- 13,0	- 31,0	13,6
Spanien.....	107,3	726,8	175,2	1 209,4	- 13,9	- 2,8	11,5	6,7
Griechenland.....	15,3	95,4	32,2	267,9	24,7	12,1	5,8	- 1,2
-- EFTA.....	543,6	3 883,8	454,3	3 312,2	- 1,4	- 5,1	- 2,6	- 3,7
Oesterreich.....	321,2	2 139,3	282,7	1 949,8	- 1,0	- 6,6	7,0	2,2
Norwegen.....	31,0	284,2	32,8	264,8	- 46,1	3,2	- 12,9	- 2,8
Schweden.....	126,8	1 043,8	91,9	757,3	9,7	- 3,5	- 15,5	- 11,6
Finnland.....	58,8	373,7	45,0	323,7	26,9	- 2,6	- 16,6	- 14,4
Island.....	5,8	42,7	1,7	16,7	- 19,7	- 29,9	- 0,5	40,6
-- Übrige.....	15,4	128,5	54,9	371,9	- 8,4	- 2,2	- 8,1	- 17,1
- Ausseureuropäische OECD-Länder.....	890,0	6 954,2	1 127,2	7 033,7	- 3,5	3,2	- 5,1	- 6,3
USA.....	497,1	4 222,5	641,7	3 961,4	- 11,2	9,8	- 3,2	- 4,7
Kanada.....	24,8	169,7	67,7	411,9	- 18,8	- 9,2	22,7	5,9
Japan.....	353,5	2 442,5	350,4	2 171,6	10,9	- 6,5	- 9,5	- 9,9
Australien/Neuseeland.....	14,4	113,5	65,2	467,4	6,7	25,7	- 18,2	- 2,4
Nicht-OECD-Länder..	980,8	6 308,4	1 542,8	9 781,3	33,9	8,5	- 0,1	- 8,3
- Entwicklungsländer....	764,4	4 382,1	1 303,0	8 038,0	28,4	5,3	4,0	- 7,4
-- OPEC-Staaten.....	215,9	681,1	216,6	1 584,4	312,7	4,0	- 13,6	- 12,4
-- Übrige.....	548,6	3 701,0	1 086,6	6 453,6	1,0	- 6,8	8,4	- 6,1
- Staatshandelsländer...	175,5	1 614,0	196,4	1 455,4	73,0	102,6	- 20,3	- 12,5
-- europäische.....	89,4	1 263,1	162,2	1 183,7	48,8	131,3	- 23,6	- 15,7
-- asiatische.....	86,0	350,8	34,2	271,7	108,0	40,0	0,9	5,0
- Südafrika.....	40,9	312,3	46,3	287,9	15,5	- 19,5	- 4,2	- 10,5
Insgesamt.....	8 373,0	56 839,9	7 566,5	51 051,9	3,7	- 2,7	1,0	- 2,6

Commerce extérieur:

Structure du commerce extérieur de la Suisse, juillet 1991

Dans un communiqué, la Direction générale des douanes a publié les résultats détaillés du commerce extérieur suisse de juillet 1991 et des sept premiers mois de l'année en cours, comparés à ceux des périodes correspondantes de l'année précédente. La situation de l'économie suisse et internationale, défavorable dans l'ensemble, s'est aussi largement répercutée sur notre commerce extérieur.

	Importation		Exportation		Solde passif	Valeur des exportations en % de la valeur des importations
	1000 t	mio fr.	1000 t	mio fr.	mio fr.	
Indice I						
1990 juillet	4 097	8 076,4	639	7 489,8	586,6	92,7
1991 juin ¹⁾	3 766	7 989,9	748	7 244,6	745,3	90,7
1991 juillet	4 009	8 373,0	720	7 566,5	806,5	90,4
1990 janv.-juillet	25 910	58 412,6	4 463	52 418,6	5 994,0	89,7
1991 janv.-juillet	24 589	56 839,9	4 952	51 051,9	5 788,0	89,8
Indice II²⁾						
1990 juillet	4 097	7 684,2	639	6 949,5	734,7	90,4
1991 juin ¹⁾	3 766	7 543,6	747	6 807,9	735,7	90,2
1991 juillet	4 008	7 891,6	719	7 003,1	888,5	88,7
1990 janv.-juillet	25 909	54 127,6	4 463	47 818,5	6 309,1	88,3
1991 janv.-juillet	24 587	52 431,2	4 952	47 608,7	4 822,5	90,8

¹⁾ Chiffres révisés.

²⁾ Sans métaux précieux ni pierres gemmes et sans objets d'art ni antiquités.

Importation

Marchandises selon l'emploi Indice II	1000 t	mio fr.	Variations en % par rapport à l'année précédente		
			nominal	valeur moyenne	réel
juillet 1991					
Matières premières, demi-produits	2 282	2 309,4	- 2,0	1,3	- 3,3
Produits énergétiques	1 331	387,3	17,3	19,4	- 1,8
Biens d'équipement	131	2 048,3	- 8,6	4,5	- 12,5
Biens de consommation	266	3 146,6	14,1	2,4	11,5
Total	4 008	7 891,6	2,7	3,2	- 0,5
janvier-juillet 1991					
Matières premières, demi-produits	13 689	16 201,4	- 6,9	- 2,9	- 4,1
Produits énergétiques	8 210	2 453,4	7,1	11,6	- 4,0
Biens d'équipement	872	14 115,2	- 4,3	0,1	- 4,3
Biens de consommation	1 816	19 661,2	- 0,2	- 2,0	1,9
Total	24 587	52 431,2	- 3,1	- 1,2	- 2,0

	Valeur en mio fr.		Variation en % par rapport à l'année précédente					
	juil. 1991	juil. 1991	nominal	janv. 1991	janv. 1991	réelle	janv. 1991	janv. 1991
Produits agricoles et sylvicoles.....	667,2	4 744,1	5,9	- 2,3	- 0,6	- 2,2	6,5	- 0,1
Matières de base.....	72,5	511,5	2,1	- 8,5	- 12,5	- 8,8	11,9	0,3
Denrées alimentaires.....	311,7	2 102,6	16,4	6,2	2,9	0,0	13,1	6,2
Boissons.....	85,2	600,8	0,0	- 5,2	0,2	- 2,3	- 0,2	- 3,0
Produits sylvicoles.....	94,7	659,0	- 11,7	- 19,2	- 0,5	- 2,8	- 11,2	- 16,9
Produits énergétiques.....	387,3	2 453,4	17,3	7,1	19,4	11,6	- 1,8	- 4,0
Huiles brutes, distillats.....	359,0	2 121,4	17,7	5,8	21,4	12,6	- 3,0	- 6,0
Textiles, habillement, chaussures.....	885,4	5 235,4	5,5	- 2,3	0,1	- 3,7	5,4	1,6
Fibres non filées.....	25,4	284,5	3,4	- 16,7	- 9,1	- 16,8	13,7	0,2
Fils.....	27,7	249,0	- 4,8	- 9,4	1,4	- 3,1	- 6,1	- 6,5
Tissus, étoffes de bonneterie.....	60,9	454,7	- 11,1	- 17,1	- 1,5	- 3,1	- 9,8	- 14,4
Textiles de ménage.....	54,0	374,0	- 0,3	- 7,1	- 9,8	- 8,0	10,6	1,0
Habillement.....	553,5	2 930,6	8,7	3,4	1,0	3,1	7,7	6,7
Chaussures.....	118,0	612,9	6,1	- 2,0	5,2	0,6	0,9	- 2,6
Papier et produits des arts graphiques	314,6	2 217,6	2,0	- 0,2	- 0,9	- 3,5	2,9	3,4
Papiers et cartons.....	101,5	731,5	1,1	0,0	- 1,6	- 3,6	2,8	3,7
Ouvrages en papier ou en carton.....	75,1	484,0	12,7	2,7	2,8	- 1,0	9,7	3,7
Livres, journaux, revues.....	71,1	522,8	1,5	5,5	7,5	4,6	- 5,6	0,8
Cuir, caoutchouc, mat. plastiques.....	303,1	2 042,9	2,4	- 2,9	3,2	0,9	- 0,7	- 3,7
Cuir.....	54,4	343,4	7,4	- 9,3	4,4	1,2	2,8	- 10,3
Caoutchouc.....	67,5	464,5	0,6	- 2,9	2,4	0,8	3,1	- 3,6
Matières plastiques.....	181,1	1 235,0	1,7	- 0,9	5,1	0,8	- 3,2	- 1,7
Produits chimiques.....	936,6	6 341,5	5,3	- 0,2	6,2	2,2	- 0,8	- 2,3
Matières de base, plast. non moulés.....	421,4	2 883,7	8,4	- 3,3	9,7	2,0	- 1,2	- 5,3
Prod. pharm./diagnostic, vitamines.....	201,4	1 349,4	9,5	10,8	1,6	3,0	7,8	7,6
Matières colorantes.....	90,2	555,3	1,2	- 8,2	11,5	5,5	- 11,4	- 13,0
Pierres et terres.....	191,6	1 180,1	1,9	- 4,6	5,4	0,1	- 3,4	- 4,7
Métaux.....	717,8	4 947,5	- 8,5	- 9,4	- 0,4	- 4,2	- 8,1	- 5,3
Fer et acier.....	157,5	1 257,7	- 17,9	- 11,9	- 6,3	- 8,6	- 12,4	- 3,6
Métaux non ferreux.....	116,9	835,6	- 9,3	- 13,6	- 5,8	- 9,9	- 3,6	- 4,1
Ouvrages en métaux.....	443,4	2 854,2	- 4,4	- 6,8	4,0	- 0,3	- 8,1	- 6,6
Machines, appareils, électronique.....	1 657,7	11 064,7	- 2,2	- 6,5	5,2	- 1,5	- 7,1	- 5,0
Machines industrielles.....	661,6	4 348,9	- 10,6	- 9,6	6,4	0,7	- 15,9	- 10,3
Appareils ménagers.....	215,6	1 458,4	7,8	- 3,6	4,5	- 4,8	3,2	1,3
Machines de bureau.....	281,0	2 057,0	- 1,5	- 6,2	4,0	- 2,4	- 5,2	- 3,9
Industries électrique, électronique.....	431,8	2 785,6	3,1	- 3,3	5,7	- 0,5	- 2,5	- 2,8
Véhicules.....	893,4	6 718,9	- 6,5	0,3	5,0	2,1	- 10,9	- 1,8
Voitures de tourisme.....	562,1	3 805,5	10,3	- 6,5	5,5	1,7	- 4,5	- 8,1
Camions.....	61,5	418,4	- 32,3	- 41,3	3,1	5,7	36,4	- 44,4
Aéronefs.....	96,6	1 233,1	- 45,7	100,6	- 4,5	0,4	- 43,1	99,8
Instr. de préc., horlogerie, bijoux.....	1 032,8	7 040,0	34,5	3,3	-	-	-	-
Instruments de précision.....	271,6	1 672,7	9,3	- 0,2	3,8	1,8	5,4	- 1,9
Pierres gemmes.....	317,0	2 462,5	28,7	- 10,5	-	-	-	-
Articles de bijouterie et joaillerie.....	239,9	1 021,2	91,1	- 13,2	- 5,5	- 8,0	102,3	- 5,6
Autres produits divers.....	385,4	2 853,9	- 1,5	- 10,6	-	-	-	-
Aménagements intérieurs.....	233,6	1 564,9	11,3	- 1,8	1,5	- 3,7	9,7	2,0

Exportation

Marchandises selon l'emploi Indice II	1000 t	mio fr.	Variations en % par rapport à l'année précédente		
			nominal	valeur moyenne	réel
juillet 1991					
Matières premières, demi-produits	491	2 069,3	- 0,9	4,6	5,3
Produits énergétiques	67	13,2	-	-	-
Biens d'équipement	83	2 631,7	- 4,1	3,5	- 7,3
Biens de consommation	79	2 289,0	8,2	3,5	4,6
Total	719	7 003,1	0,8	3,8	- 2,9

janvier-juillet 1991					
Matières premières, demi-produits	3 543	14 921,4	- 2,0	- 1,2	- 0,8
Produits énergétiques	321	71,3	-	-	-
Biens d'équipement	559	17 520,6	- 1,4	3,4	- 4,7
Biens de consommation	530	15 095,4	2,0	2,1	- 0,1
Total	4 952	47 608,7	- 0,4	1,6	2,0

	Valeur en mio fr.		Variation en % par rapport à l'année précédente					
	juil. 1991	juil. 1991	nominal	janv. 1991	janv. 1991	réelle	janv. 1991	janv. 1991
Denrées alimentaires et tabacs.....	188,4	1 230,2	7,5	6,6	3,7	- 0,1	3,7	6,8
Fromage.....	50,4	318,7	9,1	1,7	-	-	-	-
Chocolat.....	21,6	149,8	- 10,2	0,9	-	-	-	-
Soupes et bouillons.....	7,0	43,4	- 3,7	- 15,0	-	-	-	-
Tabacs manufacturés.....	35,0	243,5	35,9	28,0	7,9	- 3,2	26,0	32,3
Industrie textile.....	246,2	1 988,7	- 8,0	- 12,1	- 0,1	- 3,5	- 7,9	- 8,8
Fils de fibres chimiques.....	32,0	308,5	- 11,2	- 14,7	- 1,6	- 3,3	- 9,7	- 11,7
Tissus de fibres chimiques.....	26,9	187,9	- 7,8	- 16,2	3,4	2,3	- 10,8	- 18,1
Fils de coton.....	19,4	179,5	- 5,2	- 10,8	- 5,2	- 4,6	0,0	- 6,5
Tissus de coton.....	33,9	283,2	- 18,8	- 20,4	- 4,4	- 7,4	- 15,1	- 14,0
Broderies.....	14,8	134,8	- 25,7	- 10,0	- 9,1	- 2,0	- 18,3	- 8,2
Industrie de l'habillement.....	100,3	578,3	6,2	5,0	- 1,3	- 1,0	7,6	6,0
Vêtements de dessus.....	69,2	373,7	1,5	4,1	- 3,1	- 1,6	4,8	5,8
Industrie de la chaussure.....	31,0	144,3	- 6,1	- 20,4	3,8	0,4	9,5	- 20,7
Industrie du papier et des arts graph.	194,7	1 279,9	5,7	3,2	- 1,7	- 1,9	7,6	5,1
Industrie des matières plastiques.....	162,6	1 099,7	10,0	6,9	4,9	0,9	7,2	3,6
Industrie chimique.....	1 607,2	11 408,5	3,2	1,0	9,2	1,4	- 5,5	- 0,4
Matières premières et de base.....	214,3	1 510,5	- 5,9	- 7,6	8,2	5,7	- 13,1	- 1,9
Plastiques non moulés.....	94,4	654,6	8,2	2,5	5,0	0,2	13,8	2,7
Prod. pharm./diagnostic, vitamines.....	745,5	5 094,2	8,9	5,8	18,3	5,7	- 7,9	0,1
Produits agrochimiques.....	100,5	1 137,0	- 19,7	- 3,3	- 9,7	2,8	- 11,1	- 5,9
Matières colorantes.....	195,5	1 290,4	- 3,1	- 4,8	11,1	2,9	- 12,8	- 7,5
Huiles essent., subst. odorif./arom.....	63,5	411,3	4,5	3,9	2,0	- 4,7	2,5	9,1
Produits auxiliaires et de nettoyage.....	36,1	256,2	- 2,7	- 1,3	- 4,0	- 0,4	1,4	- 0,9
Autres produits chimiques finals.....	86,3	600,6	17,7	3,2	6,2	0,2	10,8	3,4
Industrie métallurgique.....	627,8	4 479,6	- 3,2	- 1,5	- 4,7	- 3,7	1,6	2,2
Fer et acier.....	57,1	438,2	9,0	0,9	- 11,7	- 12,6	23,4	15,4
Aluminium.....	72,7	579,7	- 14,8	- 3,6	- 1,4	- 5,4	- 13,6	2,0
Ouvrages en métaux.....	472,9	3 266,3	- 1,5	- 1,1	- 4,2	- 1,6	2,8	0,5
Ind. des machines et de l'électronique.....	2 224,2	14 541,7	- 3,4	- 2,0	7,4	4,4	- 10,0	- 6,1
Machines motrices.....	77,2	586,7	7,7	11,5	9,5	8,6	- 14,8	2,7
Pompes, compresseurs, etc.....	128,0	813,6	12,9	13,8	16,4	10,0	- 3,1	3,5
Technique du chaud et du froid.....	90,6	627,1	- 16,8	0,1	2,0	- 0,1	- 18,5	0,2
Machines pour le travail des métaux.....	310,8	1 868,5	- 6,8	- 8,5	5,8	7,9	- 11,9	- 15,2
Machines-outils pour empl. à la main.....	67,1	571,5	- 12,4	1,2	0,9	2,0	- 11,7	- 0,8
Machines pour l'industrie du papier et des arts graphiques.....	182,1	1 165,5	- 7,7	- 4,6	5,2	1,5	- 12,3	- 6,0
Machines textiles.....	212,8	1 382,7	- 20,5	- 22,5	- 0,4	- 6,3	- 20,2	- 2,7
Appareils ménagers.....	89,3	628,7	4,6	- 5,8	52,3	5,7	- 31,3	- 10,9
Machines de bureau.....	70,1	521,3	- 11,2	- 1,4	12,6	6,8	- 21,1	- 5,1
Production de courant, moteurs élec.....	108,1	626,2	35,4	12,5	3,9	- 2,6	30,3	15,6
Télécommunication.....	35,7	223,6	49,0	- 12,8	- 13,4	- 15,8	72,0	3,2
Articles électriques, électroniques.....	362,5	2 407,7	7,3	3,8	11,1	4,1	- 3,4	- 0,3
Instruments de précision.....	409,8	2 802,0	1,6	3,7	5,5	4,3	- 3,7	- 0,6
Industrie horlogère.....	590,5	3 752,5	0,5	- 2,1	1,5	1,9	- 2,1	- 4,0
Bijouterie et joaillerie.....	169,3	1 004,3	35,6	- 11,4	- 42,2	- 1,1	134,6	- 10,4

Commerce extérieur par régions économiques

	Valeurs absolues en mio fr.				Variations en % par rapport à la période correspondante de l'année précédente			
	Importation		Exportation		Importation		Exportation	
	juil. 1991	janv.- juil. 1991	juil. 1991	janv.- juil. 1991	juil. 1991	janv.- juil. 1991	juil. 1991	janv.- juil. 1991
OCDE - Total.....	7 392,2	50 531,5	6 020,7	41 270,5	0,7	- 3,9	1,3	- 1,2
- OCDE - Europe.....	6 502,2	43 577,4	4 893,5	34 236,8	1,3	- 5,0	2,9	0,0
-- CE.....	5 943,1	39 565,0	4 384,2	30 552,7	1,5	- 5,0	3,7	0,6
Allemagne (R.F.).....	2 715,2	18 312,6	1 805,3	12 267,1	0,0	- 6,2	-10,7	8,9
France.....	911,8	6 258,3	739,7	5 030,3	- 0,4	- 3,7	4,0	- 3,2
Italie.....	1 019,0	5 804,0	664,3	4 557,4	- 0,8	- 7,7	2,1	- 3,6
Pays-Bas.....	309,7	2 368,4	201,1	1 450,8	0,9	1,3	- 3,9	4,2
Belgique-Luxembourg.....	264,9	1 885,0	162,7	1 204,5	- 0,4	- 7,5	4,1	1,1
Grande-Bretagne.....	446,8	3 029,4	469,6	3 470,0	33,2	2,0	-13,0	-16,5
Danemark.....	71,2	542,3	67,5	570,2	0,9	- 2,2	- 0,1	3,2
Portugal.....	41,0	237,2	52,7	410,5	5,4	- 0,7	- 2,6	4,0
Irlande.....	40,8	305,5	14,0	114,9	0,6	-13,0	-31,0	13,6
Espagne.....	107,3	726,8	175,2	1 209,4	-13,9	- 2,8	11,5	6,7
Grèce.....	15,3	95,4	32,2	267,9	24,7	12,1	5,8	- 1,2
-- AELE.....	543,6	3 883,8	454,3	3 312,2	- 1,4	- 5,1	- 2,6	- 3,1
Autriche.....	321,2	2 139,3	282,7	1 949,8	- 1,0	- 6,6	7,0	2,7
Norvège.....	11,0	284,2	32,8	264,8	-46,1	3,2	-12,9	- 2,8
Suède.....	126,8	1 043,8	91,9	757,3	9,7	- 3,5	-15,5	-11,6
Finlande.....	58,8	373,7	45,0	323,7	26,9	- 2,6	-16,6	-14,4
Islande.....	5,8	42,7	1,7	16,7	-19,7	-29,9	- 0,5	40,6
-- autres.....	15,4	128,5	54,9	371,9	- 8,4	- 2,2	- 8,1	-17,1
- OCDE - Pays extra-européens.....	890,0	6 954,2	1 127,2	7 033,7	- 3,5	3,2	- 5,1	- 6,3
USA.....	497,1	4 222,5	641,7	3 961,4	-11,2	9,8	- 3,2	- 4,7
Canada.....	24,8	169,7	67,7	411,9	-18,8	- 9,2	22,7	5,9
Japon.....	353,5	2 442,5	350,4	2 171,6	10,9	- 6,5	- 9,5	- 9,9
Austral./Nelle-Zélande.....	14,4	113,5	65,2	467,4	6,7	25,7	-18,2	- 2,4
Pays non OCDE.....	980,8	6 308,4	1 542,8	9 781,3	33,9	8,5	- 0,1	- 8,3
- en développement.....	764,4	4 382,1	1 303,0	8 038,0	28,4	5,3	4,0	- 7,4
-- OPEP.....	215,9	681,1	216,5	1 584,4	312,7	4,0	-13,6	-12,4
-- autres.....	548,6	3 701,0	1 086,6	6 453,6	1,0	- 6,8	8,4	- 6,1
- à économie planifiée.....	175,5	1 614,0	196,4	1 455,4	73,0	102,6	-20,3	-12,5
-- en Europe.....	89,4	1 263,1	162,2	1 183,7	48,8	131,3	-23,6	-15,7
-- en Asie.....	86,0	350,8	34,2	271,7	108,0	40,0	0,9	5,0
- Afrique du Sud.....	40,9	312,3	46,3	287,9	15,5	-19,5	- 4,2	-10,5
Total général.....	8 373,0	56 839,9	7 566,5	51 051,9	3,7	- 2,7	1,0	- 2,6

GATT Code des normes: Notification 91.229

1. Partie à l'Accord adressant la notification: DANEMARK
2. Organisme responsable: Direction des affaires maritimes du Danemark Vermundsgade 38 C 2100 COPENHAGUE
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 [], 2.6.1 [X], 7.3.2 [], 7.4.1 [], autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position du SH ou de la NCCD, sinon position du tarif douanier national):
5. Intitulé: 0022-1 Règlement technique relatif aux cargos et aux bateaux de pêche transportant 12 passagers au maximum
6. Teneur: Le règlement énonce les prescriptions concernant les cabines des passagers (aménagement, équipement, matériel de lutte et de protection contre l'incendie, etc.) sur les cargos et les bateaux de pêche.
7. Objectif et justification: Uniformiser la législation applicable aux cargos et aux bateaux de pêche
8. Documents pertinents: -
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: 1er décembre 1991
10. Date limite pour la présentation des observations: 1er novembre 1991
11. Pour informations et observations s'adresser au Secrétariat des Normes, OFAEE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone: 031/61 23 09

GATT Code des normes: Notification 91.230

1. Partie à l'Accord adressant la notification: JAPON
2. Organisme responsable: Ministère des postes et des télécommunications
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 [], 2.6.1 [], 7.3.2 [X], 7.4.1 [], autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position du SH ou de la NCCD, sinon position du tarif douanier national): Systèmes mobiles terrestres de communication de messages par satellite (SH:85.25)
5. Intitulé: Modification de la réglementation applicable à la certification de conformité aux normes techniques pour les stations de télécommunication susmentionnées (disponible en anglais, 5 pages)
6. Teneur: Le présent avis a pour but d'ajouter les systèmes mobiles terrestres de communication de messages par satellite à la liste des équipements radioélectriques pouvant faire l'objet d'une homologation par type et de leur étendre le champ d'application du système de certification de conformité aux normes techniques des équipements radioélectriques afin d'établir des méthodes de certification de conformité.
7. Objectif et justification: Simplification des procédures de licence pour les stations de radiocommunication susmentionnées
8. Documents pertinents: Le texte de base est la Loi sur la radio
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: Janvier 1992
10. Date limite pour la présentation des observations: 16 octobre 1991
11. Pour informations et observations s'adresser au Secrétariat des Normes, OFAEE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone: 031/61 23 09

Bauausschreibung

Schweizerische Bundesbahnen; Kreisdirektion II, Luzern

Ort/Objekt: Bahn 2000, 3. Gleis Basel–Muttentz
Schallschutzwand Schweizeraue

Arbeit:

- Demontage und Wiedermontage bestehende Schallschutzwand (zirka 880 m²)
- Lieferung Schallschutzelemente aus Kunststoff oder Aluminium, ein- und beidseitig absorbierend (zirka 630 m²)
- Lieferung von sämtlichen Stahlbauteilen und deren Montage auf bauseits erstellte Fundamente (zirka 20 t)

Gemeinsam Begehung: Dienstag, 3. September 1991; Treffpunkt: in Muttentz, Kreuzung Birsfelderstrasse/Dammstrasse.
Die Submissionen unterliegen sind bis 2. September 1991 telefonisch bei den SBB, Hauptabteilung Bau Kreis II, Bausektion Basel, Frau Weber, Telefon 061 276 21 84, zu bestellen und werden anlässlich der Begehung durch die Bausektion Basel abgegeben.
Abgabe der Pläne gegen Bezahlung von Fr. 20.–. (Der Betrag wird nicht rückerstattet.)
Angebote mit der Aufschrift «3. Gleis Basel–Muttentz, Schallschutzwand Schweizeraue» sind an die SBB, Hauptabteilung Bau Kreis II, 6002 Luzern, bis Dienstag, 17. September 1991 (Poststempel), verschlossen einzureichen. Sie bleiben bis April 1992 verbindlich.
Öffnung der Angebote: Freitag, 20. September 1991, 10 Uhr, im Verwaltungsgebäude SBB, Schweizerhofquai 6, Luzern, 2. Stock, Konferenzraum Nr. 230. Hiezu haben die beteiligten Unternehmer und die Vertreter der Unternehmerverbände Zutritt. (M 319)

Concorso per lavori di costruzione

Ferrovie federali svizzere; Divisione principale lavori circondario II, Lucerna

Luogo/oggetto: Stazione Locarno

Ristrutturazione binari e marciapiedi la tappa
Lavoro: Opere per impermeabilizzazione per la tettoia di collegamento del marciapiede di testa circa 650 m²

I capitolati di appalto possono essere ritirati c/o l'ufficio d'ingegnere Lombardi SA, via Ciseri 3, 6600 Locarno, telefono 093 31 60 41, contro il pagamento di fr. 20.– (l'importo non viene restituito).
I piani per lo studio dell'offerta sono ottenibili, a pagamento, presso lo studio eliografico Alfa SA, via Cattori 1, 6600 Locarno, telefono 093 31 48 04.

Eventuali altre indicazioni tecniche possono essere richieste all'ufficio Lombardi SA, ingegnere Bianchetti.
I capitolati e i piani possono essere ritirati a partire dal 2 settembre 1991.

Le offerte in busta chiusa e provviste della dicitura «Locarno, ristrutturazione binari e marciapiedi, opere per impermeabilizzazione», vanno indirizzate alle FFS, Divisione principale lavori circondario II, Schweizerhofquai 6, 6002 Lucerna, entro il 13 settembre 1991 (data del timbro postale). Esse sono vincolanti fino al 31 dicembre 1992.

Apertura delle offerte: martedì 17 settembre 1991 alle ore 10 nel palazzo dell'amministrazione FFS a Lucerna, Schweizerhofquai 6, nella sala delle conferenze n. 230 (2° piano). Ad essa possono presenziare gli impresari offerenti e i rappresentanti delle associazioni degli impresari. (M 316)

NEU Kantone und Städte der Schweiz NEU
Statistische Übersichten 1991

Die vom Bundesamt für Statistik (BFS) erstmals herausgegebene Publikation «Kantone und Städte der Schweiz» enthält in rund 150 Tabellen die wichtigsten statistischen Informationen zu den Kantonen und grösseren Städten der Schweiz. Sie stellt eine wertvolle Ergänzung und Vertiefung des Statistischen Jahrbuches der Schweiz im Bereich der regionalen Statistik vor.

Regionalstatistiker, Verwaltungen, Planungs- und Forschungsstellen, Medien, Schulen und nicht zuletzt auch eine breit interessierte Öffentlichkeit sind als Benutzergruppen angesprochen.

Die Tabellen aus «Kantone und Städte der Schweiz» können auch auf Diskette bezogen werden (Format 3,5 Zoll, Fr. 25.–).

Der 250 Seiten umfassende Band ist zum Preis von Fr. 46.– erhältlich beim

Bundesamt für Statistik
Hallwylstrasse 15, 3003 Bern, Tel. 031 61 88 36

Die einzige Gewähr für das wirkliche Wissen ist das Können.

Paul Valéry

Herausgeber: Eidgenössisches Volkswirtschaftsdepartement,
Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern

Edition: Département fédéral de l'économie publique,
Office féd. des affaires économiques extérieures, Berne

INSERTATE – ANNONCES – ANNUNCI

An die inhaber von

Kinoshita Housing Construction Co. Ltd.

75% Guaranteed Bearer Notes 1990/1997

(Valoren-Nummer 780 046)

Wir bringen Ihnen zur Kenntnis, dass der englische Firmenname Kinoshita Housing Construction Co. Ltd. in

Kinoshita Corporation

geändert worden ist.

Die Valoren-Nummer 780 046 bleibt unverändert.

Zürich, 19. August 1991

Kyowa Saitama Finanz (Schweiz) AG

Gerolag Olten

96. ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Mittwoch, 11. September 1991, 10 Uhr, Restaurant Felsenburg, Olten.

Tagesordnung:

1. Protokoll der 95. ordentlichen Generalversammlung vom 7. September 1990;
2. Protokoll der ausserordentlichen Generalversammlung vom 19. November 1990;
3. Protokoll der Orientierungsversammlung vom 31. Januar 1991.
4. Bericht des Verwaltungsrates.
5. Vorlage der Gewinn- und Verlustrechnung und der Bilanz für das Geschäftsjahr vom 1. Juli 1990 bis 30. Juni 1991.
6. Bericht der Kontrollstelle.
7. Abnahme der Gewinn- und Verlustrechnung und der Bilanz.
8. Entlastung der Verwaltung.
9. Beschlussfassung über Antrag des Verwaltungsrates betr. Vortrag Verlust auf neue Rechnung.
10. Umfrage.

Der gedruckte Jahresbericht 1990/1991 mit Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung und der Bericht der Kontrollstelle liegen 10 Tage vor der Generalversammlung zur Einsichtnahme der Aktionäre am Sitz der Gesellschaft auf.

Die Eintrittskarten zur ordentlichen Generalversammlung sind gegen Hinterlage der Aktien oder gegen Depotbescheinigung einer Bank bis 9. September 1991 am Gesellschaftssitz, in Olten, erhältlich. Es werden keine Blanko-Ausweiskarten ausgestellt.

Olten, 21. August 1991

Der Verwaltungsrat

Emissionszentrale
schweiz. Regionalbanken6¾% Anleihe 1991–99, Serie 83
von Fr. 193 000 000

Vom Anleihensbetrag von Fr. 193 000 000 hat sich die Emissionszentrale Fr. 20 000 000 reserviert, sodass für die öffentliche Zeichnung Fr. 173 000 000 verbleiben.

Zweck: Beschaffung langfristiger Gelder für das Aktivgeschäft von Mitgliedbanken und Rückzahlung der am 15. September 1991 fällig werdenden 4¾% Anleihen Serien 42 und 43, von 1983, von zusammen 102 Millionen Franken.

Zeichnungs-schluss: 2. September 1991, mittags.

Emissionspreis: 100,75%

Laufzeit: 8 Jahre fest.

Sicherheit: 75 Mitgliedbanken verbürgen das Kapital und die Zinsen im Rahmen ihrer Beteiligungen gemäss Prospekt.

Liberierung: 16. September 1991; Jahrescoupons per 16. September.

Kotierung: wird beantragt an den Börsen von Basel, Bern, Genf und Zürich.

Valoren-Nr.: 48 782

Zeichnungen werden spesenfrei von den meisten schweizerischen Banken entgegengenommen.

**Wer nicht inseriert . . .
wird vergessen!**

6 1/2% Pfandbriefe

Serie 261, 1991-2003, von Fr. 285 000 000

Zweck	Gewährung weiterer Darlehen an die Mitgliedbanken im Sinne des Pfandbriefgesetzes
Emissionspreis	100,25 %
Anmeldefrist	bis 2. 09. 1991, mittags
Laufzeit	längstens 12/10 Jahre
Stückelung	Inhabertitel zu Fr. 5000 und Fr. 100 000
Liberierung	18. 09. 1991
Kotierung	an den Börsen von Basel, Genf und Zürich sowie an der «Telefonischen Börse Bern»
Valoren-Nummer	048.985
	Zeichnungen werden von den Banken spesenfrei entgegengenommen

Aargauische Kantonalbank
Appenzell A.-Rh. Kantonalbank
Appenzell I.-Rh. Kantonalbank
Banca dello Stato del Cantone Ticino
Banque Cantonale du Jura
Banque Cantonale Neuchâtelaise
Banque Cantonale Vaudoise
Banque hypothécaire
du canton de Genève
Basellandschaftliche Kantonalbank

Basler Kantonalbank
Bernser Kantonalbank
CEG Genève
Crédit Foncier Vaudois
Freiburger Staatsbank
Glärner Kantonalbank
Graubündner Kantonalbank
Kantonalbank Schwyz
Luzerner Kantonalbank
Nidwaldner Kantonalbank

Obwaldner Kantonalbank
St. Gallische Kantonalbank
Schaffhauser Kantonalbank
Solothurner Kantonalbank
Thurgauer Kantonalbank
Urner Kantonalbank
Walliser Kantonalbank
Zuger Kantonalbank
Zürcher Kantonalbank

Pfandbriefzentrale der schweizerischen Kantonalbanken

RHONEWERKE AG, ERNEN

6 1/2% Anleihe 1991-2001 von Fr. 50 000 000

(Valoren-Nr. 118 437 / ISIN CH 000 118 4370)

Zweck	Teilweise Refinanzierung der auf den 15. September 1991 fällig werdenden 4% Anleihe 1977-91 von Fr. 60 000 000 von Fr. 5000 und Fr. 100 000 Nennwert
Inhabertitel	
Laufzeit	längstens 10 Jahre
Emissionspreis	100.50%
Emissionsfrist	22. bis 30. August 1991, mittags
Liberierung	13. September 1991
Kotierung	wird an der Börse von Zürich beantragt.

Der vollständige Emissionsprospekt wird am 27. August 1991 in der «Neue Zürcher Zeitung» veröffentlicht. Separate Prospekte werden nicht gedruckt, hingegen stehen Zeichnungsscheine bei den Banken zur Verfügung.

Schweizerische Kreditanstalt
Schweizerische Bankgesellschaft
Schweizerische Volksbank
Zürcher Kantonalbank
Schweizerischer Bankverein
Bank Leu AG
Walliser Kantonalbank

Ballenberg Dampfbahn AG

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

für Samstag, 21. September 1991, 14.30 Uhr, im Restaurant Wilerhorn (2. Stock), Freilichtmuseum Ballenberg, Eingang Ost, Brienzwiler.

Diese ausserordentliche Generalversammlung wird nötig wegen eines Formfehlers bei der Publikation der Generalversammlung vom 29. Juni 1991. Wir bitten die Aktionäre um Entschuldigung.

Traktanden:

1. Genehmigung des Geschäftsberichtes.
2. Genehmigung der Erfolgsrechnung und der Bilanz 1990.
3. Decharge-Erteilung an die Verwaltungsorgane.
4. Orientierung Betriebskonzept 1992.
5. Wahlen in den Verwaltungsrat.
6. Wahl der Kontrollstelle.

Jahresbericht und Erfolgsrechnung wurden Ihnen mit der Einladung zur ordentlichen Generalversammlung vom 29. Juni 1991 bereits zugestellt. Ausserdem liegen Jahresbericht, Erfolgsrechnung und Revisionsbericht vom 20. August 1991 hinweg beim Sekretariat der Gesellschaft zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf.

Die Zutrittskarten können gegen Ausweis des Aktienbesitzes am 21. September 1991, ab 12 Uhr, im Restaurant Wilerhorn (2. Stock), Brienzwiler, bezogen werden.

Die Zutrittskarten berechtigen am 21. September 1991 (Versammlungstag) zum verbilligten Eintritt ins Schweizerische Freilichtmuseum Ballenberg. Der Eintrittspreis beträgt an Stelle von Fr. 10.- für die Aktionäre lediglich Fr. 7.-.

Brienz, 20. August 1991

Ballenberg Dampfbahn AG
Der Sekretär des Verwaltungsrates:
Dr. Peter Oeschger
Der Präsident des Verwaltungsrates:
A. Linder

SBA Sportbahnen Bergün AG

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Samstag, den 14. September 1991, um 15 Uhr, in unserem Bergrestaurant La Diala, in Bergün.

Stimmkartenabgabe ab 14.15 Uhr.

Traktanden:

1. Wahl der Stimmzähler und Feststellung der Stimmrechte.
2. Protokoll der ausserordentlichen Generalversammlung vom 15. September 1990.
3. Jahresbericht des Präsidenten und des Verwaltungsrates.
4. a. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Bilanz per 30. April 1991;
b. Kontrollstellenbericht;
c. Entlastung der Organe.
5. Wahlen.
6. Orientierung über Neubau Sesselbahn und Nebenbauten.
7. Allgemeine Umfrage.

Der Jahresbericht und die Jahresrechnung liegen ab 9. September 1991 bei der Gesellschaft zur Einsicht auf.

Die Zutrittskarten zur Generalversammlung können nur gegen Vorweisung der Titel oder einer schriftlichen Bescheinigung über den Aktienbesitz bezogen werden. Diese muss von einer Bank oder einem Notar ausgestellt werden. Die Ausgabe der Stimmkarten erfolgt ab 14.15 Uhr im Restaurant La Diala.

Die Bescheinigung des Aktienbesitzes berechtigt am Tage der Generalversammlung für eine Gratisfahrt mit der Sesselbahn.

Bergün, 27. August 1991

Namens des Verwaltungsrates
Der Präsident: Guido Ebnetter

Omni Holding AG

Einladung der Aktionäre zur Gläubigerversammlung

der Omni Holding AG in Nachlassstundung, Bern, auf Mittwoch, 4. September 1991, 9.30 Uhr, Kursaal Bern, Bern.

Türöffnung: 9 Uhr.

Die Aktionäre haben an dieser Gläubigerversammlung weder Mitsprache- noch Stimm- bzw. Wahlrecht.

Die Eintrittskarten können durch die Aktionäre bis spätestens 3. September 1991 gegen Hinterlage der Aktien bei allen schweizerischen Geschäftsstellen nachstehender Banken bezogen werden:

Schweizerische Kantonalbanken
Schweizerischer Bankverein
Schweizerische Kreditanstalt
Schweizerische Volksbank
Banca della Svizzera Italiana
Banque Paribas (Suisse)

Der Verwaltungsrat hat beschlossen, keine Generalversammlung für das Geschäftsjahr 1990 durchzuführen.

Aus organisatorischen Gründen muss die Versammlung für die Aktionäre evtl. über Video abgehalten werden.

Bern, 27. August 1991

Omni Holding in Nachlassstundung
Der Verwaltungsrat

Der Sachwalter Coopers & Lybrand AG

Reinwelt AG

Einladung zu den ordentlichen Generalversammlungen

Die Aktionäre sind am Donnerstag, den 12. September 1991, um 10 Uhr, zu den

ordentlichen Generalversammlungen für die Geschäftsjahre 1987/1988/1989/1990

eingeladen. Die Generalversammlungen finden im Restaurant Resi, in 5047 Walde, statt.

Traktandenliste:

1. Geschäftsberichte 1987/1988/1989/1990.
2. Jahresabschlüsse 1987/1988/1989/1990 mit Kontrollstellenbericht.
3. Entlastung (Décharge) des Verwaltungsrates für die Jahre 1987/1988/1989/1990.
4. Neuwahl des Verwaltungsrates.
5. Neuwahl der Kontrollstelle.
6. Varia.

Wir freuen uns, Sie an dieser Generalversammlung begrüßen zu dürfen.

PS. Die kürzlich zugestellte Einladung erübrigt sich.



Fonds de Participations Foncières Suisses, Genève

Depuis le 1er août 1991

Valeur d'Emission:

Fr. 2088.50

Valeur de rachat:

Fr. 1738.—

Société gérante: Sofid S.A., C. P. 798, 1211 Genève 3.

Das Sparheft Nr. 4.533.887/06, ausgestellt von der Migrosbank St. Gallen, mit einem Saldo von Fr. 5475.90, wird vermisst.

Allfällige Inhaber dieses Sparheftes werden hiermit aufgefordert, dieses innert 3 Monaten von heute an gerechnet an den Schaltern der Migrosbank vorzuweisen, widrigenfalls dieses Sparheft als kraftlos erklärt und an dessen Stelle ein neues Sparheft ausgestellt würde.

St. Gallen, den 26. August 1991
Migrosbank

Schoggitaler und -münzen

aus unserem reichhaltigen Sortiment oder speziell hergestellt für Ihr Jubiläum, Ihren besonderen Anlass, für Ihre Kunden.



Verlangen Sie unsere neue Dokumentation und Muster.

choco
moneta

Postfach 6300 Zug 1

Telefon 042-41 65 68/Telefax 042-41 58 50/Telex 865 492